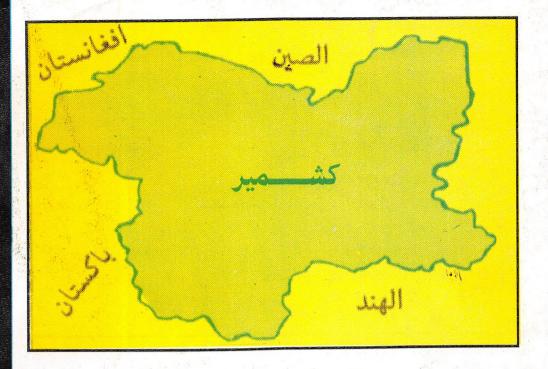


جري شفتيق



ما زالت الهند تفرض حصاراً حديدياً حول كشمير المحتلة بهدف منع جماعات حقوق الإنسان والصحفيين الإجانب من زيارة المنطقة وفضح الانتهاكات البشعة المتواصلة لحقوق الإنسان الكشميرى المسلم!! وقد فشلت جولة المباحثات التي جرت مؤخرا بين مسئولين باكستانيين وأخرين من الهند حول سبل تسوية مشكلة كشمير التي يقطنها عشرة ملايين مسلم يمثلون أكثر من تعداد سكانها.

وما زال المجتمع الدولى الظالم والشرعية الأمريكية المزعومة يتجاهلان أنين الضحايا المسلمين الذين يتعرضون للإبادة الجماعية بغير ذنب إلا أن يقولوا ربنا الله !!»

وفي هذا الكتاب يفضح المؤلف الصحفى المصرى حمدى شفيق جرائم الاحتلال الغاشم ويفند مزاعم الهند حول كشمير المسلمة.

الناشر

صرخة من كشمير

الطبعة الأولى

1210 هـ - 1990 م

جميع حقوق الطبع والنشر محفوظة

### بسم الله الرحمن الرحيم

# صرخة من كشمير

حمدي شفيق

المعم الله الرجون الراديم

### إهــداء

إلى المعذبين في السند والهند

its litting by it is gitt is

	يـــا شـــاعـــرا عينــاك قــد فــاضتــا
	دمعــــاً ولم تنطق ولم تنشــــ
	أمــــا تـــرى كشمير مـــنعــورة
ـــد؟!	تسالنــاعن سيفنـالغمـالغمــا
	أمـــــــا تـــــرى الشيخ الـــــنى لم يجد
ـــد؟!	الاركــــام الــــدار والمسجـــــام
	أمــــا تـــرى تلك العجــوز التى
ـــد؟!	تسحب جسم الــــواهـن المقعــــــ
	أمــــاه التـــرى تلك الفتــــاه التــ
ـــد؟!	تستر وجــــه الباس المجهــــــ
	أمـــــــا تــــــرى اليتيم الــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	أمسى بــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	كشميريــالــوحــة حــزن تــرى
دی_	عینـــای فیهــا صــورة المعتــا

«من شعر د. عبد الرحمن العشماوي»

من قد م مبداار حوز الشماوي،

## الفصل الاول

## مهزلة تاريخية

.

•





«جنة الارض» هذا هو الاسم الذي يطلقة سكان شبه القارة الهندية على ولاية جامو وكشمير لكترة الحدائق والبساتين والبحيرات بها.. وتتمتع الولاية التي تقع في قلب اسيا الوسطى بمناخ لطيف وتتميز بوجود اعلى القمم الجبلية في العالم ومنها الجبل الشهير المعروف باسم «سياشين جليشيو» ويمر بها طريق «الحرير» الذي يربط بين باكستان والصين الشعبية تبلغ مساحة كشمير بشقيها الحر والمحتل ٢٤٠ الف كيلو متر مربع تحتل الهند معظمها وعاصمتها هي «سرنجار» أما مساحة كشمير الحرة التابعة لباكستان فهي ١٢ الف كيلو متراً مربعاً فقط ويبلغ عدد سكان كشمير اكثر من ١٢ مليون نسمة ٥٨٪ منهم يدينون بالاسلام، بينما الباقون أخلاط من الهند وسي السيخ والبوذيين وغيرهم.. وعلى خلاف مزاعم الهنود فإن أهل كشمير لا ينتمون العرق الهندي، لانهم بيض البشرة طوال الاجسام، ولهم لغة ضاصة بهم لا تشبة أية لغة من اللغات الهندية.

وقد أنجبت كشمير الكثير من العلماء والمفكرين الأفذاذ منهم المفكر والشاعر الاسلامي الاشهر العلامة محمد إقبال.

وكشمير تلك البلاد الجبلية بها واديان فقط هما وادى «جامو» ووادى «كشمير» وأكبر انهارها السند وحليم وخباب» وتنبع الانهار الثلاثة من كشمير لتنساب الى المصب في باكستان التي يمتد شريطها الحدودي مع كشمير نحو ٧٠٠ ك متر مربعاً، بينما لا يزيد طول حدود الهند مع كشمير على شريطها الحدودي مع كشمير نحو ٥٠٠ ك متر مربعاً، بينما الصين فتحد كشمير من جزء كبير في ٢٠٠ كيلو متراً مربعاً فقط، وهي تجاورها من الجنوب أما الصين فتحد كشمير من الغربي. الشمال والشرق وبعض الجنوب الشرقي، وهناك أفغانستان التي تجاورها من الشمال الغربي.

وتقول كتب التاريخ أن الاسلام دخل كشمير في القرن الثامن الهجرى على يدى مسلم تركستانى هـو «بلبل شاه» الـذى نشر دعـوة الحق في ربوع البـلاد. وتـوجت جهـوده بإسلام حـاكم كشمير الهندوسى «رنجن شاه» الذى غير إسمه الى (صـدر الدين) وبإسلام الحاكم أسلم معظم الهندوسى واستمر الحكم الاسلامى في كشمير سبعة قرون تقريباً حتـى قام السيخ بحركة دموية سيطروا بها على المنطقة عام ١٨١٩ م وحتى عام ١٨٤٦ م وخلال تلـك الفترة مارس السيخ أشد صور الاضطهاد والقهر ضـد أغلبية السكان من المسلمين. وفي عام ١٨٤٦ إحتلت بريطانيا الهند وكشمير . وبعد الاحتلال الانجليـزى بعام واحـد - أى في سنة ١٨٤٧ م ــ وقعت واحدة من أسخف مهازل التاريخ بمكيدة بريطانية مفضوحة.. فقد باعت بريطانيا منطقة كشمير وجامو بأرضها وشعبها وكنوزها الطبيعية النادرة الى مهراجا هندوسى يـدعى: «جولان سيح» بمبلغ سبعة مـلايين ونصف مليون روبية(!!)

وتعرف هذه الصفقة بالغة الغرابة بإسم إتفاقية «أرميستاز» وقد أعادت الى الاذهان ما كان يحدث في القرون الاولى من بيع للاراضي والاقاليم بما عليها من الناس والدواب والضيرات!!

وهكذا باع من لا يملك لمن لا يستحق إقليما وشعداً بأكمله بأبخس الاثمان!!

وكانت هذه لعبة إستعمارية مقصودة كعادة الاستعمار الاوروبي الذي داب على بث الالغام القابلة للتفجير في أية لحظة تارة بحدود مصطنعة متنازع عليها بين الدول، أو تحريصالاغلبية ضد الاقلية أو العكس، أو زرع عوامل الفتن والقلاقل والحروب الاهلية بمثل هذه الصفقة المثيرة للسخرية، والتي بمقتضاها اشترى مهراجا نصف مخبول شعباً بما يعادل ثلاثمائة الف دولار أمريكي!! وبعد قرن كامل من العام الذي سطر فيه صك البيع للمهراجا دخلت القوات الهندية كشمير، وبذلك إنكشف المخطط الخبيث الذي أعده الانجليز والهندوس..

#### ويصف مؤرخ كشميرى ما حدث قائلا:

المعروف أن الاستعمار البريطاني لم يترك واحدة من مستعمرات إلا بعد أن يزرع فيها بذور الفتن والاضطرابات .. فعل هذا في فلسطين والصومال والحدود بين العراق والكويت وغيرها.. وفي كشمير كان المثال صارخاً.. فالغاصب الذي احتل شبه الفارة الهندية بأكملها عمد الى بيع ولاية معظم سكانها من المسلمين الى مهراجا هندوسي غريب عن المنطقة، وبذلك تركت بريطانيا شوكة مسمومة في ظهور مسلمي المنطقة!!

و في أغسطس ١٩٤٧ أصدر البرلمان البريطاني قانون إستقلال الهند، وينص القانون على قيام دولتين مستقلتين هما الهند وباكستان. وطبقاً لخطة التقسيم تنضم المناطق ذات الاغلبية المسلمة الى باكستان في حين تنضم المناطق الاخرى ذات الاغلبية الهندوسية الى الهند، ويتعين تبعاً لذلك أن تنضم كشمير ذات الاغلبية المسلمة الى باكستان.

وكانت تلك هي رغبة الاغلبية الساحقة من سكان كشمير وهم من المسلمين، بل كان عدد كبير من الاقلية غير المسلمة يفضلون الانضام الى باكستان، وتوكد حقائق الجغرافيا أيضاً حتمية إنضمام كشمير الى باكستان، إذ ليس لها طريق للاتصال بالعالم الخارجي سوى الاراضى الباكستانية، والميناء البحرى الوحيد لكشمير هو مرفاً كراتشي بباكستان كما أن كشمير هي الامتداد الحيوى والاستراتيجي لباكستان، إذ تنبع الانهار الثلاثة التي تروى أراضي باكستان من كشمير، وهي نهر «السند» الشهير وأخواه جليم وجناب.. وللاسف الشديد فان ما تم تطبيقة مع عشرات الولايات ذات الاغلبية الهندوسية التي انضمت الى الهند، رفضت هذه الاخيرة إعماله بالنسبة لكشمير المسلمة وثلاث ولايات أخرى ذات أغلبية إسلامية!!

فقد كان من المفروض أن تعلن كل الولايات قرارها بلانضمام الى الهند أو باكستان قبل يوم ١٥. أغسطس ١٩٤٧م غير أن المهراجا الهنوسي الذي يحكم كشمير لجا الى خدعة ماكرة أوهم فيها المسلمين أنه تفاهم مع الحكومة الباكستانية تمهيداً للانضمام رسميا الى باكستان .. وبدلاً من تنفيذ الاتفاق أو عز المهراجا الى رجاله بنزع سلاح المسلمين العاملين في الجيش والشرطة الكشميرية ثم هاجم البيوت ونزع ما كان لدى السكان المدنيين من أسلحة وعندما إعترض الاهالى على هذه الاجراءات المريبة، استعان المهراجا بغلاة الهندوس لإبادة المتظاهرين العزل ووقعت

مذبحة رهيبة استشهد فيها ٢٧٠ ألف مسلم!! ولم يكن ممكنا أن تقف باكستان مكتوفة الأيدى حتى يفرغ عبدة الابقار من إبادة ملايين المسلمين في كشمير..

ثارت القبائل الباكستانية، وزحف رجالها البواسل لنصرة إخوانهم وأصهارهم المستضعفين في كشمير، واستطاعوا تحرير جزء من كشمير تاسست فيه حكومة كشمير الحرة.. خشى المهراجا الهندوسي سوء العاقبة فبادر بالقرار الى ولاية جامو.. ومن المخبأ أرسل كتاباً يوم ٢٧ اكتوبر ١٩٤٧ م الى حاكم الهند العام اللورد مونتاباتن يعلن فيه رغبته في ضم ولاية كشمير الى الهند، ويطلب إرسال قوات من الجيش الهندى لقمع السكان المسلمين وأنصارهم من قبائل «الباتان» القوية.. وفي اليوم ٢٧ أكتوبر سنة ١٩٤٧ م إجتاحت قوات الاحتلال الهندي «جنة الله في أرضه» كشمير المسلمة..

مانبطة وديبة استشهد نحيها ٢٧٠ ألف مسلم!! ولم يكن مكنا أن نقف بالتسقان كتاؤلة الايدى حالي مارغ صدة الابقار من إبناءة بالنبين المسلمين في كشمير..

شارت النبائل النباغستانية، وزدف رجالها البواسل لذصرة إخرائهم واصهارتم الستضعفين في خطعي ، واستطاعم أخرير حين عن عشمي قاسست فيه حكسونة كشدي الدرة.. خشن المهراجا الهندوسي سوء الحاقبة في الدرية بهامور. ومن المنبيا أرسل كشابأ ين ١٧ اكتبو بر ١٤ اكتبو بر ١٤ و إلى ولايسة جامور. ومن المنبيا أرسل كشابأ ين ١٧ اكتبو بر ١٤ اكتبو بر ١٤ ولايسة كثام المهاب والمهاب والمهاب المهاب الماب المهاب الماب المهاب المهاب المهاب المهاب المهاب المهاب المهاب

### الفصل الثاني

## جرائم ضد الانسانية



منذ اللحظة الاولى لفترة الاحتلال التى دامت ٧٤ عاما حتى الان لم تتوقف الجرائم الوحشية ضد أبناء كشمير المحتلة.. فالقوات الهندية لا تتورع عن إستخدام أبشع الوسائل الشيطانية لقمع انتفاضة شعب كشمير المسلم، وتصفية شبابه وأطفاله خشية أن ياتى اليوم الذى يحررون فيه أرضهم وعرضهم ويطهرون فيه ديارهم من رجس عبده الابقار والاوثان.. ويمكن القول بأن الممارسات الهندية تندرج في إطار مخطط متكامل للتطهير العرقى بعيد المدى.. فهناك الابادة الجماعية للرجال رمياً بالرصاص أو ذبحاً بالسكاكين والمدى أو حرقاً بالنار أو بإلقاء أحماض كيميائية قاتلة على رأس وجسد الضحايا.. وهناك الاعتقال العشوائي المقترن بتعذيب عشرات الالوف بلا محاكمات أو تحقيقات عادلة، وإحراق المتاجر والمنازل والزراعات على أوسع نطاق وحظر التجوال معظم الوقت وبتر الأطراف .. إلخ

ومن أغرب وأبشع الوسائل التي تلجأ إليها سلطات الاحتلال الهندى للحد من تزايد عدد السكان المسلمين إنهم يقومون بخصى الشباب والاطفال قهراً حتى لا ينجبوا ذرية في المستقبل!!

كما يقومون بتعقيم الفتيات كى لا يلدن!! ومن الجرائم اليومية كذلك مصادرة إتلاف ممتلكات المسلمين و إحراق حقولهم ومواشيهم وأغنامهم حية، ومن يعترض يكن مصيره المحتوم رصاصة ف القلب أو طعنة مهلكة في العنق أو الذوبان الرهيب في أحد أحواض حمض الكبريتيك المركز!! وتضج التقارير الدورية لمنظمات حقوق الانسان الدولية (وعلى رأسها منظمة العفو ومنظمة مراقبة اسيا ومنظمة أطباء بلا حدود وغيرها) صارخة من هول وبشاعة جرائم سلطات الاحتلال الهندى ضد السكان العزل في اقليمي جامو وكشمير ويكفي ان نستعرض بعض الارقام ذات الدلالة الواضحة على خطورة ما يجرى في كشمير.

خلال أقل من عامين ، وبالتحديد في الفترة من أول يناير سنة ١٩٩٠ وحتى نهاية أغسطس سنة ١٩٩٠ وحتى نهاية أغسطس سنة

۱ ــ إستشهاد ۳۵ الف مسلم ومسلمة ، منهم ۲۲۰۰ طالب احـرقهم الجيش الهنـدى أحيـاء في منطقة «كبوارة» وحدها.

٢- جرح وإعاقة ٣٠ الف شخص من بينهم عدد كبير أصيبوا بعاهات مستديمة إثر إعتداء من
 قوات الاحتلال.

- ٣- إعتقال ٦٩ الف شخص في السجون ومعسكرات التعذيب
- ٤ ـ طرد ٢٥ الف مسلم الى كشمير الحرة بعد هدم أو حرق منازلهم
- ه ـ فصل الاف الموظفين المسلمين تعسفياً وحرمانهم من مورد الرزق الوحيد.

٦- إغتصاب ٣٥٧٥ مسلمة بصورة جماعية مروعة واستشهد من المجنى عليهن ١١٠ إثر
 الإغتصاب، كما جرى إغراق ٢٠ من الضحايا في الإنهار لبث الرعب في المنطقة

٧- تعرضت ٢٠٠ إمراة للاجهاض بعد الإغتصاب البربري.

٨ ـ تم نزع الخصيتين لاكثر من ١٥ كرجلًا في قرية سنور كليبورة وغيرها

٩-إحراق ٢١ الف متجر ومنزل و ٥٥٠ مدرسة وكلية، وقامت سلطات الاحتالال بإحراق حبوب غذائية قيمتها تفوق المليار دولار وأعدموا ٣٠٠ رأس من المواشى والاغنام الحية!!

كما تـولى أعداء الحياة الهنـدوس تخريب وإحراق مسـاحـات هائلـة من الغـابات الطبيعيـة والبساتين تفوق قيمة ما بها من أشجار وموارد طبيعية وثمار عدة بلايين من الدولارات!

إذا كانت تلك هي حصيلة أعوان الشيطان خالل بضعة عشر شهراً فقط من عمر إحتلال استمر منذ ٤٧ سنة حتى الان، فكم يبلغ حجم الحصاد الكلي لسنوات البطش الاسود المجنون ؟! إن هذه الارقام الفلكية للخسائر المادية والبشرية التي سببتها قوات الاحتال الغشم ليست من عندنا وإنما هي من إحصاء هيئات دولية ومنظمات عالمية محايدة تتولى الدفاع عن حقوق الانسان في مختلف أنحاء العالم..

وعلى الرغم من السياسة الهندية الثابتة والمتمثلة في منع دخول الصحفيين وبعثات منظمات حقوق الانسان الى كشمير المحتلة لمتابعة ما يدور هناك، إلا أن هذه المنظمات استطاعت بمصادرها ووسائلها الخاصة ان تخترق الستار الحديدى، وأن تجمع المعلومات الوفيرة والادلة القاطعة على جرائم القوات الهندية ضد شعب كشمير الاعزل الامن الصبر والايمان بالله الواحد الاحد ولو كره الهندوس.

تقول منظمة العفو الدولية ان القوات الهندية تورطت في انتهاكات واسعة لحقوق الانسان من بينها عمليات إعدام بدون محاكمة وجرائم إغتصاب و إعتقال وتعذيب و إغتيال للعاملين في الرعاية الصحية بصورة متعمدة» وقد ساهمت نيودلهي في انتهاكات حقوق الانسان عن طريق ممارستها المتمثلة في عدم تقديم جنودها وضباطها الذين ارتكبوا المضالفات الى المحاكمة» وكذلك (الاكتفاء بعقوبة ضئيلة مثل وقف الترقية أو تسجيل ملاحظات بلفت النظر في ملفات أفراد القوات المسلحة رغم خطورة الجرائم التى أرتكبوها مثل الاغتيال والاغتصاب)

وتصف منظمة (اسيا ووتش) عمليات القتل الجماعى لمئات المعتقلين أسبوعياً داخل السجون بانها (يجرى تنفيذها على أنها مسالة سياسية بحتة) وتهاجم المنظمة الدولية حكومة الهند بشدة وتتهمها بالتراخى في معاقبة الفاعلين في مثل هذه الجرائم الخطيرة والتستر عليهم في بعض الاحيان..

منظمة دولية ثالثة هي الرابطة الدولية لمنظمات حقوق الانسان) أدانت أعمال التعذيب

والاغتصاب والقتل التي ترتكبها القوات الهندية في مراكزها بكشمير ، وأكدت ان عدداً كبيراً من الضحايا هم من الثوار المطالبين بالاستقلال أو المتعاطفين معهم ونقل تقرير المنظمة شهادات وأقوال شهود عيان بشأن جرائم التعذيب الوحشي والاغتصاب واطلاق النار عشوائيا على المواطنين.

وقالت المنظمة الدولية (ان الإجراءات التى تدعى الهند أنها تتخذها دفاعاً عن النفس لا يمكن ان تكون مبرراً لوحشيتها وإهدارها للقوانين والاتفاقيات الدولية الخاصة بحقوق الانسان) وأكدت المنظمة ان التعذيب للحصول على معلومات من المعتقلين أثناء التحقيقات هو عملية شائعة في معسكرات الاستجواب الهندية.. وإختتمت المنظمة التى تتخذ من باريس مقراً لها تقريرها بمطالبة السلطات الهندية بإحترام حقوق الانسان في كشمير وغيرها من المناطق وإيجاد حل عادل وسلمى للقضية طبقاً لقرارات الامم المتحدة ومجلس الامن التى توجب إعطاء الكشميرين حق تقرير المصير وسحب، قوات الاحتلال الهندى من الولاية ذات الاغلبية المسلمة وشاركت منظمة المانية هى وسحب، قوات الاحتلال الهندى من النولاية ذات الاغلبية المسلمة وشاركت منظمة المانية هى لحقوق الانسان . ووجهت المنظمة إنتقادات لاذعة للحكومة الهندية وجيشها الذى وصفته بأنه لاقو مستوى أخلاقي منحدر) وقالت المنظمة في رسالة وجهتها الى حكومة نيودلهي: (إن كشمير في عهد حكومتكم التى تدعى أنها ديمقراطية تحولت الى معسكر تحقيق ملىء بالتعذيب والارهاب.. وأن فرض أحكام الطوارىء على الولاية منذ أربع سنوات أحال حياة المواطنين العادية الى جحيم لا يطاق، وهم في أمس الحاجة الى العلاج والرعاية الطبية).

وأعربت المنظمة الألمانية عن قلقها البالغ بشان أوضاع مئات الالوف من المفكرين والابرياء المعتقلين بدون محاكمة، كما أدانت بشدة عمليات قتل المحتجزين على نطاق واسع وكذا قتل المدافعين عن حقوق الانسان في كشمير ، مؤكدة أن هذه الاجراءات الاجرامية لن ترهب أنصار ودعاه حقوق الانسان.

وفي يوليو ١٩٩٢ اضطر الكونجرس الامريكي الى الموافقة على مشروع قرار تقدم به الستاتور الجمهورى دان بيرثون يقضى بخصم ٢٤ مليون دولار من المساعدات الامريكية للهند عقاباً لها على ما ثبت وقوعة من ممارسات قمعية وإنتهاكات دامية لحقوق الانسان في كشمير المحتلة وقد تم إقرار المشروع بصعوبة بعد أن سبق رفضه في عام ١٩٩١، بسبب تامر النواب اليهود لصالح الهند ذات العلاقات القوية مع إسرائيل في كافة المجاالات وخاصة المجال العسكرى!!

وبالاضافة الى ما أوردت تقارير وتحقيقات المنظمات الدولية، هناك شهود عيان على المذابح والمخازى التى تقترفها قوات الاحتلال الهندية بصفة يومية. تقول الطفلة زينب على ٥ سنوات انها رأت الجنود ينبحون أمها أمام عينيها بلا شفقة أو أدنى إستجابة لصرخات الطفلة المسكينة التى فقدت كل أهلها بهذه الوسائل الاجرامية.

أما الطفلة كلثوم - ٧ سنوات - فهى مصابة بغرغرينا في ساقها بعد إعتداء بربرى شنته قوات الاحتلال على منزلها وكانوا قد أخذوها رهينة حتى يذعن أبوها لرغباتهم المجنونة ويرشدهم الى المكان الذى تختبىء فيه أمها لمغتصبوها !!

وعندما أصر الأب الشجاع على الرفض قطعوا ساق الطفلة وتركوها تنزف بلا أية إسعافات!!

وهناك الطفلة فاطمة المصابة بحالة نفسية تجعلها ترتعد رعباً حين ترى الغرباء ... فقد شاهدت الهندوس يلقون بأمها في نهر «جليم» إثر الاعتداء عليها!!

ويقول غلام بنى راجا — ١٩ سنة - أن قوات الاحتلال إعتقلته من منزله مع مجموعة كبيرة من شباب المنظمة و إقتادوهم الى أحد مراكز الاعتقال المنتشرة في «الله اباد» و «فاراناسى» و «كومباتور» و «جابابور» و «ساتنا» وغيرهم.. وهناك ضربوه مراراً بأحزمة من الجلد الغليظ كما تعرض للصعق الكهربائي لاجبارة على العمل مرشدا والتجسس على الثوار الكشميرين.

أما عبد المجيد خان من منطقة «لان كان» فهو يعانى من عجز يدنى دائم نتيجة تعرضه لتعذيب بشع مستمر في مركز إستجواب «كبوارى» حيث كان الهندوس يضعون يديه ورجلية في ماء مملح لفترة طويلة ثم ينقلوه مباشرة ليضعوا أطرافة في ماء مغلى !!وترتب على هذا التعذيب المتواصل إصابته بغرغرينا في أصابعة وتركوه بلا أي علاج، وكانت النتيجة بتر أصابع يديه وقدمية وبطبيعة الحال لا يمكنه الان القيام باي عمل لكسب الرزق!!

عبد الخالق سومور - ٢١ سنة ـ أحرق الهندوس بطنه بعد إعتقاله إثـر الادعاء بإطلاق أعيرة نارية في سماء القرية التي يسكن بها الضحية!!

ضحية أخرى.. شاب في عمر الزهور إسمه إخطار الدين محمد حاول الجلادون الهندوس أرغامه على الجلوس فوق جمر ملتهب، وعندما رفض أحرقوا أعضاءه التناسلية بالنار عقاباً له لانه لم يرشدهم الى مكان أحد المجاهدين!!

وفيماً يلى تعرض يبإيجاز لحالات أخرى من ضحبايا التعذيب والقهر وجميعهم يرقدون الان بحالة يرثى لها في مخيمات اللاجئين بالجزء المحرر من كشميري

١-أمير دار شاب يسكن في بلدة «ناركاه بدجام» تعرض للضرب المبرح بالعصى والهراوات على
 رأسه أحدث به إنفجاراً في المخ، وأنقذت حياته بصعوبة بعملية جراحية.

٢ عبد العزيز شيخ محمد شفيع . أعتقله الهندوس من منزله في (تكيركب وارى) وعذبوه أثناء
 الاستجواب حتى تحطمت ساقه، ويرقد الان رهين العلاج في مخيم «باغ».

٣- محمد يوسف فيروز وزميله حبيب الله عبد الاحد بير. مدرسان تم أعتقالهم مع اخرين يوم ٢٠ مايو ١٩٩٠ وجردوهما من الملابس تماماً في ساحة عامة أمام القرويين بما فيهم النسوة وأعتدى

### جنديان عليهما جنسياً أمام الناس(!!!)

٤- ألطاف أحمد محمد ملك من سكان العاصمة «سرينجار» أعتقلوه ٢٠ يوماً وأثناء الاستجواب
 وضعوه على الارض وعلى ظهره جسم حديدى يزن ٥٠ كيلو جراماً حتى حطموا أضلاعه.

أثناء أعتقال الشاب مهراج خالد محمد أمين إقتيد الى مركز تحقيق مقره الكلية الاسلامية (سابقا) وتعرض للضرب المبرح ورش «الفلفل» في عينيه وجراحه وذات الامر مع اخرين لا يحصى عددهم!!

جناء إن عايهما جذمها اعام الزاء ي(١١١)

ةُ ــ أَا مَاكُ أَمَهُ، صَدَّبَ مِنْ سَائِلُ التَّامِينَ، ويبَوَيْنُهُمُ ، أَعَنَّالُوْدَ • ٢ يَوْمَا وَادْنَاء الْاسْتَجْوَابِ رَفْسَوْدِ عَلَى الْأَرْضُ وَمَلِ فَنَهِرَه جَسْمَ صَادِدَى بِيزَلَ • ٥ كَوْلُو جِرَادًا عَلَى حَامُوا أَضَافَهُم

ه التنظم العنقال الشباب مهراج اغسال دحده امن اقتيد الى سرى تهدف فترد الكلية الإسلامية (صابقا) وقدرهم للقارب اغراج ورش «الثالةان» في عينيا، رجراحه وذات الامر مع اخرين لا يحمس عدد الما

### الفصل الثالث

## الإغتصاب الجماعي

**基本与操作的** 

#### نص تقرير منظمة مراقبة اسيا ومنظمة أطباء بلا حدود عن كشمير.

يعتبر تقرير البعثة المشتركة لمنظمتى (مراقبة حقوق الانسان وأطباء بالاحدود) عن (الاغتصاب الجماعي في كشمير) من أخطر التقارير الموثقة عن المخطط الهندى الرهيب لإذلال المسلمين في كشمير وإضعاف الروح المعنوية لديهم، ومن تم تسهيل عملية التطهير العرقى، وإجبارهم على الهجرة الى باكستان أو الجزء المحرر من كشمير تمهيداً لاحلال الهندوس بدلاً منهم، وبذلك تضيع كشمير الى الابد!! ونظراً لاهمية وخطورة التقرير رأيت أنه من الافضل سرده حرفيا بلا اى رتوش، أو تدخل من جانبى ويكفى أن نشير الى ما تضمنه التقرير من أدلة طبية قاطعة وشهادات الضحايا وشهود اخرون، بل وإعترافات جنود ومسئولين هندوس بوقوع مثل هذه الجرائم الفاضحة.. وفيما يلى النص الكامل للتقرير..

لقد أصبحت ولاية جامو وكشمير الواقعة بين الهند وباكستان منذ شهر ينايس عام ١٩٩٠ مسرحا لصراع وحشى بين قوات الامن الهندية والمسلمين المسلحين النين يطالبون بالاستقلال عن الهند أو الانضمام الى باكستان. ولقد انتهجت الحكومة المركزية في الهند سياسة قمعية في كشمير وذلك في اطار جهودها لسحق الحركة المسلحة هناك مما نجم عنه انتهاكات خطيرة لحقوق الانسان من جانب قوات الجيش والقوات شبه العسكرية الهندية وطوال فترة الصراع اتخذت قوات الامن الهندية عن عمد المدنيين هدفا لها حيث انه من المعتقد أن الغالبية العظمى من المدنيين يتعاطفون مع الجماعات المسلحة في كشمير ولقد دأبت قوات الامن الهندية المؤلفة من قوات الجيش وفئتين من القوات شبه العسكرية هما قوات البوليس الاحتياطي المركزي وقوات امن الحدود، دأبت هذه القوات على الاعتداء على المدنيين خلال عمليات البحث عن المسلحين التي تقوم بها وكذلك تعذيب واعدام المعتقلين في السجون الى جانب قتل المدنيين في هجمات انتقامية.

ولقد قام ممثلون عن منظمتى «مراقبة اسيا و «أطباء من أجل حقوق الانسان » بزيادة لكشمير في اكتوبر عام ١٩٩٢ بغرض جمع الادلة عن عمليات الاغتصاب وانتهاكات حقوق الانسان الاخرى وكذلك انتهاكات قوانين الحرب التي ترتكبها قوات الامن الهندية، ولقد قامت المنظمتان بادانة هذه الجرائم باعتبارها انتهاكا لحقوق الانسان الدولية وانتهاكا للقانون الانساني.

ومنذ أن بدأت الحكومة الهندية حملتها القمعية ضد المسلمين في كشمير بشكل جدى في يناير عام ١٩٩٠ ازدادت بشكل كبير عمليات الاغتصاب التي يرتكبها افراد الامن والتي غالبا ما تحدث أثناء عمليات الحصار والبحث والتفتيش التي تقوم بها قوات الامن الهندية حيث يتم احتجاز الرجال من سكان كشمير في الحدائق العامة أو في افنية المدارس، بينما تقوم قوات الامن بمداهمة منازلهم بغرض تفتيشها، وكثيرا ما تقوم قوات الامن الهندية في هذه الحالات بفرض عقاب جماعي على السكان المدنيين يتمثل في الضرب والاعتداء على المواطنين وكذلك حرق منازلهم وتلجأ قوات الامن الهندية الى المندية الى اغتصاب النساء كوسيلة لعقاب هؤلاء السيدات اللاتي تتهمهن قوات الامن

#### بالتعاطف مع المسلحين كما تعتبره وسيلة لاذلال المجتمع باسره في كشمير!!

وتحدث عمليات الإغتصاب ايضا خلال الهجمات الانتقامية التى تقوم بها قوات الامن الهندية ضد المدنيين في كشمير في اعقاب الهجمات التى تنفذها الجماعات المسلحة الكشميرية ففي هذه الحالات يكون اى مواطن يقيم في المنطقة التى وقع فيها الهجوم هدفا لانتقام قوات الامن الهندية حيث يتعرض المدنيون للقتل بالرصاص ويتم حرق المنازل والممتلكات الى جانب اغتصاب النساء، وفي بعض الحالات تتعرض النساء للاغتصاب لمجرد اتهامات بتقديم الطعام والملجأ للجماعات المسلحة أو لرفضهن الإعتراف على اقربائهن من الرجال اعضاء الجماعات المسلحة ، غير أنه في الحالات اخرى لا يكون هناك سبب واضح لاغتصاب النساء في كشمير وفي كثير من الحالات يكون اختيار الضحايا اعتباطيا فالنساء مثلهم مثل الاخرين من المدنيين يتعرضون للاعتداء والقتل لمجرد تواجدهن في المكان الخطأ في الوقت الخطأ، وحيث ان معظم حالات الاغتصاب تحدث خلال عمليات الحصار والبحث والتقتيش التى تقوم بها قوات الامن الهندية فان مجرد العيش في منطقة بعينها يمكن ان يعرض النساء لخطر الاغتصاب.

ويتضمن هذا التقرير معلومات عن بعض حالات الاغتصاب التي جرت في كشمير. وبالرغم من ان جماعات حقوق الانسان الهندية والصحافة العالمية قد تناولت في تقاريرها قيام قوات الامن الهندية بعمليات اغتصاب على نطاق واسع في كشمير الا ان ذلك نادرا ما يحظى بالادانة على المستوى الدولى، ولقد أمضى ممثلو منظمتى مراقبة (حقوق الانسان) باسيا ومنظمة اطباء من اجل حقوق الانسان اسبوعا في كشمير تم خلاله تسجيل خمس عشرة حالة إغتصاب و ؟ ؟ حالة تعرض اصحابها لاحكام مبالغ فيها وثمانية حالات تعذيب وعشريان حاله أصابة ناجمة عن قيام قوات الجيش وقوات الامن الهندية بإطلاق النيران بصورة عشوائية على اناس غير مسلحين وقد حدث الجيش وقوات الامن الهندية بإطلاق النيران بصورة عشوائية على اناس غير مسلحين وقد حدث الزيارة، كما قام ممثلو منظمتى حقوق الانسان وخلال الايام العشرة التي سبقت الزيارة، كما قام ممثلو منظمتى حقوق الانسان بجمع وثائق عن عدد كبير من الانتهاكات التي جرت خلال الأسابيع والشهور التي سبقت الزيارة كما إن المنظمتين لا تزا لان تستقبلان العديد من المعلومات في هذا الصدد.

وحيث ان هذه المعلومات ترد من مصادر موثوق بها فاننا نعتقد ان هذه الانتهاكات استمرت دون فتور بل تزايدت لتشمل قتل أنصار حقوق الانسان الكشميرى الذين ساعدوا منظمتى مراقبة حقوق الانسان في اسيا وأطباء من أجل حقوق الانسان والذين قدموا معلومات للمنظمات العالمية وللصحافة الاجنبية!!

ان هذا التقرير هو الثاني في سلسلة تقارير تنشرها منظمتا مراقبة حقوق الانسان في اسيا وأطباء من أجل حقوق الانسان حيث تتناول هذه التقارير قضية حقوق الانسان في كشمير.

وتأمل المنظمات من نشر هذا التقرير توجيه نظر المجتمع الدولي الى أن اللجؤ الى الاغتصاب قد

اصبح تكتيكا من تكتيكات الحرب في كشمير كما أصبح على رأس سياسات الحكومة الهندية الامر الذي دفع قوات الامن الهندية الى الاعتقاد بأن إرتكاب جريمة الاغتصاب لا يوجب العقاب، أن حالات الاغتصاب التي يتضمنها هذا التقرير نذكرها على سبيل المثال حيث أن جرائم الاغتصاب التي ترتكب في كشمير من الكثرة بحيث يعجز مثل هذا التقرير أن يحويها جميعها.

ان قيام قوات الشرطة الهندية بعمليات اغتصاب يعتبر امراً شائعا في جميع أنحاء الهند وغالبا ما تكن الضحايا نساء فقيرات تنتمين الى طوائف اجتماعية ضعيفة او الى جماعات الاقليات في الهند ، ففي بعض الحالات يتم اخذ النساء رهـن الاعتقال للاشتباه في ارتكابهن جرائم صغيرة للغاية او الاتهامهن بجرائم اكبر. كما يتم اعتقال النساء كرهائن لقرابتهن لاشخاص مطلوب القبض عليهم في جرائم سياسية أو جنائية، كما أنه يتم في بعض الحالات اعتقال النساء كوسيلة من جانب رجال الشرطة للحصول على رشوة في مقابل اطلاق سراحهن ، وتكن النساء في جميع هذه الحالات عرضة للاغتصاب من جانب رجال الامن، كما تحدث عمليات الاغتصاب على نطاق واسع خلال عمليات الاغتصاب على نطاق واسع خلال عمليات قمع حركات التمرد التي تحدث في انحاء مختلفة من الهند خاصة في ولاية اسام ومناطق الصراع الاخرى في شمال شرق الهند، إن قوات الجيش والشرطة الهندية تلجأ الى الاغتصاب كسلاح لتوقيع العقاب والترهيب والاكراه والاذلال والامتهان.

وفي الحقيقة لا توجد هناك احصائيات دقيقة عن عدد حالات الاغتصاب التي ترتكبها قوات الامن الهندية في كشمير غير ان جماعات حقوق الانسان قد سجلت الكثير من الحالات منذ عام ١٩٩٠ ولكن نتيجة لان حالات اغتصاب عديدة قد جرت في قرى نائية فانه يكون من المستحيل الاقرار برقم محدد، غير أنه مما لا شك فيه هو ان اللجوء الى ارتكاب جرائم الاغتصاب يعتبر أمراً شائعا في كشمير وغلابا ما يمر دون عقاب!!

ان السلطات الحكومية الهندية نادرا ما تجرى تحقيقات بشأن الاتهامات الموجهة لقوات الامن والخاصة بارتكاب جريمة الاغتصاب في كشمير. وتعد محاكمة اثنين من الجنود الهنود لاغتصابهما سائحة في اكتوبر عام ١٩٩٠ هي الحالة الوحيدة على حد علمنا التي سمحت الحكومة الهندية بنشرها على العامة ، وقد تم الحكم على الجنديين بالسجن بيد انه حتى شهرابريل عام ١٩٩٣ كان الجنديان لا يزالان في مواقعهما العسكرية حيث ان القضية لا تزال امام محكمة الاستئناف.

وبالرغم من ان الحكومة الهندية ادعت انها امرت باجراء تحقيقات حول ما تردد عن حدوث حالات اغتصاب الى جانب اتخاذ اجراءات ضد المذنبين الا ان السلطات الهندية لم تعلن حتى الان عن اية محاكمات او عقوبات ضد اى من رجال الامن المتورطين في مثل هذه القضايا وبالرغم من انه ليس هناك دليل على اجازة عمليات الاغتصاب باعتبارها احدى سياسات الحكومة الهندية في كشمير، إلا أن عدم محاكمة ومعاقبة المسئولين عن عمليات الاغتصاب أو عدم الاعلان عن إتخاذ أى إجراء ضد رجال الامن المتهمين في جرائم الاغتصاب، يعنى أن السلطات الهندية تكون بذلك قد

أظهرت ان ممارسة الاغتصاب هو امر يمكن التسامح فيه والتغاضى عنه. ولقد حاول مسئولو الحكومة الهندية في ردهم على تقارير الصحافة وجماعات حقوق الانسان بشأن حوادث الاغتصاب حاولوا التشكيك في شهادة النساء اللاتي تعرضن للاغتصاب باتهامهن بانهن متعاطفين مع الجماعات الكشميرية المسلحة.

#### نبذة قانونية

ان الميثاق الدولى للحقوق المدنية والسياسية يحرم التعذيب وجميع الاشكال الاخرى من التعامل غير الانساني الذي يتسم بالقسوة والاذلال، وقد صدقت الحكومة الهندية على هذا الميثاق، كما صدقت على اتفاقية جنيف الرابعة الصادرة عام ١٩٤٩.

وتتناول المادة الثالثة من اتفاقية جنيف الصراعات الداخلية حيث تحرم قتل وتعذيب واساءة معاملة المدنيين سواء من جانب القوات الحكومية أو من جانب الجماعات المسلحة وتحرم المادة الثالثة بوضوح عملية الاغتصاب الذي يعد تعاملاً وحشياً وانتهاكا للكرامة الشخصية.

وبالرغم من ان الصراع في كشمير لا يفي حاليا بالشروط اللازمة لتطبيق البروتوكول الثاني لاتفاقية جنيف (والذي يحكم ايضا الصراعات الداخلية) ولكن باسلوب مختلف الا اننا نعتقد ان هذا البروتوكول يعتبر مرشدا حاسما بالنسبة لما تحرمه المادة الثالثة والخاصة بانتهاكات الكرامة الشخصية، والبروتوكول الثاني يجرم انتهاكات الكرامة الشخصية، اشكال الاعتداء الانحطاطي، ان التعليق الذي نشرته اللجنة الدولية للصليب الاحمر يوضح ان هذا البروتوكول يؤكد ويكمل المادة الثالثة لانه يظهر بوضوح ضرورة التأكيد على حماية النساء اللاتي قد تصبحن ضحايا للاغتصاب أو ممارسة الدعارة بالاكراه او الاعتداء المنحط.

وبالرغم من ان الخط الفاصل بين المعاملة غير الانسانية القاسية وبين التعذيب ليس واضحا تماما سواء في القانون الانساني اوقانون حقوق الانسان الا ان الاغتصاب يعتبر ايضا انتهاكا للميثاق الدولي للحقوق المدنية والسياسية وللمادة الثالثة وذلك فيما يتعلق بالتعذيب، ان الاتفاقية التي تناهض التعذيب والانماط الاخرى من التعامل او العقاب غير الانساني والذي يتسم بالقسوة والاذلال يضع تعريفا للتعديب يتمثل في اعتباره اي ألم حاد أو معاناه سواء كان ذلك جسدياً ام عقليا يقع عن عمد على شخص بغرض الحصول منه او من شخص اخر على معلومات او اعترافات تعرضه للعقاب نتيجة لقيامه هو او الشخص الاخر بعمل ما او نتيجة للشك في قيامه بهذا العمل او تعرضه هـ و اوالشخص الاخر للترهيب او الاكراه لاى سبب يـرتكز على التميز من اي نوع ، وحينما يقع هذا الالم او هذه المعاناة من جانب مسئول عام او بتحريض من مسئول عام او من جانب شخص يمتلك سلطة رسمية.

وعندما يقوم اى طرف في اى صراع مسلح سواء داخليا أو دوليا باللجوء الى الاغتصاب أو بتقبله

من مقاتلية بهدف احداث الام حادة ومعاناة قاسية وذلك بغرض الاكراه على الطاعة او انزال العقاب او الترهيب او الحصول على معلومات او اعترافات فان ذلك نوع من انواع التعذيب.

ولقد كان الاغتصاب حتى وقت قريب لا يحظى بالادانة او التحقيق الدولى بما في ذلك الاغتصاب الذي يرتكب في اطار الصراع المسلح، ففي الماضي كان الاغتصاب يعتبر من «غنائم الحرب» او يتم اعتباره حوادث عارضة في الصراع او شكل ما أشكال التجاوزات الجنسية التي تدفعها نوازع شخصية وليس تجاوزا في استخدام القوة ينطوى على مسئولية عامة.

ولقد تم تـوظيف التقـاريـر التى تشير الى اللجـوء الى الاغتصـاب على نطـاق واسع كتكتيك من تكتيكات الحرب في يوغوسلافيا السابقـة ثم توظيفه في تركيز الانتباه على دور الاغتصاب في الحرب في الـارة الادانة الحاليـة، ويتعين زيادة نطـاق الادانة ليشمل اللجـوء الى الاغتصاب في الصراعـات الداخلية.

وأخيراً فان القانون الجنائى الهندى يجعل من التعذيب جريمة ويفرض عقوبات محددة على رجال الشرطة أو قوات الامن التى تتهم بالاغتصاب، فطبقا للفقرة ٣٧٦ (١) من قانون العقوبات الهندى فان اقل عقوية يمكن الحكم بها على جريمة الاغتصاب هى السجن لمدة سبع سنوات.

بالاضافة الى ذلك فان القانون الجنائى في التعديل الذي ادخل عام ١٩٨٣، أضاف لاول مرة جريمة الاغتصاب في السجن، وحدد عقوبة قدرها السجن عشر سنوات لضباط الشرطة في حالة اغتصابهم النساء رهن الاعتقال، كما يمكن أن تزداد مدة العقوبات لتصل إلى السجن مدى الحياة هذا بالإضافة إلى امكانية اشتمالها على دفع غرامة.

كما نصت الفقرة ٣٧٦ (٢) (ب) من قانون العقوبات الهندى على ان ضباط القوات شبه العسكرية والقوات المسلحة يخضعون ايضا لنفس العقوبات.

ولقد ادى التعديل الذى أدخل عام ١٩٨٣ في القانون الجنائي الهندى الى حدوث تغيير في شروط توفير الادلة خاصة تلك المتعلقة بموافقة المتهم، وبالرغم من التغييرات التى ادخلت على القانون فانه لا يبوجد دليل على ان السلطات لديها النيه على تنفيذه، بل ان الفقرة ١٥٥ (٤) من قانون الشهادة الهندى لا تزال سارية المفعول والتى تنص على انه يمكن التشكيك في صدق الشاهد من جانب الطرف الاخر، أو بموافقة المحكمة او من جانب الطرف الذى استدعى الشاهد عندما يكون الشاهد قد تمت محاكمته من قبل في قضية اغتصاب او محاولة اغتصاب.

ويكشف عرض احكام قضايا الاغتصاب في السنوات السبع بعد ادخال التعديل في القانون ان القضاة استمروا في بناء قراراتهم غالبا على «شخصية» الضحية المغتصبة ان القوانين العسكرية الهندية خاصة قانون الجيش والتشريعات الموازية له والتي تحكم القوات شبة العسكرية الفيدرالية، تشكل ايضا محاكم عسكرية وتفرض عقوبات على افراد هذه القوات المسئولين عن

عمليات الاغتصاب، غير انه قد ثبت بشكل عام ان المحاكم العسكرية في الهند ليست على الدرجة الكافية من الكفاءة للتعامل مع انتهاكات حقوق الانسان الخطيرة بل انها تعمل على إخفاء الادلة وحماية الضباط المتورطين.

وفي هذا التقرير فان منظمتي مراقبة حقوق الانسان في اسيا واطباء من اجل حقوق الانسان اوصتا بمحاكمة العسكريين وشبه العسكريين المشتبه فيهم في حالات الاغتصاب امام المحاكم المدنية.

٣\_عمليات اغتصاب ترتكبها قوات الحكومة الهندية في كشمير.

ظهرت تقارير الاغتصاب التي قامت بها قوات الامن الهندية في كشمير بعد وقت قصير من الاجراءات الصارمة التي اتخذتها الحكومة الهندية في يناير ١٩٩٠، وبالرغم من التاكد من ان الجيش والقوات شبه العسكرية كانت ضالعة في عمليات اغتصاب واسعة النطاق فان حالات قليلة هي التي قامت السلطات الهندية بالتحقيق فيها، وحتى هذه الحالات التي اعلنت السلطات الهندية اجراء تحقيق فيها لم تسفر عن اجراء محاكمات جنائية لافراد الامن المتورطين فيها.

#### نموذج للإفلات من العقوبة

من الحالات المعروفة ما حدث في مايو ١٩٩٠ حيث تم احتجاز واغتصاب عروس صغيرة بواسطة جنود قوات حرس الحدود حينما كان موكب عرسها متجها الى منزل زوجها كما تم اغتصاب عمتها!! كما اطلقت قوات الامن النيران على الحفل فقتلت رجلا، واصابت العديدين وزعمت الحكومة الهندية انه وقع تبادل لاطلاق النيران «بين القوات الهندية والميليشيات المسلحة» اثناء حفله العرس، غير انه بعد نشر الحادث في الصحف المحلية والعالمية امرت السلطات الهندية الشرطة باجراء تحقيق، وبالرغم من أن التحقيق توصل الى أن النساء قد تم اغتصابهن فعلا فان قوات الامن لم تتعرض للمحاكمة على الاطلاق!!

وفي يوليو ١٩٩٠ قامت شرطة سوبور بتسجيل قضية ضد قوات الحدود لاغتصابهم (هاسينا من حامير كاديم) والتي تبلغ من العمر أربعة وعشرين عاما وذلك في السادس والعشرين من يونية عام ١٩٩٠ وطبقا لما ذكره الاطباء في المستشفى الفرعي في سويورفان قوات حرس الحدود انتشرت في المنطقة السكنية المجاورة لهم في الحادية عشرة مساء بعد عملية تبادل لاطلاق النيران بينهم وبين جماعات ملسحة، وبعد ذلك قامت قوات حرس الحدود بعملية بحث في المنطقة السكنية، وذكر الاطباء أنه عندما تم احضار هاسينا الى المستشفى كانت تعانى من نزيف مهبلى.

وذكر تقرير المراقب الطبى انه كانت هناك عـلامات للعض في الوجه والصدر والثديين وخدوش في الوجه والصدر والرجلين وجروح في المنطقة التنـاسلية، وقد قامت الشرطة في الخامس من يوليو ١٩٩٠ باعداد تقرير تضمن اتهام بعض افراد القوات حرس الحدود بعملية الاغتصاب، وبالرغم من ذلك، وطبقا لمعلومات منظمتي مراقبة حقوق الانسان في اسيا واطباء من اجل حقوق الانسان ، فانه لم يتم التحقيق في القضية حتى الان!!

وهناك حادثة الاغتصاب التي جرت في الثالث والعشرين من فبراير عام ١٩٩١ لسيدة من قرية كونان بوثبورا على ايدى بعض جنود الجيش الهندى التابعين للكتيبة الرابعة لرماة الراجيوتانا الهندوسي وتعطى هذه الحادثة مثالا حيا على فشل الحكومة الهندية في اجراء تحقيقات عادلة وفي محاسبة افراد الجيش المتهمين باتهامات تتعلق بانتهاك حقوق الانسان، ولقد وقعت حادثة الاغتصاب هذه خلال قيام وحدة من الجيش بعملية تفتيش في القرية، قام رئيس القرية والشخصيات المهمة الاخرى بابلاغ مسئولى الجيش بحادثة الاغتصاب في يوم السابع والعشرين من شهر فبراير غير ان هؤلاء المسئولين انكروا هذه الاتهامات ولم يتخذوا اى اجراء وقام احد القضاء المحليين الذين زاروا القرية بمطالبة الشرطة باجراء تحقيق اكثر شمولاً في حادثة الاغتصاب.

ولقد تم اخباره ان المسئولين في دلهي قد انكروا هذه الاتهامات دون مناقشة الموضوع مع مسئولي الولاية، وأخيرا صدرت الاوامر الى الشرطة باجراء تحقيق غير ان هذا التحقيق لم يبدأ ابدا بحجة ان ضابط الشرطة المكلف باجراء هذا التحقيق كان في اجازة في ذلك الوقت ثم بعد ذلك قام رؤساؤه بنقله الى مكان اخر.

ونتيجة للإنتقادات الموجهة للتحقيقات التى تجريها الحكومة الهندية فقد طلب بعض مسئولى الجيش من مجلس الصحافة بالهند والذى لا يضع للحكومة باجراء تحقيق في حادثة الاغتصاب هذه، ولقد قام المجلس بارسال لجنة الى الغرب وذلك بعد ما يزيد عن ثلاثة شهور من وقوع الحادثة ، وبعد أن قامت اللجنة باجراء عدد من المقابلات مع عدد من النساء من المحتمل تعرضهن للاغتصاب خلصت إلى أن التناقض الذى اشتملت عليه الشهادة التى أدلت بها هؤلاء السيدات الى جانب تغير عدد النساء اللاتى يحتمل وقوعهن ضحية الاغتصاب قد جعل تهمة الاغتصاب، لا اساس لها ولقد قامت اللجنة بدراسة التقارير الطبية التى ترتكز على فحوص طبية تم أجراؤها على الثنتين وثلاثين أمرأة بعد اسبوعين وبعد ثلاثة اسابيع من وقوع الحادثة أى يومى ١٥ مارس و ١١ مارس و ١٦ مارس وقد أكدت الفحوص الطبية أنه حدث تمزق لغشاء البكارة لثلاثة من النساء غير المتزوجات ، غير أن اللجنة قررت أن هذه الادلة الطبية لا قيمة لها حيث أن الفحوص الطبية المتأخرة لا تثبت شيئا كما ذكرت اللجنة أن مثل هذه السحجات تعتبر أمراً شائعا بين سكان كشمير، كما عزت اللجنة تمزقات غشاء البكارة المابية قبل الزواج!!

وعلى الرغم من ان نتائج الاختبارات ليست دليلًا كافيا لاثبات تهمة الاغتصاب، فان هذه النتائج تؤدى الى اثارة شكوك قوية حول رواية الجيش للاحداث في كونان بوشبورا. فالأسلوب الذي تكذب به السلطات العسكرية والحكومية الهندية اداعاءات الاغتصاب وعدم انتهاجها

الإجراءات التى يمكن ان تؤدى الى ادلة خطيرة في اى قضية وخاصة فيما يتعلق بالاختيارات الطبية غير الرسمية للضحية المدعية مما يشوه سلامة التحقيق الامر الذى يظهر حرص السلطات الهندية الشديد على حماية القوات الحومية من تهم تتعلق بانتهاكات حقوق الانسان وتحت هذه الظروف، فان تحمس اللجنة لإلغاء أى دليل يناقض رواية الحكومة للاحداث، يظهر الحكومة على انها لا تلقى بالا للتعرض للنقد على المستوى الداخلي والعالمي، وانما ما تهتم به هو عدم اظهار الحقيقة، غير ان التقرير يروج لرأى الحكومة فيما تتعرض له من نقد على المستوى الدولى مؤكدة ان الاتهامات الموجهة الجيش ما هي إلا «خدعة كبيرة تروج لها الجماعات المسلحة والمتعاطفين معهم في كشمير والخارج وذلك لاعادة وضع كشمير في جدول الإعمال الدولى كقضية لحقوق الانسان.

وقد قامت قوات الامن الهندية بايذاء أولئك الذين حاولوا اعداد وثائق حول حوادث الاغتصاب، ففي نوفمبر سنة ١٩٩٠ تم القبض على د.ك. ، جراح في مستشفى انانتناج الاقليمي ، بعد ان اتخذ الترتيبات المطلوبة لطبيب امراض نساء لفحص سبع سيدات ادعين انهن تعرضن للاغتصاب من جانب قوات الامن الهندية، وقد ذكرت النساء اللاتي حضرن الى المستشفى اثناء وردية د.ك الليلية ان قوات الامن هاجمت حفل زفاف وقامت باغتصابهن بما في ذلك العروس!!

وفي التاسع والعشرين من نوفمبر سنة ١٩٩٠ قامت قوات البوليس المركزى الاحتياطى بمحاصرة منزل الطبيب والقاء القبض عليه، وقامت هذه القوات بوضع عصابة على عينيه مع اثنين من اصداقائه كانا موجودين معه في ذلك الوقت ثم تم اقتيادهم الى معسكر حربى وسألت قوات الامن د.ك للذا قمت باحضار طبيب امراض النساء؟ وعندما اجابهم: أنا أتعامل مع الناس بصرف النظر عن هويتهم، بادروا بضربه بالعصى والجنازير المعدنية، وتم ضرب زملائه بنفس الطريقة وظل الثلاثة محتجزين لمدة أربعة ايام.

وحتى عندما تصدر الاوامر باجراء تحقيقات ، فانها لا تؤدى الى محاكمات فقد صدر امرقضائى بالإستفسار عن حالة خمس سيدات ذكرت التقارير تعرضهن للاغتصاب قرب انانتناج في الخامس من ديسمبر ١٩٩١ غير ان القاضى لم يتسلم التقرير على الاطلاق وطبقا لما ورد في «كشمير تايمز» في الرابع من ينايـر ١٩٩٣ فان الحكومة المحليـة امرت بالتحقيق في ٨٧ حادثـة قتل واغتصاب وحرق منازل الا ان هذه التحقيقات لم تسفر عن صدور احكام جنائية !!

ولقد جرت سبع محاكمات في الفترة ما بين ابريل ١٩٩٠ ويوليو ١٩٩١ بشأن حوادث اغتصاب وموت في السجن والاحتجاز غير القانوني واطلاق جنود الجيش النيران على مدنيين بلا تمييز غير ان هذه المحاكمات لم تسفر الا عن طرد ضابط واحد، وكان أشد عقاب للضباط الباقين إما الإستبعاد مؤقتاً أو علامات، إستياء شديد في ملفاتهم!!

وقد أعدت منظمتا مراقبة حقوقو الانسان باسيا وأطباء من اجل حقوق الانسان وثائق بشأن

 ٥ حالة من حالات الاغتصاب التي قامت بها قوات الجيش الهندى وقوات حرس الحدود، وقد وقعت اثنتان من هذه الحالات خلال زيارة فريق المنظمتين لكشمير ، والثالثة حدثت قبل ذلك بعدة شهور.

وحسب المعلومات المتوافرة فان السلطات الحكومية امرت باجراء تحقيق في حالة واحدة فقط من هذه الحالات، ولم يتم الاعلان عن نتائج هذا التحقيق حتى مارس عام ١٩٩٣

#### اغتصاب في شوبيان

ق ليلة العاشر من اكتوبر سنة ١٩٩٧ دخلت وحدة من الجيش تتالف من اثنين وعشرين جنديا مدججين بالسلاح قرية شاك سيدابورا والتى تبعد اربعة كيلو مترات جنوبى مدينة شوبيان ف مقاطعة بولو في عملية بحث عن مسلحين مشتبه فيهم وفي اثناء عملية التفتيش قام الجنود بعملية اغتصاب جماعية لعدد من النساء يتراوح من ست الى تسع سيدات من بينهن فتاه في الحادية عشر من عمرها وسيده في سن الستين!!

وتقابل فريق منظمتى مراقبة حقوق الانسان في اسيا وأطباء من اجل حقوق الانسان مع طبيبة امراض نساء ومساعدة جراح في مستشفى شوبيان الاقليمى والتي قامت بالكشف على سبع من النساء في الحادى عشر من اكتوبر وكشفت على الاثنين الاخريين في الثانى عشر من اكتوبر، وصرحت الطبيبة بان سبعا من النساء احضرهن في الساعة الواحدة والنصف صباحا ضابط مركز الشرطة المحلية لجامو وكشمير في شوبيان، وقالت لمنظمتى حقوق الانسان: ان جميع النساء كن يبكين واخبروها بان «شيئا سيئا» قد حدث حوالى منتصف الليل حيث جاء خمسة وعشرون من رجال الجيش الى القرية واتجهوا اليمنازلهم، وقد قام الجنود باتهامهن باطعام والتستر على المسلحين ووجه اليهم الجنود اسئلة عن عدد المسلحين الذين أقاموا لديهن.

وقد قامت الطبيبة بإجراء إختبارات على السائل المنوى وفحصت النساء السبع كل على حدة في ذلك اليوم، وحينما ذكرت منظمة اطباء من اجل حقوق الانسان ان عدد الحالات تسع اتجهت الطبيبة في اليوم الثاني عشر من اكتوبر الى القرية التي ورد في التقرير ان عمليات الاغتصاب قد جرت بها حيث قامت بالكشف على السيدتين الاخريين حيث تبلغ احداهما (ن) العشرين من عمرها بينما تبلغ اختها (۱) الثامنة عشر، وفي الرابع عشر من اكتوبر حضر مساعد الشرطة في مركز شرطة جامو وكشمير في شوبيان ويدى غلام نابي واحضر السيدتين الى المستشفى لعمل اختبارات كاملة.

ووصفت الطبيبة للمنظمتين ما وجدته في النساء التسع كالاتي:-

(ز) ١١ سنة لديها خدوش وكدمات في الصدر وبالوجه وضعف في منطقة المهبل وتم تمزيق غشاء بكارتها ونصف سنتيمتر من المهبل، وتجلطت الدماء التي نزلت من التمزقات وكانت نتيجة اختبار السائل المنوى إيجابية.

- (س) ٢٠ سنة ، ليس لديها أية علامات جروح في كل جسدها ، منطقة المهبل ضعيفة وكان اختبار السائل المنوى إيجابياً.
  - (هـ) ٢٠ سنة، لديها ضعف حول منطقة المهبل وتم تمزيق غشاء بكارتها.
  - (ب) لديها علامات خروج في الصدر والبطن ، وكان اختبار السائل المنوى أيجابياً.
    - (١)، ١٨ سنة، منطقة المهبل ضعيفة وغشاء بكارتها ممزق.

وقالت ان اختبار السائل المنوى لـ (ج)،(س)،(۱)،(ب) كان سلبيا ولكن كان لديهن الضعف وبعض علامات الجروح.

واعلنت الطبيبة للمنظمتين انها أعطت نسخة من التقرير الطبى لضباط مركز الشرطة المحلية ، وانه في الثانى عشر من اكتوبر حضر ضابط عسكرى الى المستشفى ليسأل عن الحادث وقامت الطبيبة باخباره بنتائج الاختبارات.

ولقد تقابلت المنظمتان مع النساء اللاتي قصصن الروايات التالية:

(س) . حوالى ٢٥ سنة، شهدت بانه في ليلة العاشر من اكتوبر كانت في المنزل الذي يمتلكه حماها الذي يبلغ من العمر سبعين عاما وزوجته، وكان الإثنان في المنزل في ذلك الوقت.

وأخير حماها المنظمتين بانه في اثناء الليل كان هناك طرق على الباب ودخل ثلاثة جنود وسألوا «اين نساء المنزل» واستمر قائلا أخبرتهم بانهن نائمات، فدخلوا الى حجرة النوم لكى يفتشوها وعندما بدأوا عملية التفتيش أمروني بالخروج وقام جنود اخرون بحجزى.

#### وتقول س للمنظمتين:

قام احد الجنود بحراسة الباب وقام اثنان باغتصابى، لقد قالوا «لدينا اوامر من الضباط باغتصابك، قلت: «يمكن ان تقتلونى لكن لا تغتصبونى» وظلوا هناك لمدة نصف ساعة حيث قام اثنان باغتصابى كما قام اثنان اخران بإغتصاب اخت زوجى ثم رحلوا وتم اطلاق سراح حماها بعد نصف ساعة.

وقالت(۱) ،(ن) للمنظمتين انهما كانتا نائمتين سويا عندما حضر الى المنزل في منتصف الليل ثمانية أو تسعة جنود. وعندما ذهب اخاهما للباب ليستطلع الامر، قال «لقد حضر الجيش ليفتش منزلنا» ، ودخل اربعة جنود المنزل وامروا باخراج الاب والاخ خارج المنزل، ودخل الجنود الى الحجرة التى تنام بها السيدات ، وقالت (۱)،(ن) للمنظمتين: الجنود

لم يقولوا اى شىء عندما دخلوا ولكن كانوا يتكلمون فيما بينهم ولم نستطع فهمهم ولقد غطوا أعيننا وافواهنا بالملابس وامرونا بالرقود. وتقول «ن»و «ا» ان كل الجنود اغتصبوها «وضربوا اخت زوجها البالغة من العمر عشر سنوات باعقاب البنادق والقوا بها خارج الغرفة» وقالت «ن» لمنظمة مراقبة حقوق الانسان في اسيا ومنظمة الاطباء من اجل حقوق الانسان انه كان هناك قرع على باب منزل اهل زوجها في منتصف الليل تقريبا.

وعندما ذهب والد زوجى ليرى من بالباب ، دفع بعيدا ودخل ثلاثة جنود الحجرة وامرونى ان ابعد ابنتى جانبا، وعندما رفضت ، التقطها احدهم ووضعها في احد اركان الحجرة، طلبت الا يلمسنى فقال في : «لدينا أوامر ، فماذا نفعل؟» فما كان منهم إلا ان اغتصبوني جميعً.

وقالت «ز» لمنظمة مراقبة حقوق الانسان في اسيا ومنظمة الاطباء من اجل حقوق الانسان انه حضر اربعة جنود الى المنزل ودخل إثنان فقط بينما ظل الاخران بالخارج وقالت انه عندما فتح والدها الباب ركله الجنود بالاقدام وابعدوه، وعند هذه النقطة إنهارت «ز» ولم تستطع ان تكمل رواية ما حدث.

وقالت (ج) أن ثلاثة جنود دخلوا ألى منزلها وأخذوا زوجها ألى الخارج ودخل وأحد منهم فقط ألى الحجرة.

قال لى :«على ان افتشك » قلت لــه ان النساء لا يفتشن ولكنه قــال /«لدى أوامر» ثم مــزق ثيابي واغتصبنى.

وقالت (س) ، (ب) ان ثلاثة جنود دخلوا حجرتها وأمروها ان تخلع ملابسها وعندما رفضت قائلة انها امرأة عجوز ضربها أحدهم في صدرها فوقعت ثم وضع احدى يدية على فمها ونزع سروالها واغتصبها.

وفي رد على طلبات منظمة مراقبة حقوق الانسان في اسيا ومنظمة الاطباء من اجل حقوق الانسان لمعلومات من الحكومة حول الحادث، قالت السلطات ان وحدات الجيش المتمركزة بشكل طبيعى في «شاك سيدابورا» قامت بعمليات تفتيش للقرية بناء على معلومات بان بعض المسلحين مختبئين هناك، وأضافت السلطات أن عمليات البحث تمت ما بين الساعة العاشرة والساعة الثانية الا الربع وانه تم خلالها تفتيش سبع منازل بحضور رجل مسن واعترف مسئولون كبار بالحكومة ان البحث كان مخالفا لقواعد الجيش التى تحرم على الجنود دخول القرى بعد حلول الظلام.

وفي البيان الذي قدم لمنظمة مراقبة حقوق الانسان في اسيا ومنظمة الاطباء من أجل حقوق الانسان ادعت السلطات الهندية ان سكان المنازل السبعة تعرفوا على ثلاثة جنود مؤكدين انهم هم الذين فتشوا كل المنازل!! ومن الصعب تصديق ان الثلاثة جنود قاموا بعمليات الاغتصاب في عدة منازل في مدة ساعة و و و دقيقة!! واضافت بيانات الحكومة ان «إمرأتين من اللاتي ادعين اغتصابهن كن زوجات لإرهابيين «هما «تاكوب حسين» قائد كتيبة من حزب المجاهدين و «محمد

يعقوب» قائد لاحدى فرق نفس المجموعة المسلحة.

وكما أشرنا انفا، فان القوات الامنية في كشمير تستخدم الاغتصاب كسلاح ضد النساء المشتبه في انهن متعاطفات مع أو على صلة بمن يدعى أنهم مسلحون، وبينما لا تعرف منظمتا حقوق الانسان ما أذا كانت مثل هذه الشكوك دافعا للجنود المسئولين عن اغتصاب هؤلاء النساء أم لا، فانه من الحواضح أن السلطات تستخدم أتهام النساء بأنهن على صلة «بارهابيين» لكى يضعفوا الثقة بشهادتهن وكذلك لكي، (على الاقل ضمنيا) يتهربوا من المسئولية.

وحتى اذا كان لتلك الاتهامات اساس من الصحة فان ذلك لا يبرر باى حال من الاحوال استخدام قوات الامن للاغتصاب.

وتدعى البيانات الحكومية ايضا ان أربعة فقط من النساء خضعن للكشف الطبى وبالتالى شككوا في صدق شهادتهن ، وكانت منظمتا حقوق الانسان قد حصلنا على ادلة طبية محددة وشهادات عن كل الحالات التسع، وقال مسئولو المستشفيات ان الادلة كانت قد قدمت لمسئولى الجيش ايضا وهو ما يفترض أن يكون عاملاً عاماً في قرار الحكومة بالامر باجراء تحقيق في القضية.

وقد حاول بيان الحكومة بشكل خاص ان يضعف الثقة بشهادة «ز» ذات الاحدى عشر ربيعا قائلا: تبين اثناء التحقيق أنه لم يكن هناك أية علامات ظاهرة على وجود جروح بها أو ما يدل على تعرضها لإعتداءات جسدية، كما انها لم تطهر اى خوف أو فزع وبدت وكانها غير متذكرة للحادثة المزعومة، وفي الوقاع فأن الطبيب والذى فحص «ز» في اليوم التالي للحادثة اكد أن غشاء بكارتها مزق وأن الدم تجلط حول المزق، وأن المنطقة المحيطة بالمهبل كانت حساسة وعندما وصفت «ز» لمنظمة حقوق الانسان كيف تم اغتصابها انهارت وعجزت عن استكمال الحديث.

وطبقا للجريدة اليومية الصادرة باللغة الإإجليزية «كشمير تايمز» والتى صدرت يوم ١٤ اكتوبر ١٩٩٧ ، فان الشرطة في «شوبيان» قد سجلت حالة جنائية لاغتصاب جماعى ارتكبته القوات الامنية في ١٣ اكتوبر وقال البيان ان الجريمة قد احيلت الى «فرع الجريمة» وهو فرع خاص للتحقيقات في الشرطة، ومنذ ابريل ١٩٩٣ لم تعلن الحكومة عن نتائج التحقيقات ولم يتخذ اى إجراء لمقاضاه ومعاقبة المسئولين عن تلك الجريمة.

#### اغتصاب في «هاران»

وقعت هذه الحادثة يوم ٢٠ يوليو ١٩٩٢ اثناء عملية تفتيش عسكرى قرب مدينة هاران والتى تقع على بعد ٢٠ كم تقريبا من «سرنجار» وقد أجرت منظمة حقوق الانسان في اسيا ومنظمة الاطباء من اجل حقوق الانسان لقاء مع «ج» والتى تقيم في هاران حيث قالت انه في حوالي الساعة السادسة

والنصف دخل خمسة جنود ساحة منزلها وأمروها ان تقدم لهم بعض الماء ، ثم قام اثنان من الجنود بسحبها الى غرفتها ونزع احدهما عنها مالبسها بينما وقف الاخر عند الباب وقالت الضحدة:

صفعنى الجندى الاول ثم القانى على الارض حيث سقطت على قطعة خشب جرحت ظهرى واغتصبنى الجنديان وفقدت الوعى وعندما افقت وجدت زوجى قد وضع بطانية يغطيني بها.

امرأة اخرى نرمز لها بـ (هـ) قالت لمنظمتى حقوق الانسان انها كانت في منزلها في حوالي الساعة التاسعة صباحا عندما دخل اثنان من جنود السيخ الى منزلها وكانت «هـ» حـاملا في ذلك الوقت وبقى جنود اخرون خارج المنزل، قالت:

قالوا لى انه يجب على ان اذهب معهم الى محل لكى يفتشوه وقال والدى انه سيذهب معهم ولكنهم قالوا: «لا» هى التى يجب ان تحضر رفضت ثم طلب أحدهم بعض اللبن وعندما اعطيته له تحسس الشدى ودفعنى الى احد الاركان ثم وضع أحدهم يده على فمى بينما كان الاخر يحمل مسدسا وأمرونى ان استلقى على الارض واغتصبنى احدهم ثم فقدت الوعى.. بعدها بثلاثة ايام ذهبت «هـ» الى طبيب.

وتقول «ف» والده «هـ» انها كانت في فراشها عندما حضر الجنود، حاولت الهروب عندما رات الجنود يدخلون حجرة هـ ولكن جنوداً اخـرين امسكوا بها وأعادوها الى الغـرفة، ولم تغتصب او يعتدى عليها، وقد طالبت منظمة مراقبة حقوق الانسان في اسيا وكذلك منظمة الاطباء من اجل حقوق الانسان معلومات من الحكومة الهندية عن الحادث ولكن منذ ابريل ١٩٩٣ لم تتلقيا اى رد!!

لقد ارتكبت قوات الامن الاغتصاب كنوع من الانتقام من المدنيين حيث يعتقد ان معظمهم متعاطفين مع المسلحين ، ومثل هذا الانتقام كان يحدث عادة بعد هجمات المسلحين على دوريات الامن، وفي احدى هذه الحالات والتي وقعت في يوم أول اكتوبر ١٩٩٢، تعرضت دورية كانت عائدة من هجوم على قرية باخه كار في مقاطعة هانوارا لهجوم من المسلحين، وقتل احد افراد الدورية، وبعد الكمين، انطلق جنود قوات الامن الهندية في ثورة واهتياح الى قرية باتيكوت القريبة «فقتلوا عشرة افراد واضرموا النيران في المنازل ومخازن الحبوب، وبعد ان غادروا باتيكوت دخلوا قرية جوريها خار.

«ب» عمرها ٣٥ عاما ومقيمة في جوريهاخار شهدت بانه في يوم ١ اكتوبر ظهراً كانت في منزلها مع اخت زوجهار ووالدته عندما دخلت قوات الامن المنزل، انتظر احد الجنود بالخارج بينما دخل الاخر الى الحجرة والتى كانت هى فيها مع طفلها «قالت «ب» لمنظمة مراقبة حقوق الانسان في اسيا ومنظمة الاطباء من أجل حقوق الانسان،لقد صوب الجندى مسدسه تجاه الطفل وامرنى ان ابعده

جانبا، رفضت فضربني بمؤخرة البندقية على ظهرى ووضع يده على فمي، ثم القاني ارضا ونزع عنى ملابسي واغتصبني ثم سمعنا صوت طلقات بالخارج وغادر المنزل.

«ز» التى تبلغ من العمر ٢٥ عاما قالت ان قوات الامن دخلت حجرتها حيث كانت تطعم طفلها وإضافت وهي تخفي وجهها:

القانى أحدهم على الارض ووضع قطعة قماش على فمى ثم غطوا عيني. هددني احدهم قائلا إذا صرخت سنقتل اطفالك.. ثم اغتصبني.

وفى يوم ٢ اكتوبر ١٩٩٢ أخذت الشرطة المرأة الى طبيبة فى هاندوارا أكدت ان النساء تم التحرش بهن بشكل حاد ولكن لم يكن من الممكن القول ما اذا كان الاغتصاب قد حدث أم لانهن لم يكن عذارى.

ثم قابلت بعثة منظمتى حقوق الانسان ام فتاه تبلغ من العمر ثلاثة عشر عاما تعيش في نفس البلدة وصفت الاغتصاب كما لو كانت هي، وليس ابنتها، التي تعرضت للاغتصاب وذلك على ما يبدو لكي تحمى ابنتها من الفضيحة والذل، فهي كضحية يمكن ان تصبح منفية اجتماعيا ولا يمكنها ان تتروج ابدا إمراة رابعة في القرية تدعى «س» والتي كانت قد وضعت مولوداً في ١٨ أغسطس قيل أنها اغتصبت ايضا في نفس الهجوم، وقال الشاهد الذي اجرت معه منظمتا حقوق الانسان لقاء ان «س» قد أصابها ذهول منذ الحادث وتتردد في الحديث الى الإغراب.

وطلبت منظمتا حقوق الانسان معلومات من الحكومة عن هذه الحالات، ولكنهما كالعادة لم تتلقيا أية معلومات من حالات الاغتصاب هذه!!

# الفصل الرابع

# رداً على مزاعم الهند

(1) 电影响。随他的

رفضت الهند كل المقترحات الدولية، وبصفة خاصة مقترحات باكستان الداعية الى حل القضية بالسبل السلمية.

وتزعم الهند أن فترة إستقلال جامو وكشمير إنتهت يوم ٢٦ أكتوب عام ١٩٤٧م .. وهي تستند في ذلك الى بعض الوثائق المصطنعة وهي:

ا وثيقة ضم جامو وكشمير الى الهند، وهي وثيقة تـزعم الهند أن المهراجا حاكم جامو وكشمير) وقعها يوم ٢٦ اكتوبر ١٩٤٧ م أي قبل الاجتياح الهندي للولاية بيوم واحد فقط.

ب قبول حاكم عام الهند اللورد مونتباتهم والمؤرخ أيضا بتاريخ ٢٦ أكتوبر ١٩٤٧م.

ج ـ رسـالة من المهبراجا الى اللــورد مونتاتن بــذات التاريخ طلب فيهــا تدخل القــوات المسلحة الهندية مقابل الانضمام الى الهند وفقاً لشروط زعم أنها موجودة بوثيقة مرفقة كما تتضمن الرسالة تعيين كشميرى صديق لنهرو هو الشيخ عبد الله ليرأس الحكومة المؤقتة بالولاية.

ويزعم الهندوسى أيضا أن اللورد مونتباتن الحاكم العام للهند أرسل رداً الى المهراجا يوم ٢٧ اكتوبر ١٩٤٧ ـ ذات تاريخ الاجتياح العسكرى الهندى ـ يوافق فيه على كل ما سبق مؤكدا أنه فور عودة الامن والنظام الى الولاية سوف يتم الرجوع الى الشعب لتسوية موضوع الانضمام للهند.. وشاء الله جلت قدرته أن يتولى الرد على مزاعم الهند مؤرخ أجنبى شهير هو المحقق الانجليزى «إسترلامب» حتى لا يقدح في شهادته أحد بحجة أنه منحاز للجانب الاسلامي.

وقد أصدر «إسترلامب» كتاباً تحت عنوان (كشمير ميراث متنازع عليه) يعتبر في الأوساط الغربية حجة علمية وتاريخية في قضايا منطقة جنوب شرق اسيا بأسرها، ومن خلال مجموعة من الأدلة والبراهين ببساطة ويسر عجيبين.

يقول العلامة إسترلامب أنه لاحظ أن كل الوثائق الهندية المزعومة مؤرخة بيوم ٢٦ أكتوبر العدامة إسترلامب أنه لاحظ أن كل الوثائق الهندية المزعومة مؤرخة بيوم ٢٩ ألا ١٩٤٧ أي قبل الغزو الهندي للولاية بيوم واحد، ويقال أن اللورد مونتباتن أصر على توقيع المهراجا بنفسه على قرار التدخل العسكري الهندي في ولاية يفترض أنها كانت مستقلة . ووقع كل المراقبين في خطأ قبول يوم ٢٦ أكتوبر المزعوم كتاريخ حقيقي صحيح لكل الوثائق والمراسلات التي تستند اليها الهند.

والواقع كما يقول «إسترلامب» أن خدعة ماكرة قد تم تمريرها، وان هذا التاريخ «مزور» ويثبت «إسترلامب» ذلك ببراهين قاطعة من خلال السجلات ومذكرات رئيس وزراء جامو وكشمير في ذلك الوقت ويدعى «موشاند مهاجان» وكذلك المراسلات المطبوعة مؤخراً والمنسوبة الى جواهر لال نهر رئيس وزراء الهند إبان الاحداث، وكل هذه السجلات والمذكرات والمراسلات التى حققها استرلامب تقطع بأن ما تم سرده على أنه أحداث وقعت يوم ٢٦ أكتوبر ١٩٤٧ هي قصص ملفقة وغير حقيقية على الإطلاق!!

# ومن الادلة التي يسوقها المؤرخ العالى لإثبات هذا التزوير:

الم يكن المهراجا موجوداً في العاصمة سرينجار يوم ٢٦ أكتوبر المشاراليه، بل كان طوال ذلك اليوم مسافراً بطريقة البر الى «جامو» وكان رئيس وزرائه . س. ماهاجان مسافراً بدوره مع المسئول الهندى «في . ب. مين» مسئول شئون الولايات. وتاكد مراقبون بصورة قاطعة من وجودهما طوال يوم ٢٦ أكتوبر وليلة ٢٧ أكتوبر في (نيودلهي) عاصمة الهند، ولم تكن هناك أية وسيلة إتصال بين نيودلهي والمهراجا المسافر براً، وإستقل الاخران (مين وهاجان) الطائرة في العاشرة من صباح ٢٧ أكتوبر ١٩٤٧ بعد بدء الغزو العسكرى، ولم يقابلا المهراجا الذي عاد بدوره من (جامو) إلا بعد ظهر يوم ٢٧ الذي تم فيه الاحتلال ويخلص من كل ذلك الى ان كل الوثائق لم يتم التوقيع عليها يوم ٢٦ كما تزعم الهند، وإنما جاء التوقيع بعد ظهر يوم الاحتلال بقوة السلاح (هذا إذا افترضنا أنه قد تم التوقيع المزعوم بالفعل)

ويؤكد المؤرخ البريطاني أن توقيع الاتفاقيات لصالح الهند بعد تدخلها العسكرى يثبت قطعاً أنها تمت بالإكراه السافر، ولا يمكن الإطمئنان الى سلامتها أو صحة ما ورد بها.

أكثر من ذلك.. يثير المؤرخ الذكى نقطة أخرى بالغة الأهمية وهى أنه لو كان صحيحاً حدوث تبادل للرسائل بين المهراجا واللورد مونتباتن ، فلابد للرسالة التى تأتى رداً عليها أن تكون بتاريخ لاحق للرسالة الأولى. وقد تصادف إذاعة أنباء تحركات (في بى مين) ورئيس الوزراء (ماهاجان) بصورة صحيحة عبر جريدة (لندن تايمز) الشهيرة، التى أثبتت وصول الرجلين الى مطار سرينجار بعد أن دخلته القوات الهندية. ولما كانت الهند تزعم أن الرجلين حملا رسالة اللورد ورسالة المهراجا ، فإن تطور الاحداث على هذا النحو يقطع بأن رسالة المهراجا الخاصة بطلب التدخل العسكرى قد أمليت عليه بالقوة عقب احتلال كشمير بساعات.

هذا أيضا إذا إفترضنا صحة مزاعم الهند حول طلب المهراجا.

ومن الادلة القوية على تزوير الوثائق الهندية ان حكومة نيودلهى نشرت وثيقتان فقط يوم ٢٨ اكتوبر ١٩٤٧ وهو اليوم التالى للغزو العسكرى لكشمير.. ولم تنشر الوثيقة الأهم، وهى وثيقة طلب الانضمام المزعوم الى الهندا! ولم ترسل صورة الوثيقة الى باكستان عند بداية التدخل الهندى السافر في جامو وكشمير ، كما لم ترسل صورة منها الى الامم المتحدة ضمن أوراق القضية التى أحالتها الهند الى مجلس الامن الدولى !! فلماذا أخفت الهند هذه الوثيقة الخطيرة الحاسمة من وجهة نظرها ؟!!

كذلك لم يتضمن ما يسمى (بالكتاب الابيض) الذى أعدته الهند سنة ١٩٤٨ م (ويتضمن وجهة نظرها الرسمية حول قضية جامو وكشمير) لم يتضمن وثيقة الضم!! والمثير للسخرية والارتباب أن الهند زعمت أن الوثيقة ضاعت من المهراجا !!

# وبدلاً من الوثيقة الاصلية قدمت الهند صورة خالية من التوقيع!!

ويرى المؤرخ البريطانى (إسترلامب) أنه حتى لو كانت رسالة اللورد مونتباتن الحاكم العام للهند في ذلك الوقت صحيحة، فإنها تتضمن شرطاً واضحاً هو الرجوع الى شعب جامو وكشمير للموافقة على إنضمام الولاية الى الهند.

والرجوع الى الشعب بمشاركة الامم المتحدة هو ما أطلق عليه فيما بعد بالإستفتاء العادل الحر، وهو ما ترفض الهند السماح بتنفيذه حتى الان ضاربة بالقرارات الدولية عرض الحائط!!

ويفجر «الاسترلامب» قنبلة هائلة في وجه الهنود في ختام دراسته التاريخية للنزاع، معلناً رفضه للزعم بأن المهراجا حاكم كشمير وقع على أية وثيقة لضم الولاية الى الهند، ويؤكد أن ذلك لم يحدث قط اكثر من ذلك يتهم المؤرخ العالمي الحكومة الهندية صراحة بأنها لفقت وثيقة للضم لا أساس لها على الاطلاق ولا أصل.

ويحلل الإسترلامب موقف المهراجا سنة ١٩٤٧ بقوله أن الرجل واجه فوضى داخلية تتصاعد حدتها يهماً بعد الاخر، وخشى إنفلات الزمام من يده، وربما دفعه ذلك الى طلب معونة عسكرية هندية للسيطرة على الموقف، ولكن بدون أدنى رغبة أو تفكير في التنازل عن إستقلال ولاية جامو وكشمير.. ويضيف المؤرخ البريطاني أن الهند ما طلت في البداية وأرجات مساعدتها للرجل عن قصد، لتجعله يصل الى حالة من اليأس والانهيار فيوافق على الانضمام الى الهند كشرط لتساعده الأخيرة (عسكرياً) على الإحتفاظ بمقعده، ولكن المهراجا الماكر رفض توقيع أية وثيقة قبل عودة الاستقرار والنظام الى الولاية، واضطرت الهند الى التدخل عسكرياً بدون وثيقة الضم، ثم إصطنعت بعد ذلك وثيقة مزورة لتغطيتة الموقف بعد تهرب المهراجا من التوقيع على مثل هذه الوثيقة.

وفى نهاية دراسته التاريخية الحاسمة يؤكد «إسترلامب» أن تزوير الوثائق من الجانب الهندى على هذا النحو يكشف طبيعة النوايا الهندية الحقيقية فى كشمير . فقد تدخلت القوات الهندية فى ولاية مستقلة وكانت تعلم ذلك جيداً رغم الإدعاء الكاذب من جانب الحكومة الهندية بأنها كانت تدافع عن نفسها!!

وللأسف لو كانت باكستان تعلم منذ البداية بحقيقة التزويس الهندى الفاضح لتغير الموقف تماماً في المحافل الدولية، ولو كانت الامم المتحدة على دراية بهذا التزوير في بداية النزاع لتلاشى تماماً التعاطف الملحوظ من جانبها تجاه الموقف الهندى.. ويحسم المؤرخ البريطاني القضية قائلا: «تأسيساً على كل هذه الحقائق فإن أية محكمة دولية محايدة ستقرر بوضوح أنه ليس الهند أي حق مطلقا في البقاء داخل جامو وكشمير..

## مراسلات الهندوس

وفي بحث قيم حسول تحديد الطرف المعتدى في ولاية جسامو وكشمير وأبعساد الممخطط الهندى

للتدخل العسكرى هناك، يؤكد المؤلف الدكتور ضان زمان مرزا الاستاذ بمعهد الدراسات الكشميرية في جامعة ازاد كشمير بمظفر اباد (عاصمة كشمير المحررة) يؤكد المؤلف أن التدخل الهندى كان مدروساً ومعداً له منذ فترة طويلة قبل الإجتياح الفعلى الذى تم في أكتوبر ١٩٤٧م. فليس صحيحاً أن الهند أرسلت جحافلها العسكرية الى كشمير المستقلة بعد أن طلب حاكمها المهراجا ذلك بيوم واحد كما يزعمون، والصحيح أن الكونجرس الهندى خطط منذ فترة طويلة قبل ولادة دولة باكستان لإضعافها وخنقها قبل أو بعد الولادة. ومن بين الوسائل التي تضمنتها الخطة لتحقيق ذلك إحتلال كشمير للتحكم في الطرق ومنابع الأنهار الثلاثة التي تعتمد عليها الحياة في باكستان بصورة مطلقة.

كما أن إحتلال كشمير ذات الموقع الاستراتيجي يكفل للهند مكانة إستراتيجية تحاول إستغلالها لزعزعة الاستقرار في باكستان.

أيضا كان اللورد مونتباتن حاكم الهند (إبان الإحتلال الإنجليـزى للمنطقة) صديقاً حميماً للبانديت نهرو وعائلته، وعلى العكس تماماً كان عدواً حاقداً على القائد الأعظم محمد على جناح مؤسس دولة باكستان الاسلامية.

وكان من الطبيعى ان يستغل الهنود هذا العداء المستحكم إلى أقصى قدر ممكن، وتم لهم ما أرادوا إذ تعاون معهم مونتباتن وكان أن مكنهم في النهاية من احتلال جامو وكشمير وعلى خلاف مزاعم الهند كلية، فإن باكستان لم تمارس أية ضغوط على اللورد مونتباتن أو المهراجا حاكم كشمير، والعكس هو الصحيح تماماً ومن بين الأدلة التي تفضح هذه الضغوط (ومن ثم تكشف النوايا الهندية المسبقة لإلتهام كشمير) فقرة من رسالة وجهها القائد الهندوسي كريشنا ميمون في النوايا الهندية المسبقة لإلتهام كشمير) فقرة من رسالة وجهها القائد الهندوسي كريشنا ميمون في الهند رغم أغلبية سكانها المسلمين: «إذا إختارت كشمير لسبب أو لاخر الإنضمام الى باكستان الهند رغم أغلبية سكانها المسلمين: «إذا إختارت كشمير لسبب أو لاخر الإنضمام الى باكستان فيوطأ خطيراً، وسيكون موقف الهند ساخطاً للغاية، وإذا حدث إنضمام كشمير وأقاليم الحدود الشمالية الغربية لباكستان فسوف تتلاشي أهداف خطتنا المشتركة (؟!!)

(من مجلد «نقل السلطة ومؤلفه نيكولاس ما نسرغ - المجلد رقم ١١ ص ٣٩٠ - ٣٩١).

ومن البراهين التي يسوقها خان زمان مرزا فقرات عديدة من المراسلات بين رئاسة الكونجرس المهندى وه سئولين حكوميين بارزين، تثبت ممارسة السلطات الهندية لضغوط مكثفة على مهراجا كشمير لإرعامه على الانضمام الى الهند. وقد إعترفت لجنة العمل المنبثقة عن الكونجرس الهندى بوقوع أعمال قمع علنية مخيفة في كشمير (وكذلك الصحف الهندية والغربية الشهيرة مثل التايمز اللندنية والفيجار والفرنسية ومجلة «تايم» الأمريكية «والنيوزويك» وغيرها التي تنشر دائما جرائم داطات الاحتلال ضد المسلمين) ورغم اعترافها بالجرائم حاولت لجنة الكونجرس الهندى

الاصلاح بين المهراجا والشيخ عبد الله زعيم حركة (اتركوا كشمير) المطالبة بتحرر كشمير من أية تدخلات هندية في شئونها وأيضا كانت الحركة تطالب بإبعاد المهراجا الغريب عن حكم الولاية المسلمة. وتطورت الأحداث على نحو أدى الى سجن الشيخ عبد الله ورفاقه قادة حركة تحرير كشمير لمدة ٣ سنوات (رغم الصداقة المزعومة بين نهروا والزعيم الهندى والشيخ عبد الله زعيم كشمير)!!

وقى مراسلات سردار باتيل ـ ١٩٤٥ وحتى ١٩٥٠ التى سجلها دورجا داس المجلد رقم ١ صـــ ٢٢ ـ وردت مكاتبات بالغة الخطورة والدلالة على تحركات وتدخلات الهند المريبة التى تعود لسنوات طوال قبل الاحتلال الفعلى لجامو وكشمير. من هذا ما أورده المؤلف حول القضية التى الماسنوات طوال قبل الاحتلال الفعلى لجامو وكشمير. من هذا ما أورده المؤلف حول القضية التى اثارها تشودرى حميد الله رئيس مجموعة حزب المؤتمر الاسلامي في برلمان كشمير بجلسة يوم ١٦ سبتمبر سنة ٢٩١ التى جاء فيها: (التمس من البرلمان مناقشة أمر ذو أهمية كبرى وهو المتعلق بقلق المسلمين من تعهد رئيس وزراء الولاية للسردار باتيل بإنتهاج سياسة الكونجرس الهندى في كشمير، وقمع كافة الميول نحو تنمية الأيدلوجيات الباكستانية في ولاية جامو وكشمير) من خطاب كاك الى باتيل في يوم ١٣ أكتوبر ٢٦٩ م وسجله دورجا داس في كتاب «مراسلات سردار باتيل السابق الاشارة إليه ، وفي صفحة ٢٥ من ذات المرجع (مراسلات باتيل) أورد المؤلف إحتجاجاً اخر بجلسة تالية للبرلمان الكشميرى، أثارة العضو المنتخب بالرام داس الذي قال: (نود مناقشة قضية في غاية الاهمية، هي محاولات لجنة العمل المنبثقة عن حزب الكونجرس الوطني الهندي للتدخل في شئون ولاية جامو وكشمير، وهو أمس شئون ولاية جامو وكشمير، الحزب المعلنة التي تؤكد عدم التدخل في شئون ولاية كشمير، وهو أمس يتناقض تماماً مع سياسة الحزب المعلنة التي تؤكد عدم التدخل في شئون ولاية كشمير، وهوة مركزية يتناقض تماماً مع سياسة الحزب المعلنة التي تؤكد عدم التدخل في شئون ولاية كشمير مؤقتة ظل يمارس ضغوطاً شديداً على الولايات لإجبارها على الانضمام الى الهند

في وقت من الأوقات كان غاندى متوتراً على إعتبار أنه فشل في تحقيق مهمته التى كرس حياته من أجلها وهى منع قيام باكستان وضم كشمير وإستخدام مونتباتن كل الوسائل لإقناعه والتخفيف عنه) نص ما ورد بكتاب «مهمة مع مونتباتن» صـ ١١٠ للمؤلف أن كمبل جونسون. ومن هذه الفقرة يتضح أن القادة الهنود كانوا يحاولون خنق باكستان وضم ولاية جامو وكشمير وسائر الأقاليم الواقعة على الحدود الشمالية الغربية لمصاصرة بقية الأقاليم التى إنضمت الى باكستان، وبهذا تجد باكستان نفسها مضطرة الى الاتحاد مع الهند مرة أخرى. وذات الافكار وردت بقرار حزب الكونجرس المؤرخ في ١٤ يونيو ١٩٤٧ م الذى جاء فية:

 وتجب ملاحظة ان قادة حزب الكونجرس الهندى لم يكونوا جادين جدا في التدخل بشئون كشمير الداخلية فحسب وحتى قبل الإعلان عن الخطة ، بل انهم كانوا حريصين جدا على ضم ولاية جمو وكشمير للهند ، لذلك فانهم التمسوا من اللورد مونتباتن أن يستخدم نفوذه في ذلك وفي هذا المجال فان تعليقات (في . بي. مينون) تستحق الذكر

# دور مونتاباتن

ويمكن تقرير ما يلي.

بعد الاعلان عن خطة ٣ يونيو وعندما كان اللورد مونتباتن يناقش مصير الولايات الهندية كان قلقا بشكل خاص حول كشمير. فكشمير تتمتع باكبر مساحة بالمقارنة مع بقية الولايات الهندية كما ان الغالبية العظمى من سكانها من المسلمين ويحكمها المهراجا الهندوكى، وكان اللورد مونتباتن يعرف سير هارى سنغ جيدا فقد كان ضمن موظفى أمير ويلز عند زيارة امير الولاية لبريطانيا في ١٩٢١ - ١٩٢٢ م. وقبل دعوة كانت موجهة اليه منذ امد بعيد لزيارة كشمير وذهب الى هناك في الأسبوع الثالث من شهر يونيو».

(ف. بي مينون. قصة اتحاد الولايات الهندية ص: ١٩٤)

وقبل التعليق على ابعاد زيارة مونتباتن لكشمير فانه من المفيد الاشارة الى ملاحظات في . بي منيون:

«وعندما اتصلت بسردار باتيل ذكرت لـه مختصر الخطة التى تقدم بها اللورد لينليتغو وبينت فوائد انضمام الـولايات للهند... فبذلك يمكن ضمان وحدة الهند الاساسية وعند تبنى الـدستور الجديد فانـه سيكون بـوسعنـا التخلى عن التفاصيل غير الضروريـة فيما يتعلق بـالعلاقـة بين الجديـد فانـه سيكون بـوسعنـا التخلى عن التفاصيل غير الضروريـة فيما يتعلق بـالعلاقـة بين الولايـات والمركز، واضحت للسردار كيفية صياغـة القوانين. فموضـوع الدفاع هو امر لا يسع ايه ولاية ان تقـوم به كما ان الشئون الخارجيـة ترتبط ايضا بـالدفاع ونظـرا لان الولايات الهنـدية ـ وحتى اكبر الولايات فيها ـلم تمارس ذلك من قبل مطلقـا، فانها لن تأمل ممارسة الشئون الخارجية بصورة فعـالة. أمـا فيما يتعلق بالمواصلات فـانه امـر يتعلق بالخطوط الحيـاتية للـولايات، ولا يسعها القيام باى شيء دون تعاوننا، واوضحت ان الاضطرابات الطائفية في شمال الهند قد جعلت حكام الولايات غير المسلمين يتجنبون الباكستان واقترحت ان نستفيد من تلك التطورات لصالحنا، واذا لم نطلب أية تعهـدات مالية او تعهـدات اخرى فان حكـام الولايات لن يكـونوا غير راضين عن اقتراحنا «غير ان الوقت المتوفر لدينا قليل جـدا فاذا اردنا انضمام تلك الولايات للهند فيجب ان ننفذ نقب الكتبار هو امن البـلاد العام، فعند مـوافقة نقبل مـوافقة على (الدفـاع) لا تشمل العدوان الخارجي فحسب بل على الامن الداخلي ايضـا، وكان حكـام الـولايات على (الدفـاع) لا تشمل العدوان الخارجي فحسب بل على الامن الداخلي ايضـا، وكان حصل على سردار ميالا للمـوافقة على اقتراحي ، وقد اقترحت عليـه ان يضع الاقتراح امام نهرو وان يحصل على سردار ميالا للمـوافقة على اقتراحي ، وقد اقترحت عليـه ان يضع الاقتراح امام نهرو وان يحصل على

موافقت ولم يكن من المستحسن تقديم ذلك الاقتراح بصورة مكتوبة خوفا من تسربه والدعاية الناتجة عن ذلك التى قد تكون مضرة بالخطة وفي اليوم الثانى اعلمنى سردار ان نهرو يتفق مع اقتراحى اذا امكن تحقيقه وكان يبدو لى ان نهرو يشك في نجاح الخطة، كما ان سردار نفسه لم يكن متفائلا جدا، لانه كان يشك في مقدرتنا على تنفيذ الخطة خلال مدة اسابيع قليلة قبل ١٥ اغسطس، ولكننى أكدت لسردار ان ضيق الوقت نفسه قد يؤدى الى إنجاح الخطة».

وبالمصادفة فاننى اقترحت ضرورة تعاون اللورد مونتباتن نظرا وعلاقته مع العائلة ونفوذه على حكام الولايات ووافق سردار من صميم قلبه على ذلك وطلب منى ان اتصل به دون اى تأخير»

«وبعد يوم أو يومين قابلت اللورد مونتباتن وذكرت له حديثى مع سردار وخطتنا، وطلبت منه المساعدة على انضمام الولايات للهند فيما يتعلق بالاصور الثلاثة (الدفاع والخارجية والمواصلات) وقلت له انهم لن يخسروا شيئا من ذلك، واذا نجح في تحقيق الانضام فانه سيكون له دور عظيم، وشعرت انه تأثر تأثيراً كبيرا بملاحظاتي التي جاء فيها انه يمكن التئام جروح التقسيم لدرجة كبيرة في حالة انضمام الولايات للحكومة الهندية، وأن تلك الخطوة قد تؤدى الى تحقيق وحدة البلاد الاساسية وأود أن أعترف اننى خشيت مؤقتا من مخاوف ان يتأثر اللورد مونتباتن الخطة مع سردار مستشاريه ولكن لدهشتي وفرحتي وجدته يقبل الخطة، وناقش اللورد مونتباتن الخطة مع سردار وادت المباحثات الصريحة الى تطايق وجهات نظر الطرفين واود أن اضيف أن نهرو فوض اللورد مونتباتن –بعد مصادقة مجلس الوزراء –بمهمة اجراء مباحثات مع حكام الولايات حول مسألة الانضمام كما فوضه ايضا في التعامل مع حيدر اباد».

(في . بي مينون المصدر السابق ص : ٩٨ - ٩٨)

أما فيما يتعلق بدعوة المهراجا هارى سنغ للورد مونتباتن لزيارة كشمير فقد كتب القاضى محمد يوسف صراف في كتابه (الحرب الكشميرية من اجل الحرية) التعليقات التالية:

«لا يوجد اى دليل على حصول لقاء بين المهراجا ومونتباتن فيما بين ١٩١٢ ــو١٩٤٧ م ولذلك فمن المثير ان نذكر مونتباتن بالدعوة الموجهة اليه سنة ١٩٢١ م ولابد وان يكون قد وجد ما فيه الكفاية لتلبيتها بعد مضى ٢٥ عاماً (محمد يوسف صراف الحرب الكشميرية من اجل الحرية المحلد رقم ٢ ص ٢٥٠).

ولا يخفى ان زعماء الكونجرس قد طلبوا المساعدة النشيطة للورد مونتباتن من اجل ضمان انضمام الولايات للهند لاسيما ولاية جامو وكشمير. فقد زار مونتباتن سرينغر في الفترة ما بين ١٩ و ٢٣ من يونيو سنة ١٩٤٧ م بطلب من زعماء الكونجرس الهندى لذلك فمن المناسب الاشارة الى «رسالة حول كشمير» ارسلها نهرو الى مونتباتن في ١٧ يونيو سنة ١٩٤٧ م. وفي هذه الرسالة تستحق الفقرات ٢٢ و ٢٣ و ٧٧ و ٨٠ أن نورد نصها فيما يلي:

«٢٢ ــ لا يمكن مواجهة الموقف في كشمير دون تغييرات رئيسية تؤدى الى تنصيب حكومة مسئولة في كشمير على أن يكون المهراجا رئيسها الدستورى، وفي الواقع لا يوجد هناك أي خيار اخر واذا لم نتبع ذلك فان موقف المهراجا لن يكون في مامن أما في حالة إنضمام المهراجا الى الجمعية التأسيسية الهندية واتخاذ خطوات الاصلاح في الولاية، فانه سيضع نفسه مع الشعب، كما سيحصل على دعم الشيخ عبد الله وأقوى حزب في الولاية والذي على الرغم من ان غالبيته من المسلمين الا انه يضم ايضا الهندوكيين والسيخ».

«٢٣ ــ وقبل تحقيق ذلك فإن الخطوات الفورية الواجب إتخاذها تشمل عزل السيد كاك من رئاسة الوزراء واخراج الشيخ عبد الله وزملائه من السجن.. ويقال انه يوجد هناك سجناء اخرون من اعضاء الرابطة الاسلامية (المؤتمر السلامي) ولا يوجد هناك اى سبب لعدم الافراج عن أولئك السجناء ايضا. وق حالة سوء سلوك أى شخص في المستقبل فيمكن اتخاذ الاجراءات ضده»

«٢٤ ـ ان ما سيحدث لكشمير هو امر يحمل الاهمية الاولى للهند طبعا ليس بسبب احداث السنة الماضية فحسب بل لان الولاية هي ذات موقع استراتيجي هام كدولة حدودية»

«وتوجد كافة العناصر التى تشجع التعاون السلمى السريع مع الهند.. وموارد الولاية ضخمة جدا لكنها «من المؤسف» تنتهج سياسة قمعية بواسطة شخص لا توجد لديه رؤية واضحة وأدى طموحه الشخصى الكبير الى تقريب المولاية من حافة الدمار، ويوجد اجماع اليوم تقريبا بين كافة الطبقات والفئات في كشمير على ضرورة عزل السيد كاك. اما أين سيذهب فهو امر من الصعب قبوله لانه جعل نفسه غير مقبول في كل مكان في الهند ولاسيما في كشمير ولكن مهما يكن الحال فلابد من عزله عن السلطة، اما الخطوة الفورية الثانية الواجب اتخاذها فهى الافراج عن الشيخ عبد الله والزعماء السياسيين الاخرين، ومن الواضح لا يمكن التوصل الى اية شروط لاطلاق سراح الشيخ عبد الله فانه يستشير بلا ادنى شك زملائه في كشمير وخارجها قبل ان يقوم باية تصرفات ولولا انشغال نهرو لكان في كشمير منذ امد بعيد، وهو لا زال يفكر بالذهاب الى كشمير بالقريب العاجل. كما ان غاندى هو الاخرينوى الذهاب الى هناك قريبا».

«٢٨- في حالة بذل اية محاولة لدفع كشمير للانضمام الى الجمعية التاسيسية الباكستانية، فمن المتوقع حصول اضطرابات كبيرة لان حزب المؤتمر الوطنى لا يحبذ ذلك كما ان موقف المهراجا سيكون صعبا للغاية، لذلك فان الموقف الطبيعي الواضح هو انضمام كشمير الى الجمعية التاسيسية الهندية، وهذا الامر سيحقق الطلبات الشعبية بالاضافة الى رغبات المهراجا، ومن السخف التصور ان الباكستان ستخلق مشاكل اذا حصل ذلك»

(نيكولاس ما نسرغ. تحويل السلطة المجلد رقم ١١ ص ٢٤٦ الى ٤٤٨ (رسالة البانديت نهرو حول كشمير)

#### تعليق:

ومن محتويات رسالة البانديت نهرو حول كشمير المذكورة ومن رسالة كريشنا مينون الى اللورد مونتباتن، ووصف في بي. مينو لمباحثاته مع مونتباتن، يتضح جليا ان إدعاء الكونجرس الهندى بانه لم يحاول ممارسة الضغوط لانضمام ولاية كشمير للهند هو خلاف للحقيقة وتزييف للتاريخ والحقائق الثابتة.

وحول زيارة اللورد مونتباتن الى كشمير تجدر الاشارة الى أن الزيارة قد تمت بناء على رغبة زعماء الكونجرس الذين أرادوا نائب الملك أن يزور الهند، وأن يبذل اللورد مونتباتن الجهود اللازمة من أجل ضمان انضمام ولاية جامو وكشمير للهند. ولم تكن الزيارة تلبية لدعوة وجهها المهراجا الى اللورد مونتباتن ، كما نود أن نذكر أنه لولا حرص زعماء الكونجرس الهندى على تلك الزيارة لما رفع مونتباتن تقريرا حول المباحثات التى أجراها مع المهراجا ورئيس وزرائه ألى البانديت نهرو، يقول السير كونارد كور تفيلد الذي كان المستشار السياسي لنائب الملك ما يلى:

«كانت هناك خلافات بينى وبين اللورد مونتباتن حول كشمير وحيدر اباد، فقد نصحت بأن تتاح الفرصة للولايات لتقرير مصيرها بعد الاستقلال حيث سيكون من المكن التوصل ألى اتفاق حول هذا الامر بين الهند والباكستان، وان كلا القضيتين «أى كشمير وحيدر اباد» يمكن أن تخلقا نوعا من التوازن بين الهند والباكستان، ولكن مونتباتن لم يعط انتباها لنصيحتى وعندما زار كشمير خلافا للاعراف فانه لم يصطحب معه مستشاره السياسي، فما قلته عن كشمير لم يكن له أي وزن، لان نهرو كان مصمما على انضمام الولاية للهند»

(سي. ايچ فيليب وماري دورين وينسرايت (تقسيم الهند السياسة والابعساد): ١٩٣٥ - ١٩٤٧ ص ٥٣١ه

ويدعى ق. بى مينون ق كتابه «صفة اتحاد الولايات الهندية» ص ٢٩٤ ان اللورد مونتباتن قد اعلم المهراجا انسه ق حسالة انضمامه الى الباكستان فان الهند ستعتبر ذلك عملاً غير ودى تجاه المحكومة الهندية وعبر عن نفس وجهة النظر الن كيمبل جونسون ص ٣٨٣ ـ اما مؤلفو كتاب (الحرية في منتصف الليل ص ٢٥٠) فقد كشفوا ان المهراجا لم يامر بصورة قاطعة بالإنضمام للهند بل انه عرض ان ترسل فرقة مشاه من اجل الحفاظ على وحدة اراضى كشمير».

ولم يجر اللورد مونتباتن مباحثات مسهبة مع البانديت نهرو حول كشمير بـل انه يعترف بمايل.

«واعرب نهرو عن اسفه لاننى لم اتمكن من حل الازمة الكشميرية لانه كان يرى انه لا يمكن حل الازمة إلا باطلاق سراح الشيخ عبد الله من السجن واقرار حقوق الشعب وكان نهرو يريد التوجه الى كشمير شخصيا لمعالجة القضية نيابة عن صديقه ومن اجل حرية الشعب».

(نيكولاس مـا نسيرغ المصدر السابق ص ٩٣٥ للتفاصيل الكـاملة راجع المصدر السابق ص ٩١٥ لـ ٩٣٠)

## المراسلات بين حكومة المهراجا وقادة الكونجرس الهندى

يدعى قادة الكونجرس الهندى انهم لم يتدخلوا بشئون كشمير الداخلية ولم يمارسوا الضغوط على المهراجا ورئيس وزرائه لانضمام الولاية الى الهند. ويدعون انه بعد ان احتل رجال القبائل كشمير التمس المهراجا انضمام الولاية للهند. وبعد ذلك ارسلت الحكومة الهندية قواتها الى ولاية جامو وكشمير، بينما الحقيقة خلاف ذلك كما يتضح الامر جليا من الوثائق التى اشرنا اليها انفاو هى وثائق تاريخية ذات قيمة قانونية كبيرة. فالحقيقة هى ان اللورد مونتباتن وقادة الكونجرس الهندى ظلوا على اتصال دائم بالمهراجا. كما ان الزعماء الهنود بصورة عامة والبانديت نهرو وسردار باتيل بصورة خاصة ظلوا على اتصال مستمر بالمهراجا ورئيس وزرائه مستفيدين من خدمات صديقهم ومؤيدهم اللورد مونتباتن - فقد كان القادة الهنود يستخدمون كل الضغوط والممارسات للحصول على تأييد المهراجا ورئيس وزرائه من اجل انضمام الولاية الى الهند وفي ٣ يوليو ١٩٤٧ م أرسل سردار باتيل رسالة الى البانديت رام جندرة كاك لاقناعه بإطلاق سراح الشيخ عبد الله من السجن لتمكينه من الانضمام الى الجمعية التاسيسية الهندية في ١٠ أغسطس، وقال:

«ولا بدوان تدركوا أن الهند في ١٥ أغسطس على الرغم من تقسيمها ستكون حرة في ذلك الوقت، وستنضم الغالبية العظمى من الولايات الى الجمعية التأسيسية الهندية، واننى اعتقد على الرغم صعوبات ولاية كشمير فلا يوجد لديها اى خيار اخر».

مراسلات سردار باتیل: ۱۹۶۰ ـ ۱۹۵۰ ص۳۲

وهكذا فان قادة الكونجرس الهندى لم يمارسوا الضغوط على المهراجا ورئيس وزرائه لاقامة علاقات وثيقه مع الكونجرس فحسب، بل انهم استخدموا خدمات اللورد مونتباتن من اجل ممارسة الضغوط على المهراجا هارى سنغ لانضمام الولاية الى الهند وفي هذا الخصوص تجدر الاشارة الى ان نهرو وغاندى كانا حريصين على زيارة سرينجار من اجل ضم كشمير للهند ولاطلاق سراح الشيخ عبد الله من السجن. وعلى الرغم من ان حاكم دوغرا كان يعارض انضمام الولاية الى الباكستان الا انه لم يود زيارة قادة الكونجرس لكشمير نظرا لان الغالبية العظمى من سكان الولاية هم من المسلمين، ولذلك فانه لم يوافق في البداية على زيارة غاندى، غير ان اللورد مونتباتن كان ملتزما لقادة الكونجرس الهندى بانضمام كشمير للهند لدرجة انه اخذ يمارس الضغوط ضد المهراجا في رسالته التي كتبها في 1 كوليو ١٩٤٧م أخطر غاندى بما يلى.

«اننى مستعد طبعا لإرسال اى رد تريده للمهراجا فإما ان ارسل اليه رسالة مفصلة أو برقية عن طريق المقدم البريطاني المقيم في كشمير، واكرر بانني اضع نفسي تحت خدمتك في هذه المرحلة لكننى اشعر بضرورة مناقشة محتوى الرد معى، لـذلك ساطلب من احـد الموظفين التابعين لى ان يتصل بك هاتفيا لتقرير موعد الزيارة اليوم أو غدا»

(نقل السلطة . المحلد ١٢ ص ١١٤ ـ ١١٥)

#### شاهد من أهلها

نص رسالة البانديت نهرو الى سردار باتيل بتاريخ ٢٧ سبتمبر ١٩٤٧م

«١ ـ دور جاداس «مراسلات سردار باتيل ٥٤ ١٩ - ١٩٥٠ ص ٤٥ ـ ٤٧ ) عزيز ولا يهابي.

اننى اكتب اليك عن كشمير ولقد قابلت مهاجـان قبل ان يذهب الى هناك وتكلمت معه وشعرت ان اسلوبه قد لا يكون ناجحا كليا.

٧- ويبدو لى أنه من الواضح على ضوء التقارير العديدة التي تسلمتها، ان الموقف هناك خطير ومتردى فالرابطة الاسلامية في البنجاب واقليم الحدود الشمالية الغربية تقوم باستعدادات للدخول في كشمير باعداد كبيرة وعند مجيئء الشتاء فان كشمير ستعزل عن الهند والطريق الوحيد المفتوح عبر وادى جيلهم وخلال الشتاء لا يمكن استخدام طريق جامو ولا الخطوط الجوية التي ستظل مغلقة لاسيما في نهاية اكتوبر وبداية نوفبمر وفي الواقع فان المواصلات الجوية ستكون صعبة حتى قبل ذلك التاريخ.

٣ ـ أعتقد أن استراتيجية الباكستان هي التسلل في كشمير الآن والقيام بعملية كبيرة عند عزل
 كشمىر بسبب الشتاء القادم.

٤ - ان نجاح هذه الاستراتيجية او عدم نجاحها انما يعتمد على القوات المعارضة لها. واشك فى مقدرة المهراجا وقواته على مواجهة الموقف دون الدعم الشعبى - فسيكونون منعزلين عن الهند واذا ظل شعب الولاية ضدهم فسيكون من الصعب مواجهة الموقف ويبدو ان المجموعة الرئيسية التى ستساندهم هى مجموعة المؤتمر الوطنى برئاسة الشيخ عبد الله واذا ظل المؤتمر الوطنى معزولا بطريقة او اخرى او محايدا فان المهراجا وحكومته سيكونان في معزل عن الشعب وسيجد الشعب الباكستانى مجالا حرا نسبيا امامه

هـ لـذلك فان من المهم اقامة عـ لاقات ودية بين المهراجا والمؤتمر الـوطنى للحصول على دعم شعبى ضد باكستان ، وفي الواقع يبدو لى انه لا يـوجد اى طريق شعبى اخر غير هـذا الطريق امام المهراجا (اى اطـلاق سراح الشيخ عبد اللـه وقادة المؤتمر الـوطنى واقـامة عـ لاقات وديـة معهم والسعى الى التعاون معهم ثم الاعلان عن الانضمام لـلاتحاد الهندى) وعند التحاق الولايـة بالهند فسيكـون من الصعب على البـاكستان احتـ لالها رسميـا أو بصورة غير رسميـة دون المجـابهة مع الاتحاد الهندى.. اما في حالـة تأخير انضمام الولاية للهند، فان الباكستـان ستسير قدما دون خوف من العواقب لاسيما وان الشتاء سيعزل كشمير.

7 - لذلك يبدو لى ان من الضرورى والعاجل ان تنضم الولاية بصورة مبكرة للهند كما من المهم ان يحصل ذلك بعد اقرار السلام بين المهراجا والمؤتمر الوطنى وتعاونهما لمواجهة الموقف، وهذه ليست مهمة سهلة ، ولكن يمكن القيام بها نظراً لان الشيخ عبد الله حريص على ان يكون خارج الباكستان وسيعتمد علينا اعتمادا كبيرا في إسداء النصح له. وفي نفس الوقت لا يسعه قيادة شعبه معه ما لم يكن هناك شيء ثابت امامه ، ولا يسعني في الظروف الحالية تحديد تلك الامور، ولكن الشيء الرئيسي هو انه ينبغي على المهراجا ان يحصل على صداقة وتعاون الشيخ عبد الله ، وهذا اعتقاد مختلف الإقليات في كشمير ايضا. والذين لا يجدون اي دعم اخر يعتمدون عليه. ولا اعتقد ان بوسع المهراجا ان يستمر بحكمة لمدة طويله دون وجود قسم رئيسي من الشعب يدعمه، وستكون ماساة في حالة عزل المؤتمر الوطني.

٧ ـ ولا يسع اى فرد ان يضمن ما الذى سيحصل في هذا الموقف المعقد ـ لكن الطريق الذى القترحت يبدو في هـ و الافضل واكثر السبل احتمالا من المحتمل جدا ان يثمر ولا يسع المرء نسيان عنصر الوقت وينبغى عدم وجود اى تأخير، لان التأخير سيعزلنا عن كشمير كليا نظرا لموسم الشتاء القادم،

٨ـ لقد حاولت ان اشرح هذا الامر برمته لمهاجان واخشى انه يقدر جرءً مما قلت له فقط ولا
 اعرف النصيحة التى اسديتها له وغنى عن القول ان نصيحتك سيكون لها اثرها اما على المهراجا او
 على مهاجان..

٩\_ وق الوقت الحاضر لا زال الشيخ عبد الله وزملاؤه في السجن ، ويبدو في ان ذلك سيىء جدا على مستقبل التطورات ، ولسوء الحظ فان المهراجا غير قادر على اتخاذ القرار بسهولة.

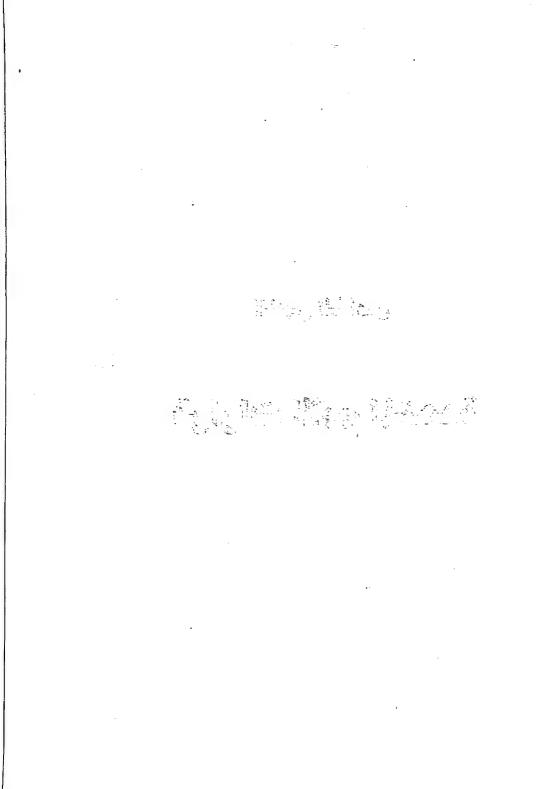
• ١ - واننى أمل أن يكون بوسعك أن تقوم بعمل ما في هذا الموضوع لتعجيل الامر ولتحويل الامور في اتجاهها الصحيح، ولاشك أن المؤتمر الموطنى يعتبر ذخرا كبيرا لنا في حالمة التعامل معه بصورة صحيحة. وسيكون من المؤسف خسارة الشيخ عبد الله الذي اعطانا تاكيدات على معارضة الباكستان والتعاون معنا والالتزام بنصيحتنا.

١١ ــ واود ان اضيف ان جوهـ الامر هـ و ان ان الامـ ور يجب ان تعمل بصورة تمهـ لانضمام
 كشمير الى الهند باقرب فرصة ممكنة وبتعاون الشيخ عبد الله.

المبجل: سردار والا يهالب باتيل نيودلهى المخلص جواهر لال

# الفصل الخامس

# قرارات الامم المتحدة



طبقت الهند المثل العامى المصرى الشهير: « ضربنى وبكى، وسبقنى وإشتكى» !! إذ أنها إحتلت جامو وكشمير في أكت وبر سنة ١٩٤٧ ثم بادرت بعرض القضية على مجلس الامن الدولى أول يناير سنة ١٩٤٨م.. وزعمت الهند في عرضها على المجلس أن باكستان هى المسئولة عن إثارة القلاقل في كشمير!! وطالبت الهند مجلس الأمن بأن يرغم باكستان على سحب رجال القبائل الذين دخلوا الولاية.. وشاءت عدالة السماء أن تخيب خطة الهند، فلم يصدر مجلس الأمن القرار الذي كانت تتمناه، وإنما طالب الطرفين بوقف أية أعمال أو تحرشات جديدة تزيد من حدة الموقف، وتم تشكيل لجنة دولية خاصة بقضية كشمير، ومكونه من أعضاء ينتمون الى الولايات المتحدة الامريكية وعدة دول أوروبية والارجنتين، وقرر المجلس إيفاد اللجنة الى الهند وباكستان على الفور للتحقيق في القضية . وبعد المحادثات مع كلا الجانبين ومسح المنطقة، إتخذت اللجنة الدولية قراراً وافق عليه الطرفان، وفيما بلى نص قرار اللجنة الدولية:

## الجزء الاول أو «أمر وقف اطلاق النار»

ا وافقت حكومت الهند وباكستان على ان تقوم القيادة العليا لهما باصدار اوامر وقف اطلاق النار بصورة منفصلة، وفي نفس الوقت، لجميع القوات تحت سيطرتها في ولاية جامو وكشمير في اقرب فرصة ويطبق عمليا ويوافق عليه تنائيا في غضون اربعة ايام بعد ان تقبل الاقتراحات من قبل الحكومتين.

ب ـ ان القيادة العليا للقوات الهندية والقوات الباكتسانية وافقتا على الامتناع عن القيام باية إجراءات من شانها أن تنزيد من الطاقات العسكرية للقوات التي تحت سيطرتها في ولاية جامو وكشمير.

ج ـ يقوم كلاً من القائد الاعلى للقوات المسلحة الهندية والباكستانية بالحث على تقديم اى تغيرات ضرورية محلية في الوضع الحالى يكون من شأنها تسهيل وقف اطلاق النار.

د ـ تقوم اللجنة بتعيين المراقبين العسكريين والذين سيعملون تحت سلطة اللجنة وبتعاون القيادتين للإشراف على كيفية تطبيق وقف اطلاق النار.

هــوافقت حكومتا الهند وباكستان على أن تطالبا شعبيهما بالمساعدة في خلق والمحافظة على ظروف مناسبة من أجل تهدئة الأوضاع ومزيد من المباحثات

#### الجزء الثاني: إتفاقية الهدنة:

بعد قبول الاقتراحات الرامية الى وقف مباشر للعداء كما تم في الجزء الاول، فان كلتا الحكومتين تقبل المبادىء الاتبه كاساس لصباغة اتفاقية الهدنة

أولاً: نظرا لان وجود قـوات من باكستـان في ارض ولايـة جامـو وكشمير يشكل تغيراً ماديـاً في الوضع لهذا توافق الحكومة الباكستانية على سحب قواتها من الولاية. ثانيا: ستستخدم الحكومة الباكستانية اقصى جهودها لضمان إنسحاب القبائل من ولاية جامو وكشمير وان لا يمكث المواطنون الباكستانيون هناك خاصة الذين دخلوا بهدف القتال

ثالثاً: في انتظار الحل النهائي فان الاراضى التي ستخليها باكستان سيتم إدارتها من قبل سلطة محلية وتحت اشراف اللجنة.

رابعا: عندما تبلغ اللجنة الحكومة الهندية بان رجال القبائل والمواطنين الباكستانيين المشار. البهم قد أنسحبوا، فان ذلك سينهى السبب الذى تواجدت من اجله القوات الهندية في جامو وكشمير، بالاضافة الى ذلك فان القوات الباكستانية تنسحب من ولاية جامو وكشمير وتوافق الحكومة الهندية على البدء في سحب العدد الاكبر من قواتها من الولاية على مراحل يتم الموافقة عليها مع اللجنة.

خامساً: وفي انتظار الموافقة على الشروط لتسوية نهائية للموضوع في ولاية جامو وكشمير، ستحتفظ الحكومة الهندية بأدنى ما يمكن من قواتها على الخطوط الموجودة حاليا لوقف، اطلاق النار والتى تعتبر ضرورية لمساعدة السلطات المحلية في مراقبة وضع الامن والقوانين وستقوم اللجنة بمراقبة الاماكن التى تعتقد بانها ضرورية.

سادسا: تؤكد حكومة الهند أن حكومة ولاية جامو وكشمير ستقوم باتخاذ كل الإجراءات ضمن سلطتها للاعلان بان السلام والامن والقوانين سيتم حمايتها وسيتم ضمان جميع الحقوق الإنسانية والسياسية.

سابعا: سيتم الإعلان عن التوقيع على النص الكامل لاتفاقية الهدنة او البلاغ الرسمى الذى يحتوى على المبادىء التي تمت الموافقة عليها بين الحكومتين واللجنة.

#### الجزء الثالث

تؤكد الحكومة الهندية والحكومة الباكستانية رغبتهما في أن مستقبل ولاية جامو وكشمير سيتم تقريره طبقاً لرغبة الشعب. وبهذا الصدد وافقت الحكومتان على الدخول في مشاورات مع اللجنة لتقرير وضمان اوضاع عادلة ومتساوية للتاكيد على سهولة التعبير الحر.

وخلاصة قرار اللجنة في ١٣ أغسطس ١٩٤٨ هي وقف اطلاق النار وإبرام اتفاقية هدنة مع إعادة تأكيد الرغبة في إجراء استفتاء في كشمير كذلك الاقرار بتعين مراقبين عسكريين للاشراف على مراعاة وقف اطلاق النار وقد قبلت كل من الهند وباكستان قرار اللجنة بتاريخ ١٣ أغسطس ١٩٤٨.

#### قرار يناير ١٩٤٩

بعد سلسة من الاتصالات مع ممثلي الحكومتين ارسلت اللجنة توصياتها الخاصة بالاستفتاء

ق ١١ ديسمبر ١٩٤٨ لكل من الباكستان والهند فقبلتا مقترحات وتوصيات اللجنة حيث تم ادراجها في قرار اللجنة المؤرخ في م يناير ١٩٤٩م:

### نص القرار

# لجنة الامم المتحدة للهند وباكستان.

استلمنا من حكومتى الهند وباكستان في بلاغين رسميين بتاريخ ٢٢ ديسمبر و٢٥ ديسمبر ١٩٤٨ قبول المبادىء التالية والتي هي مكملة لقرار اللجنة في أغسطس ١٩٤٨م:

١ \_ مسألة ضم ولاية جامو وكشمير الى الهند او باكستان سيتم تقريرها من خلال الطرق الديمقراطية المتمثلة في إستفتاء حيادي حر.

٢ ـ سيتم إجراء الاستفتاء عندما ترى اللجنة بان وقف اطلاق النار ومعاهدة الهدنة التى نظمت في الجزئين اولا وثانيا في قرار اللجنة في ١٣ أغسطس ١٩٤٨ قد تم تنفيذها.

٣ ـ يعين امين عـام الامم المتحدة بـالاتفاق مع اللجنة منظم استفتـاء والذى سيكـون شخصية
 عالمية مرموقة وحاصل على الثقة وسيتم تعيينه رسميا في المكتب من قبل حكومة جامو وكشمير.

٤ ـ يقوم منظم الاستفتاء بانشاء السلطات في جامو وكشمير والتي يعتبرها ضرورية لتنظيم
 واجراء الاستفتاء والتاكيد على حرية وحياد الاستفتاء.

ه \_ يتمتع منظم الاستفتاء بسلطة تخوله حق تعيين موظفين ومساعدين ومراقبين عندما يشعر بضرورة ذلك.

٦ ــ بعد تطبيق الجزنين اولا وثانيا من قرار اللجنة ق ١٣ اغسطس ١٩٤٨ م وعندما تقتنع اللجنة بعودة الاوضاع السلمية ق الولاية ستقرر اللجنة ومنظم الاستفتاء وبالاستشارة مع الحكومة الهندية ترتيبات القوات الهندية ق الولاية ، وان هذه الترتيبات ستتم لضمان استفتاء حرق الولاية.

 وبشان الاراضى التى تمت الاشارة اليها في القرار، فإن الترتيبات النهائية للقوات المسلحة في المنطقة سيتم تقريرها من قبل اللجنة ومنظم الاستفتاء وبالتشاور مع السلطة المحلية.

ُ ٨ ـ يطلب من جميع السلطات المدنية والعسكرية وجميع العناصر السياسية للولاية التعاون مع منظم الاستفتاء في الإعداد من اجل اجراء الاستفتاء.

٩ ـ حرية عودة جميع مواطنى الولاية الذين تركوها بسبب الاضطرابات الى الولايات المجاورة، وممارسة جميع حقوقهم كمواطنين ومن اجل تسهيل العودة سيتم تعيين لجنتين، واحدة تحتوى على مرشحين من الهند، والاخرى على مرشحين من باكستان وستعمل اللجنتان طبقا لتوجيهات منظم الاستفتاء، وستتعاون حكومتا الهند وباكستان وكل السلطات داخل الولاية مع منظم الادارة

في جعل هذه الشروط نافذة المفعول وعلى جميع الاشخاص غير مواطني الولاية الذين كانوا فيها لاغراض غبر قانونية قبل ١٥ أغسطس ١٩٤٨ الخروج من الولاية.

١٠ - جميع السلطات ضمن ولاية جامو وكشمير يجب أن تتأكد من التعاون مع منظم الاستفتاء
 ف الامور التالية:

١ - لا تهديد ولا اكراه او تخويف او اى نوع من التأثير.. بفرض على المواطنين في الاستفتاء .

ب ـ لا تغرض أية قيود على النشاطات السياسية القانونية في جميع انحاء الولاية.

بمعنى حماية حرية جميع رعايا الولاية في التعبير عن وجهة نظرهم في التصويت حول مسألة انضمام الولاية الى الهند او الى باكستان بدون اعتبار العقيدة او النسب او الحزب وستكون هناك حرية صحافة والقاء الخطب والاجتماع وحرية السفر في الولاية بما فيها حرية الدخول او الخروج الشرعدة.

ج ـ اطلاق سراح جميع السجناء السياسيين.

د ـ تزويد الاقليات في جميع انحاء الولاية بالحماية الكافية.

ه\_منع الاحتيال واستغلال الناس.

1 1 \_ يستطيع منظم الاستفتاء الرجوع الى لجنة الامم المتحدة للهند وباكستان للبت في المشاكل التى يراها تتطلب المساعدة وتقوم اللجنة من جانبها بتكليف منظم الاستفتاء باجراء ما يراه مناسبا نيابة عنها فيما يخص المسئوليات المخولة لة، في نهاية الاستفتاء سيقدم منظم الاستفتاء تقريراً حول النتائج الى اللجنة والى حكومة جامو وكشمير.

ثم ستوضح اللجنة لمجلس الامن الدولى ما اذا كان الاستفتاء حراً وحيادياً أم لا؟

١٢ ـ حـول ارشادات معاهدة الهدنة فان تفاصيل الاقتراحات القادمة ستوضع بالاستشارة الموجودة في الجزء ٢ من قرار اللجنة في ١٣ أغسطس ١٩٤٨. ويشترك منظم الاستفتاء مشاركة تامة في هذه المشاورات.

17 ـ توصية حكومة الهند وباكستان لاتخاذ اللازم للامر بوقف اطلاق النار الذى يكون سارى المفعول بدقيقة واحدة قبل منتصف ليل الاول من يناير ١٩٤٩ والالتزام بالإتفاقية التى تم التوصل اليها عن طريق قرار اللجنة في ١٣ أغسطس ١٩٤٨، والتعهد بالعودة في المستقبل القريب الى شبه القارة لتولى المسئوليات التى فرضت من قبل القرار في ١٣ أغسطس ١٩٤٨ وبالتاكيد على المبادىء المنكورة

ملاحظة: توصلت حكومتا الهند وباكستان الى وقف اطلاق النار قبل منتصف ليلة ١ يناير ١٩٤٩ بدقيقة واحدة كما هو منصوص عليه في القرار السابق ذكره ثم تعين خط وقف القتال في ٢٧ بوليو ١٩٤٩م.

# باكستان وقرارات الامم المتحدة

قبلت باكستان القرارين السابقين على اساس الشروط التالية:

١ \_ تسريح قوات كشمير الحرة وتجريدها من السلاح خلال مرحلة الاستفتاء بعد استكمال
 العمليات المنصوص عليها في المادتين اولا وثانيا من قرار ١٣ أغسطس ١٩٤٨م.

بسحب الجيش الباكستاني في وقت واحد مع انسحاب الجيش الهندى.

ج ـ عدم المساس بسيادة ولاية كشمير ووحدتها.

د ـ عدم السماح بدخول عسكريين او مدنيين تابعين لحكومة الادارة الباكستانية او الحكومة الهندية الى المنطقة التي تجلو عنها القوات الباكستانية لا باسم الادارة ولا باسم السيطرة.

هـــيستمـد المشرف على الاستفتاء سلطته من السلطات المعنيـة على جانبى خط الهدنة اى من كل من حكومة الولاية ومن حكومة كشمير الحرة.

و ــ لما كانت المناطق الشمالية مناطق خالية وكانت تحت السيطرة الفعلية للقيادة الباكستانية العليا، لذا فلا يسمح بمراكز لحاميات هندية في تلك المناطق.

قرارات أخرى لمجلس الأمن

لم تكن قرارات الامم المتحدة الخاصة بكشمير متمثلة فقط في قرارى ٨ أغسطس ١٩٤٨ و ٥ يناير ١٩٤٩ ولكن كانت هناك قرارات أخرى هي:

١ - ف ١٤ مارس ١٩٥٠ اتخذ مجلس الامن الدولى قراره رقم ٨٠ واقترح فيه تحديد خط وقف اطلاق النار المحدد سلفا ف ٢٧ يوليو ١٩٤٩ كما قرر تعيين ممثل للامم المتحدة للمساعدة في تنفيذ برنامج الاخلاء من القوات المسلحة والترتيب لتولى مدير الاستفتاء مهامة.

٢ - اتخذ مجلس الامن قراره رقم ٩١ لعام ١٩٥١ (٢٠ مــارس ١٩٥١) وقد نص على انه بعد ان تلقى المجلس تقرير ممثل الامم المتحدة واحيط به علما. وبعد ان أكد ان عقد الجمعية التأسيسية التي اوصت بها في كشمير وعلى ان اى عمل تقوم به الجمعية العمومية لمؤتمر عموم جامو وكشمير، وعلى ان اى عمل تقوم به الجمعية لتحديد الشكل المستقبلي وتبعية الــولاية كلها او اى جــزء منها يشكل تحديد مصير الولاية وفقــا لمبدأ ارادة الشعب التي يعبر عنها من خلال الطريقــة الديمقراطية لاجراء الاستفتاء الحر النزيه الذي يتم تحت تحت رعاية الامم المتحدة فان المجلس.

أ ـ يصدر تلعيمات لممثل الامم المتحدة بان يتوجه الى شبه القارة لاخلاء ولاية جامو وكشمير عسكريا على اساس قرارى اللجنة في ١٣ أغسطس ١٩٤٨ وه يناير ١٩٤٩م.

ب\_دعوة الاطراف الى قبول التحكيم في حالة النجاح في التوصل الى اتفاق خلال مناقشتهم مع

ممثل الامم المتحدة وذلك بشأن نقاط الخلاف.

- ج ـ ان تسهم مجموعة المراقبين العسكريين في الاشراف على وقف اطلاق النار في الولاية.
  - د تغيير ممثل الامم المتحدة بامريكي بعد استقالة الممثل البريطاني.
  - ٢ ـ بذلت محاولات عام ١٩٥٧ لاحياء قضية كشمير في الامم المتحدة.
- ٣ \_ استخدم الاتحاد السوفيتي السابق في ١٩٦٢ حق الفيتو ضد قرار وضع مشروعية مندوب ايرلندا على بناء تقرير ممثل الامم المتحدة.
  - ٤ ـ اجتمع مجلس الامن الدولي في مايو ١٩٦٤ لكن لم يتخذ قرارا بشأن قضية كشمير.

تلك هي قرارات الامم المتحدة الخاصة بقضية كشمير حتى عام ١٩٦٤ م وكانت للقضية مسارات اخرى بعد قيام الحرب الثانية بين الهند وباكستان عام ١٩٦٥.

#### تعنت الهند

رفضت الهند تنفيذ التزاماتها بموجب القرارات الدولية المذكورة واصرت على نزع سلاح قوات كشمير الحرة أولاً قبل ان تقوم بسحب القوات الهندية من المنطقة ، الامر الذي يخالف القرارات .

كما طالبت بالسماح لها بالاستيلاء على أجزاء إستراتيجية من المناطق الشمالية للولاية رغم نص القرار على عدم السماح لأى هندى مدنياً كان ام عسكرياً بدخول المناطق الخالية؟!!

وعندما إقترحت الامم المتحدة لجوء الطرفين الى مبدأ التحكيم لحسم النزاع على النقاط الخلافية رفضت الهند رغم موافقة باكستان!!

وكان لزاماً على اللجنة الدولية إعادة الملف مرة أخرى الى مجلس الامم المتحدة الذى كلف الجنرال (مال نوتن) بالعمل على تسوية خلافات الطرفين وإقترح الجنرال إخلاء كشمير من جميع القوات العسكرية تماماً وتحويلها الى ولاية مدنية، ووافقت باكستان أيضاً ورفضت الهند!!

حاولت دول الكومن ولث التوفيق بين الطرفين للمساعدة على إجراء الاستفتاء الحر المستقل تطبيقا لقرارات مجلس الامن، وقدمت ثلاثة مقترحات متتالية رفضتها الهند كلها، وقبلتها باكستان، مما يقطع بان الهند كانت عازمة على المضى في طريق تكريس الاحتلال العسكرى، ولم يكن لجوئها الى الامم المتحدة سوى مناورة خبيثة لتخدير الطرف الاخر وكسب الوقت لصالحها . وفي مارس ١٩٩١ رفضت الهند مجدداً إقتراح رئيس المجلس باللجوء الى التحكيم لحل النقاط الخلافية بين الجانبين ولم يجد مجلس الامن الدولى مفراً من تعيين ممثل جديد للامم المتحدة في كشمير هو الدكتور (فرانك جراهام) الذي تدخل في اخر لحظة لمنع محاولة هندية مكشوفة لتمرير اتفاقية لضم كشمير عبر جمعية تأسيسية تكونها الهند من بعض عملائها تحت قوة السلاح.

ثم قدم الدكتور جراهام مشروعا يقضى بسحب القوات العسكرية الهندية والباكستانية من ولاية كشمير، وقد قبلت باكستان المشروع دون اى تحفظ ورفضت الهند!! بعد ذلك تقدم الدكتور جراهام باقتراح اخر وهو تخفيض القوات المرابطة على جانبى وقف اطلاق النار الى ما كانت عليه ف ا يناير ١٩٤٩ م فقبلت باكستان ورفضت الهند!!

#### مسلسل الرفض الهندي

ق ١٦ يوليو ١٩٥٧ م اقترح الدكتور جراهام تحديد عدد الجنود الباكستانيين الذين يحق لهم ان يرابطوا على الحدود بسته الاف جندى وبتحديد عدد الجنود الهنود بثمانية عشر الفا، فوافقت باكستان على الدخول في البحث على هذا الاساس لكن الهند رفضت الاقتراح بالمرة واعلنت اصرارها على الاحتفاظ بـ ٢٠٠٠ جندى من جانبها وبقوة مدنية قوامها ٤ الاف فقط من باكستان.

و إزاء هذا التفاوت الضخم ف الإعداد والذي اقترحت الهند اعلن الدكتور جراهام فشل مهمته وغادر شية القارة الهندية.

وعادت القضية مرة اخرى للمجلس الذى تبنى بدوره اقتراح الدكتور جراهام وطلب من كل من الهند وباكستان الدخول في مباحثات مباشرة للوصول الى حل، وعاد الدكتور جرهام الى الهند ودخل الفريقان في المباحثات وتوصلا الى الاتفاق التالى:

١ - يحسم النزاع وفقا لأماني الشعب بطريقة الاستفتاء

٢ ـ يعين مشرف للاستفتاء ف نهاية ابريل ١٩٥٤م.

٣ - تنشأ لجان من الخبراء للنظر في المسائل التمهيدية.

٤ - بذل الجهود لتجنب الدعاوى العدوانية والعمل على خلق جو ملائم للعمل.

وبعد ذلك أعلن رئيس وزراء الهند ان قبول باكستان للمساعدات الامريكية قد غير مجرى المفاوضات وبذلك باءت كل المساعي الحميده بالفشل!!

حث مجلس الامن في قرار له في ديسمبر ١٩٥٢ م حكومتى الهند وباكستان على الموافقة على تقليل القوات العسكرية في الولاية بحيث تكون ما بين ٩،٣ الاف على الجانب الباكستاني من خط وقف اطلاق النار، وما بين ١٨,١٢ الفا على الجانب الهندى فوافقت باكستان ورفضت الهند!!

ازاء كل انواع المرفض السابقة لم يبق امام باكستان الا العودة الى مجلس الامن الدولى للبحث عن حل. فتقدمت اسلام اباد بشكوى في ٢ يناير ١٩٥٧ وتقدم ممثلو استراليا وكوبا وبريطانيا والولايات المتحدة في المنطقة المتنازع والولايات المتحدة في المنطقة المتنازع عليها. وقد وافق جميع الاعضاء على هذا المشروع إلا الاتحاد السوفيتي السابق الذي استخدم الفيتو ضد المشروع!! وعلى الاثر عرض مشروع اخر اغفل فيه الاشارة الى قوات الامم المتحدة فاقره

المجلس بعشرة اصوات وامتنع الاتحاد السوفيتي عن التصويت وقد قبلت باكستان هذا المشروع ورفضته الهند!!

ف ١٤ مارس ١٩٥٧ م ارسلت الامم المتحدة وسيطها الدولى الدكتور يارنج السويدى الاصل الى باكستان والهند لاكتشاف السبل المكنة للتسوية . وأخيراً اقترح الدكتور يارنج على الطرفين قبول احالة الامور المتنازع عليها الى لجنة محكمة حيادية فقبلت باكستان ورفضت الهند هذا الاقتراح بحجة انه لا يتفق مع سيادة كشمير وحق الهند والتزاماتها فيها اضافة الى ان قبول التحكيم يشكل اعترافا بحق باكستان في القضية!!

في عام ١٩٥٨ م عاد الدكتور فرانك جراهام واقترح بان يقوم مجلس الامن الدولى بمطالبة الجانبين بما يلي.

١ \_اعلان السلام

٢ \_ احترام قرار وقف اطلاق النار

٣ ـ القيام بدراســة تطويــرية حــول كيفية ادارة وحمايــة الأجزاء غير المسيطر عليهــا من قبل القوات الهندية بعد سحب القوات الباكستانية منها وامكانية تعيين قوات الامم المتحدة فيها.

إ\_الموافقة على شروط الاستفتاء والتي هي موجودة في قرارات لجنة الامم المتحدة بشأن الهند
 وباكستان.

ه \_اجتماع رئيسي الحكومتين تحت اشراف مممثل الامم المتحدة.

ولم تتخل الهند ايضا عن رفضها المستمر لجميع قرارات ومحاولات الامم المتحدة فرفضت هذا الاقتراح ايضا في حين وافقت عليه باكستان!!

# إندلاع الحرب

كانت النتيجة لفشل كافة المساعي الدولية في حل ازمة كشمير هو زيادة التوتر بين الهند وباكستان، وزاد من هذا التوتر الإعلان الذي اعلنه وزير داخلية الهند في ١ يناير ١٩٦٥ م بأن كشمير جرء لا يتجزأ من الهند، كما اعلن وزير الدفاع الهندي ان القوات الهندية التي كانت تعبر خط وقف اطلاق النار في الماضي سوف تفعل ذلك مرات اخرى اذا دعتها الضرورة الى هذا. وتوترت العلاقات اكثر عندما اعلن رئيس وزراء الهند الجديد «شاسترى» تصميمه على اعتبار كشمير جزءا لا يتجزأ من الهند.

وعلى اثر ذلك اندلعت الحرب بين البلدين في ٥ أغسطس ١٩٦٥ م واستمرت الحرب ١٧ يوما.

ولما اشتدت الحرب شعر مجلس الامن الدولى بخطورة الحالة، فعقد جلسة طارئة في ٢٢ سبتمبر ١٩٦٥ م وأصدر قراره رقم ٢١١ بوقف اطلاق النار بين البلدين وسحب القوات الى المواقع التي كانت تحتلها قبل ه أغسطس ١٩٦٥ م في فترة لا تتعدى ٢٥ فبرايس ١٩٦٦ م وعلى مسراعاة شروط وقف اطلاق النار وخط وقف اطلاق النار وتم تنفيذ هذا الاتفاق فعلا. وقد طلبت باكستان خلال جلسة مجلس الامن هذه حل مشكلة كشمير التي هي اساس هذا النزاع ، ولكن المجلس وعد باتخاذ ما يمكن اتخاذه من اجراءات لتسوية المشاكل السياسية التي ينطوى عليها النزاع الهندى الباكستاني دون ان يذكر القضية الكشميرية صراحة!!

#### إتفاقية طشقند

عمل الاتحاد السوفيتى السابق على انهاء الازمة بين الهند وباكستان وحلها حلا سلميا بع اشتعال الحرب بين البلدين مباشرة، فقد تسلم الرئيس الباكستانى محمد أيوب خان دعوة من موسكو يوم ٤ سبتمبر ١٩٦٥ م لعقد لقاء مع «لال بهادر شاسترى» رئيس وزراء الهند في طشقند بجمهورية اوزبكستان، وفعلا تم الاجتماع في يناير ١٩٦٦م بحضور رئيس وزراء الاتحاد السوفيتى السابق، وتمخض الاجتماع عن توقيع اتفاقية عرفت باتفاقية طشقند،، وقد نصت الاتفاقية على ما يلى:

أولا: يـوافق كل من رئيس جمهـوريـة بـاكستـان ورئيس وزراء الهنـد على ان يبـذل كل منهما قصارى جهـده لإحلال علاقات حسن الجوار بين بـاكستان والهند وفقا لميثـاق الامم المتحدة وهما يؤكد ان بمـوجب الميثاق ألا يعمدا الى القـوة وان يسويا المنازعات بـالوسائل السلمية، وأقـرابا بأن مصالح السلام في بلديهما ومصالح شعبيهما لم تصب نفعـاً من جراء استمرار التوتر بين البلدين، وعلى هذا الاساس جرى البحث بشأن جامو وكشمير واوضح كل من الفريقين موقفه.

ثانياً: وافق رئيس جمه ورية باكستان ورئيس وزراء الهند على وجوب انسحاب جميع القوات المسلحة التابعة للبلدين الى المواقع التى كانت ترابط فيها قبل ٥ أغسطس ١٩٦٥م وذلك في موعد اقصاه يوم الخامس والعشرين من شهر فبراير عام ١٩٦٦م، وعلى الفريقين ان يلتزما بشروط وقف اطلاق النار عند وقف القتال.

ثـالثا: وافق رئيس جمهـورية بـاكستان ورئيس وزراء الهنـد على ان العلاقـات بين باكستـان والهند ينبغي ان تقوم على مبدأ عدم التدخل في الشئون الداخلية لكل من البلدين

رابعا: وافق رئيس جمهـورية باكستان ورئيس وزراء الهنـد على الا يشجعا اى دعاية مـوجهة ضد البلد الاخر وأن يشجعا الدعاية الرامية الى تنمية العلاقات الودية بينهما.

خامساً: وافق رئيس جمهورية باكستان ورئيس وزراء الهند على ان يعود المندوب السامى الباكستانى في الهند والمندوب السامى الهندى في باكستان كل الى منصبه وان تعود البعثتان الدبلوماسيتان في كلا البلدين الى عملهما الطبيعى، وعلى الحكومتين ان تلتزما بميثاق فيينا سنة ١٩٦١ م بصدد العلاقات الدبلوماسية.

سادسا: وافق رئيس جمهورية باكستان ورئيس وزراء الهند على ان ياخذا بعين الاعتبار الاجراءات التي من شانها إعادة العلاقات الاقتصادية والتجارية والمواصلات الى ما كانت عليه، وكذلك اعادة التبادل الثقاق بين باكستان والهند، وان يتخذا الاجراءات لوضع الاتفاقات القائمة بين باكستان وبين الهند موضع التنفيذ.

سابعا: وافق الطرفان على ان يصدرا تعليمات الى السلطات في بلديهما، للقيام بإطلاق سراح اسرى و إعادتهم الى بلادهم.

ثامنا: وافق الطرفان على وجوب إستمرارهما في بحث القضايا الخاصة بمشاكل السلاجئين والمهردين والهجرة غير المشروعة واتفقا ايضا على ان يعمل كسلاهما على خلق الظروف التي تحول دون هجرة السكان كما اتفقا على ان يبحثا في اعادة الامسلاك والاموال التي استونى عليها كل من الطرفين نتيجة النزاع.

تاسعا: وافق الطرفان على وجوب مواصلة الاجتماعات على المستويات وعلى مستويات اخرى فيما يختص بالشئون ذات الصلة المباشرة لكل من البلدين وقد أقر كل من الفريقين بالحاجة الى اقامة لجان باكستانية هندية مشتركة لتتقدم بتقاريرها الى حكومتيهما للبحث فيما يجب إتخاذه من خطوات اخرى.

# الموقف الباكستاني من اتفاقية طشقند.

لخص الرئيس الباكستاني محمد ايوب خان موقف بلاده من اتفاقية كشمير في خطاب وجهة للامة الباكستانية في ١٤ يناير ١٩٦٦ م وفي النقاط الاتية.

اولا: ان باكستان تسريد السلام للعالم كلمه وعلى هذا الاسساس قبلت مبدأ تسبوية الخلافات بالوسائل السلمية وعن طريق التفاهم المتبادل،

ثانيا: ان باكستان اوضحت مراراً ان السبب الاساسى في النزاع هو الخلاف حول جامو وكشمير وهناك قرار من مجلس الامن الدولى بشان هذه القضية ينص على احقية شعب جامو وكشمير في ان يقرر ما إذا كان يريد الانضمام الى باكستان او الى الهند ، وان الهند تعهدت امام الامم المتحدة بمنح شعب الولاية الحق في ان يقرر مستقبله بملء حريته،

شالنا: ان اتفاقية طشقند لم تغير اراء باكستان القومية حول كشمير وما زال حق الشعب الكشميري في تقرير مصيره ومستقبله كما هو لم يمس ولم يتأثر.

اتفاقية طشقند ليست غاية في حد ذاتها ولا يمكن ان تصبح بحد ذاتها نقطة تحول في علاقات باكستان مع الهند إلا عندما يحصل شعب جامو وباكستان على حقه في تقرير مصيره وينتهى كل شك او غموض حول هذا الموضوع.

#### حرب ١٩٧١م

لم تشهد قضية (جامو وكشمير) احداثا ذات اهمية او تطورات يمكن رصدها في الفترة ما بين يناير ١٩٦٦ م حتى عام ١٩٧١ م سوى قيام الحرب بين الهند وباكستان اواخر عام ١٩٧١ م بسبب الحركة الانفصالية في شرق باكستان والتى ادت الى قيام دولة بنجلاديش المستقلة.

ولم يستطع مجلس الامن الدولى في ٤ ديسمبر ١٩٧١ التوصل الى قرار بشأن الحرب الهندية الباكستانية مما جعله يحيل المسألة الى الجمعية العامة التى دعت البلدين في ٧ ديسمبر ١٩٧١ م الى وقف اطلاق النار فورا وسحب قواتهما المسلحة الى الحدود وكان مجلس الامن الدولى قد اجتمع في الفترة من ١٢ حتى ٢١ ديسمبر ١٩٧١ م . واتخذ قراره رقم ٣٠٧ لعام ١٩٧١ م الذي يطلب فيه وقفا دائما لاطلاق النار وايقاف الاعمال العسكرية في كافة مناطق النزاع حتى يتم سحب القوات الى مناطق الحدود والى المواقع التى تحترم خط وقف اطلاق النار في جامو وكشمير، ويطلب من سكرتير العام المحددة ان يحيط المجلس دون تأخير بالتطورات ذات العلاقة بتنفيذ القرار، ويقرر المجلس ان يظل على صلة بالموضوع وان يستمر في النظر فيه بنشاط ومتابعة وقد تم وقف اطلاق النار رسميا وفعليا يوم ١٧ ديسمبر ١٩٧١م.

# اتفاقية (شملا) ١٩٧٢م.

في يوليو ١٩٧٢ م اجتمع الرئيس الباكستاني (ذو الفقار على بوتو) برئيسه وزراء الهند (انديرا. غاندي) في مدينة (شملا) بالهند، وتم التوصل الى اتفاقية بين البلدين عرفت باسم (اتفاقية شملا) والتي تتكون من جزأين اساسن..

الاول: يتعلق بنتائج الحرب التى نشبت بين البلدين عام ١٩٧١م وهو جانب تم الالتزام به وتنفيذه رسميا وعمليا، والجزء الثانى يتعلق بالقضية الاساسية التى كانت سببا في النزاع الدائر بين البلدين وهى قضية كشمير التى لا تزال بدون حل حتى الان. هذا وقد اثارت (اتفاقية شملا) كثيراً من اللغط وسوء الفهم لدى الكثيرين من المهتمين بقضية كشمير المسلمة اضافة الى ان الهند ذهبت الى تفسيرات بعيدة كل البعد عن مضمون وروح الاتفاقية خاصة الجزء الثانى المتعلق. بالقضية الكشميرية.

## رؤية الهند للإتفاقية

أولاً: ترى الهند ان اتفاقية شملا تلغى جميع قرارات الامم المتحدة السابقة والخاصة بحل قضية كشمير، كما ترعم ايضا ان باكستان بتوقيعها على هذه الاتفاقية لا يحق لها اثارة قضية كشمير مرة اخرى امام الامم المتحدة او اى محفل دولى اخر!!

وترتكز الهند في ذلك على الفقرة الواردة في الاتفاقية والتي تنص على ما يلي:

(ويقرر البلدان تسوية الخلافات بينهما بالوسائل السلمية من خلال المفاوضات الثنائية او

باية وسائل سلمية اخرى يتم الاتفاق عليها من الجانبين، وحتى تتم التسوية النهائية لاى مشكلة من المشاكل بين البلدين لا يقوم اى جانب من طرف واحد بتغيير الوضع، ويمنع البلدان تنظيم او مساعدة او تشجيع ايه اعمال تضر بالحفاظ على العلاقات السلمية التى تتسم بالانسجام بين البلدين).

والرد على هذه الرؤية الهندية بسيط للغاية للاسباب الاتية:

(۱) ان الفقرة (۱) من اتفاقية شملا تقول (تحكم مبادىء وأهداف ميثاق الامم المتحدة العلاقات بين البلدين) معنى ذلك ان ميثاق الامم المتحدة هو الاساس في بناء العلاقات بين البلدين، والامم المتحدة هى ذاتها التى اصدرت قرارات وارسلت اللجان والمبعوثين لحل الأزمة الكشميرية ولم تستجب الهند لكل تلك الجهود.

٢ \_ ان المادة التي تستند عليها الهند في اتفاقية شملا والسابق ذكرها اشارت الى وسيلتين محدودتين الموصول الى حل وهما:

- (١) المفاوضات الثنائية.
- (ب) ايه وسائل سلمية اخرى يتم الاتفاق عليها من الجانبين.

ومن المعروف ان ذكر تعبير المفاوضات الثنائية في تلك المادة ليس بالامر الجديد المستحدث وذلك لان الفقرة رقم ٢٣ (١) من ميثاق الامم المتحدة يطالب اطراف اى نزاع قد يؤدى استمراره الى تهديد السلام والامن الدوليين، يطالبهم بالبحث اولا عن حل ذلك النزاع بالتفاوض السلمى والتحقيق والوساطة وان امكن التحكيم والحل القانوني او اللجوء الى الهيئات والمحافل الاقليمية التي تتبع لها دول النزاع او اتباع اى ترتيبات او وسائل سلمية اخرى تختارها تلك الاطراف المتازعة.

لقد فشلت جميع الجهود الثنائية لحل أزمة كسشمير بين الهند وباكستان فالشعب الكشميرى ما زال حتى اليوم يعانى من عدم الاستفتاء الذى هو حقه الشرعى فى تقرير مصيرة ، وهل يكون معنى ذلك الفشل القائم حتى الان ان لا تلجأ باكستان الى وسائل سلمية احرى كما نصت اتفاقية شملا نفسها؟ فالوسائل السلمية الاخرى حددتها اتفاقية شملا فى اللجوء الى ميثاق الامم المتحدة حيث نصت المادة (١) منها على ما يلى:

(في ظل الظروف الحالية الخطيرة فان الضرورة تقضى بالاحتكام الى مجلس الامن الدولى استنادا للبند رقم ٣٧ من ميثاق الامم المتحدة الذى ينص على انه اذا فشل اطراف النزاع وفقا للبند رقم ٣٣ في التوصل الى حل لذلك النزاع بالوسائل المحددة في ذلك البند فان على تلك الاطراف اللجوء الى مجلس الامن الدولى لذلك الغرض واذا تبين مجلس الامن ان استمرار النزاع قد يشكل خطرا على سلام وامن الدولتين في البند ٣٦ فإن يصدر توصياته بشأن التوصل الى حل لذلك النزاع كما يراه مناسبا).

- (٣) اذا كانت الهند تدعى بان اتفاقية شملا لا تعطى باكستان الاحقية في عرض قضية كشمير على الامم المتحدة ، فلماذا لجأت هي الى مجلس الامن الدولى بعد الانتفاضة الشعبية الكشميرية وإتهمت باكستان بمساندة ما اسمته الارهاب في كشمير، وطالبت مجلس الامن الدولى بحث باكستان على وضع حد للارهاب المزعوم في كشمير وعلى منع الكشميريين من تجاوز خط الهدنه الحدودي بين شقى الولاية ؟ أليست هذه المطالب الهندية من مجلس الامن تعد دعوة الى تدويل القضية والخروج بها عن إطار اتفاقية شملا؟ أم أن اللجوء ألى الامم المتحدة ومجلس الامن الدولى هو حق فقط للهند وليس حقا لباكستان!!
- (٤) ان اى اتفاقية يتم التوصل اليها بين دول مختلفة لا يمكنها ان تكون بديلاً لميثاق الامم المتحدة ما دامت هذه الدول اعضاء بالمنظمة الدولية، وإذا كان هناك تناقض بين نصوص هذه الاتفاقية وميثاق الامم المتحدة فان الاولوية تكون لميثاق الامم المتحدة وليس للاتفاقية؟ وهناك نص ثابت في ميثاق الامم المتحدة يحسم هذه المسالة الفقهية فنجد ان المادة رقم ١٠٣ من الميثاق تنص عل ما يلى:
- (في حالة وجود خلاف بين التزامات الدول الاعضاء في الامم المتحدة في ظل الميشاق الحالى والتزاماتها في ظل اتفاق دولي اخر فان التزاماتها وفقا لهذا الميثاق تكون هي السائدة).

وبهذه الردود الاربعة على أدعاء الهند ان اتفاقية شمالا سلبت باكستان الحق في اثارة قضية كشمير امام الامم المتحدة . يتضح ان اتفاقية شملا ما سلبت هذا الحق ابدا من اطراف النزاع بل هى حلقة اضافية الى جانب قرارات الامم المتحدة وليست بديلا لها. وان الاتفاقية لا تشكل باى حال من الاحوال نفيا لقراارت الامم المتحدة ولا يمكنها ان تكون كذلك. واخيرا اذا كانت الهند متاكدة من حقها في السيطرة على كشمير فلماذا تخشى اللجوء الى الامم المتحدة ؟ ولماذا تخشى التحكيم الدولى وترتكز على نصوص لها الف معنى ومعنى للهروب من مواجهة المجتمع الدولى ؟!!

# خطالهدنة

ثانيا: الرؤية الهندية لاتفاقية شملا تذهب الى ان الاتفاقية جعلت من كشمير جزءا لا يتجزأ من الهند وان القضية حلت حلا نهائيا من خلال هذه الاتفاقية وتستند الهند في اثارة هذا الادعاء على الفقرة الاتية من الاتفاقية (ان على طرفي النزاع الالتزام باحترام خط الهدنة في ولاية جامو و، كشمير الذي ثم اقراره في اتفاق وقف اطلاق النار الموقع بتاريخ ١٧ ديسمبر ١٩٧١ م، دون الاعتداء على الاوضاع المعترف بها من كلا الطرفين ، ولا يحق لاى من الطرفين إحداث تغيير من جانب واحد رغم الخلافات بينهما حول القضية وحول الظلال القانونية للاتفاقية).

فالهند تـرى ان هذه العبارة تمثل اعترافا بـالسيادة الهندية على الجزء الـذى تحتله من كشمير والذى تسيطر عليه لان معناهـا في نظر الهند ان اتفاقية شمـلا إعترفت بخط الهدنة الموقع في ١٧ ديسمبر ١٩٧١ كخط حدود الهند!! والرد على هذا يتمثل في النقاط الاتية

(۱) ان اتفاقية شملا لا تنص على ان خط الهدنة في ۱۷ ديسمبر ۱۹۷۱ يمثل حدوداً للهند، كما انها ايضا ليست حدودا لباكستان لكن المقصود بالفقرة السابق ذكرها هو ان الاراضى الكشميرية التى تديرها الهند وراء خط الهدنة هي الاراضى الواقعة تحت سيطرتها العسكرية. في حين ان الاراضى التى تديرها حكومة جامو وكشمير الحرة هي الواقعة تحت سيطرة القيادة الباكستانية العليا، وهذا الوضع يبقى متناسقا ومتطابقا مع قرارات وقف اطلاق النار التي تبناها مجلس الامن الدولى عام ۱۹۶۸ م

٢ - إن الاتفاقية نصت على احترام خط (الهدنة) في ولاية جامو وكشمير ولم تقل (الحدود) ومن المعروف تاريخيا وفقهيا ان خطوط الهدنة ما كانت ابدا خطوطا للحدود بين الاطراف المتصارعة ، وتاريخ القانون الدولى خير شاهد على ذلك، لان خط الهدنة هو (حالة مؤقته) يفرضها المجتمع الدولى على الطرفين المتنازعين حتى يتم التوصل الى (حالة دائمة بعد ذلك ، فكيف تعتبر الهند خط الهدنة اعترافاً بسيادتها على كشمير المحتلة؟

(٣) ان اعادة التعبير عن الوضع القائم بكلمات مختلفة في اتفاقية شملا لا يمكن بأى حال من الاحوال ان يغير الوضع القانوني المعترف به من الاطراف المختلفة ، علاوة على ذلك فإن الفقرة التي ترتكز عليها الهند لا تشكل القرار النهائي في الاتفاقية ، ولكنها مرتبطة بأجزاء اخرى في الفقرة ذاتها والتي تنص على (ودون المساس بالاوضاع المعترف بها لكلا الطرفين) .

ومعروف لـدى الجميع ان اوضاع كشمير المعترف بها لـدى الطرفين هـو ان كشمير ستقرر مصيرها ومستقبلها حسب ارادة شعبها عن طريق استفتاء حيادى وحر وعادل . وهذا ما اكدته الهند مئات مرات خلال ١٩٤٧ و ١٩٤٨ وقبلت بـه عن طريق قبولها لقرارات الامم المتحدة ف ١٣ اغسطس ١٩٤٨ وه يناير ١٩٤٩ ، ولكن لم تنفذه حتى الان!!

٤ ـ لا يمكن ان تستند الهند على ان اتفاقية شملا لم تضع حلولا تفصيلية لحل قضية كشمير واعتبار ذلك نهاية المطاف (لان هذا لا يعنى باى حال تقسيم الولاية وبقاء الوضع الراهن على ما هو عليه) لان الحل النهائي لابد ان يتفق مع قرارات الامم المتحدة والتي تنص اتفاقية شملا على ضرورة اعتبارها اساس العلاقات بين البلدين، وان يكون الحل النهائي هو حق شعب كشمير ف تقرير المصير عبر إستفتاء حر مستقل بإشراف دولى كما تنص القرارات الدولية..

#### اخر التطورات

لقد تـزامن عرض الهند الاخير لاجراء محادثات بشأن كشمير مع تصاعد التوتـر في الجزء الذي تسيطر عليه الهند من كشمير وذلك بسبب الحصار الاستفزازي الذي تفرضه قـوات الامن الهندية على مسجد حضرت بال في كشمير الامر الذي اثار الرأي العـام في باكستان، كما جاء العرض الهندي

بشأن المفاوضات في الوقت الذي بدأت فيه باكستان والعديد من الدول الصديقة في التخطيط لإستصدار قرار يعبر عن القلق البالغ ويطالب باجراء تحقيقات بشأن انتهاكات حقوق الانسان في ولاية جامو وكشمير ولم يكن المناخ الداخلي في باكستان مهيأ لأستئناف الحوار مع الهند في الوقت الذي يستمر فيه الحصار مفروضا على مسجد حضرت بال في كشمير.

ولذلك طالبت باكستان الحكومة الهندية برفع الحصار عن المسجد وتحسين الاوضاع الخاصة بحقوق الانسان في كشمير الامر المذى من شأنه تسهيل أجراء المفاوضات الباكستانية الهندية على مستوى وكلاء وزارة الخارجية. ولقد أدى الرفع الجزئي للحصار المفروض على مسجد حضرت بال وتأكيدات حكومة الهند أنه ستتم مناقشة جميع الجوانب المتعلقة بمشكلة كشمير أدى الى اقناع باكستان بالموافقة على عقد مفاوضات باكستانية هندية على مستوى وكلاء وزارة الخارجية وفي نفس الوقت تخلت باكستان مؤقتاً عن فكرة استصدار قرار من الجمعية العامة للامم المتحدة حول انتهاكات حقوق الإنسان في كشمير.

ولقد قبلت باكستان عرض اجراء مفاوضات على اساس حسن النيات. وتـوقعت باكستان قيام الهند باتخاذ خطوات لخلق مناخ ملائم للمفاوضات منها الحد من اعمال القمع التى تحدث في الجزء الواقع تحت السيطرة الهندية من كشمير ، غير أنه للاسف لم يحدث أى تغير في السياسـة الهندية والتى تطبق القمع الجماعي وعلى نطاق واسـع في كشمير ، وفيما يلى نماذج من الاحداث التي وقعت مؤخرا:

ا ـ قام الالاف من القوات الهندية في يوم السبت السابع والعشرين من نوفمبر الماضى بحملة على بلدة (سـويور) شنت خلالها عمليات مداهمة واسعة النطاق مما أسفر عن مقتل أعداد كبيرة من مواطني كشمير واضرام النيران في الكثير من المنازل والمتاجر، وتؤكد التقارير أن مذبحة السابع والعشرين نمن نوفمبر يفوق عدد ضحاياها المذبحة التي وقعت في نفس بلدة سويور في يناير عام 199٣ م والتي أستشهد فيها ما يزيد عن خمسين مواطنا من سكان كشمير واضرام النار في المئات من المنازل والمتاجر في البلدة بواسطة القوات الهندية.

استمرار اعتقال العديد من زعماء كشمير أمثال سيد جيلانى وغلام نبى لونى ومولفى عباس أنصارى والبروفيور عبد الغنى وغلام حسين ، كما يتم فرض حظر التجوال بصورة عشوائية ولفترات طويلة بالإضافة الى العديد من المصاعب التى يواجهها سكان كشمير في الحياة اليومية.

ج - استمرار القوات الهندية في نشر قوات ضخمة من حرس الحدود حول مسجد (حضرت بال) وقد أدى أستمرار الحصار المفروض على المسجد إلى حرمان مواطني كشمير من أداء صلواتهم بالمسجد.

د - لقد وصل عدد القوات الهندية المتركزة في الجزء المحتل من كشمير طبقا للتقديرات المتحفظة

الى ٥٧٥ ألف جندى . ولقد قامت السلطات الهندية بإرسال مزيد من قوات الجيش الهندى لمساعدة القوات شبه العسكرية في أداء مهام الامن الداخلى، ومن أمثلة هذه المهام حصار مسجد (حضرت بال) والحملة العسكرية التى تم تنفيذها ضد المجاهدين في بلدة سوبور ، ولقد تضمنت الصحافة الهندية خلال الاسابيع القليلة الماضية تقاريراً من عدد القتلى من مواطنى كشمير ومن القوات الهندية فعلى سبيل المثال ذكرت الصحف الهندية أن ٣٢ شخصا على الاقل قد لقوا مصرعهم في الفترة من ١٩ ديسمبر.

كما تضمنت أعمال القمع الوحشية التي تنتهجها القوات الهندية الاعتقال العشوائي للزعماء والسياسيين في كشمير واستخدام أعداد ضخمة من القوات العسكرية لفض المسيرات السلمية الى جانب عمليات القتل العشوائي ضد مواطني كشمير. ولقد أدى موت النزعيم الكشميري البارز عبد الغنى الياس الافغاني وهو في السجن الى حالة من التوتر في الولاية حيث شهدت سريناجار والمدن الكبري الاخرى إضرابا عاماً.

كما شهدت الولاية أضطرابات عنيفة ردد خلالها المتظاهرين الشعارات التى تدين أعمال القتل داخل السجون، كما لقى زعيم أخر هو شامول الحق مصرعه وهو في السجن في السادس عشر من دبسمبر ١٩٩٣م.

هــذكرت الصحافة الهندية ان الفترة من ٢٦ نوفمبر الى ٢٥ ديسمبر عام ١٩٩٣ م شهدت مقتل وأصابة ٤٣٣ من مـواطنى كشمير مع مـراعاة أن الصحافة الهنديـة دائما تعطى أرقامـاً أقل من الحقيقة بالنسبة لعدد الضحايا الذين يلقون مصرعهم على أيدى القوات الهندية.

لقد قررت باكستان عدم المضى قدما في جهود إستصدار قرار من الجمعية العامة للامم المتحدة بشان حقوق الانسان في كشمير بعد قبولها أراء العديد من الدول الصديقة ، والتي أشارت بأن إثارة مثل هذا الموضوع الان من شأنه إفساد الحوار الثنائي بين الهند وباكستان غير أنه بدا واضحا الان بما لا يدع مجالا للشك ان الحكومة الهندية مصرة على اتباع نفس السياسة المتمثلة في عمليات الابادة الجماعية لشعب كشمير، ولذلك فان حكومة باكستان طالبت الدول الصديقة، خاصة تلك التي كانت قد نصحت باكستان بعدم اثارة مسألة إستصدار قرار من الامم المتحدة بشأن انتهاكات حقوق الانسان في كشمير، تطالبها بأن تحث الحكومة الهندية على اتخاذ خطوات من شأنها الحد من أعمال القمع في كشمير.

وطبقاً لوجهة نظر الحكومة الباكستانية بتعيين على الهند إتخاذ الخطوات الاتية:

ا ـ سحب القوات المتمركزة في المنطقة المحيطة بمسجد (حضرت بال)

ب- تجنب اللجوء الى القوة لفض الاجتماعات والمظاهرات.

ج \_ اطلاق سراح الزعماء السياسيين والمدنيين المعتقليين في كشمير والهند.

د وضع نهاية لحملات فرض الحصار والاعتقال ضد المدنيين في كشمر.

هـــالسماح لمنظمات حقوق الانسان والاغاثة الانسانية ووسائل الاعلام العالمية بإستطلاع والاحوال في كشمير.

#### (بي نظير بوتو تتحدث)

وعندما وصلت المحادثات الاخيرة بين الجانبين الى طريق مسدود كالعادة، بسبب إستمرار العناد والمراوغة من جانب الهند لجأت باكستان الى الامم المتحدة مؤخراً.

فقد أثارت السية بى نظير بوت و رئيسة وزراء باكستان قضية كشمير في كلمتها أمام لجنة حقوق الانسان التابعة للامم المتحدة في جنيف وطالبت السية بى نظير بوتو الدول الاعضاء بالتمسك بالاعلان العالمي لحقوق الانسان والعمل على وقف المذبحة المستمرة في كشمير المحتلة. كما وصفت السيدة بي نظير بوتو في كلمتها الانتهاكات الخطيرة لحقوق الانسان التي ترتكب ضد سكان كشمير الابرياء والعزل بأنها عودة الى أيام الظلام لألمانيا النازية، وأشارت الى ان الموقف في كشمير لا يحتمل السكوت مطلقاً.

واشارت السيدة بى نظير بوتو الى ان كل ما يطالب به سكان كشمير هو الحصول على حريتهم وذكرت السيدة بوتو أنه بالرغم من سياسة القمع التى تنتهجها الهند إلا انها فشلت في فرض إرادتها على شعب كشمير الذي لا يقهر ، بل تصاعدت مقاومته للوجود الهندى.

وذكرت السيدة بى نظير بوتو فى كلمتها أن القيادة السياسية فى كشمير والتى تمثل ما يزيد عن ثلاثين حزبا أو جماعة سياسية قد أتفقت بالإجماع على عدم قبول دراسة أى حل يتضمن استمرار الحكم الهندى فى كشمير.

وفي اشارة الى المحادثات الباكستانية الهندية التي جرت مؤخرا ذكرت السيدة بي نظير بوتو رئيسة وزراء باكستان أن باكستان كانت تأمل ان تتناول هذه المباحثات جميع جوانب النزاع بشأن كشمير وقد طالبت باكستان الهند بشدة بضرورة ايجاد حل سلمي لتسوية النزاع حول كشمير وعدم اللجوء الى الخيار العسكري، واتخاذ خطوات حقيقية للحد من أعمال القمع في كشمير، غير أن اعمال العنف (بدلاً من ذلك) قد تصاعدت !! وأشارت السيدة بي نظير بوتو الى ان اعمال القمع في كشمير قد أسفرت حتى الان عن مقتل ما يزيد عن ٤٠ ألفا من النساء والاطفال في كشمير!!

وطالبت السيدة بى نظير بوتو بضرورة حضور ممثلين عن شعب كشمير للتحدث أمام لجنة حقوق الانسان التابعة للامم المتحدة لإخبار اللجنة بالأعمال القمعية التى يتعرضون لها. كما طالبت بضرورة قيام اللجنة بالتحقيق في انتهاكات حقوق الانسان هناك.

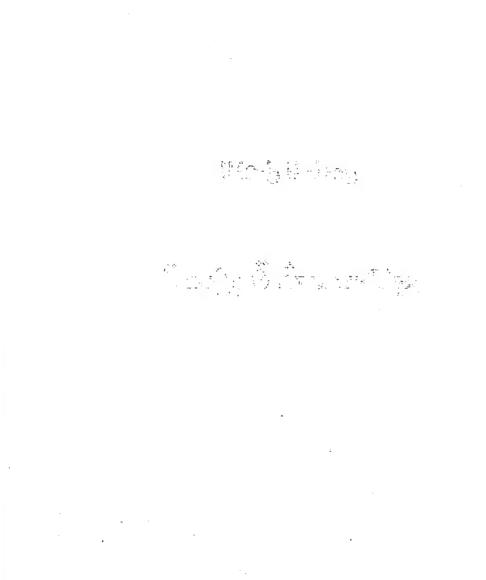
وقالت السيدة بى نظير بوتو انه قد ان للمجتمع الدول أن يمارس ضغوطا على الهند من أجل سحب القوات العسكرية الاضافية المتركزة حاليا في كشمير المحتلة بهدف وضع حد لأعمال القمع

التى ترتكبها هذه القوات. وأضافت السيدة بى نظير بوتو انه قد حان الوقت لكى يقوم المجتمع الدولى بالضغط على الهند من اجل اطلاق سراح زعماء كشمير المعتلقين والغاء قوانين الطوارىء الجائرة المفروضة على كشمير ووضع حد لجميع الاعمال القمعية التى ترتكبها قوات الجيش الهندى في كشمير الى جانب السماح لمنظمات حقوق الانسان والمنظمات الانسانية الدولية ورجال الاعلام بزيارة كشمير للتأكد من حقيقة المعاناة التى يعانى منها شعب كشمير.

وأكدت رئيسة وزراء باكستان أن إيجاد تسوية للنزاع حول كشمير ترتكز على تحقيق رغبة شعب كشمير، فهى المفتاح الرئيسى لتحقيق السلام والتقدم في منطقة جنوب أسيا .. كما أكدت بى نظير بوتو مجدداً إلتزام باكستان بالعمل على إيجاد حل سلمى للنزاع حول كشمير مع تمهيد الطريق نحو تطبيع العلاقات بين الهند وباكستان.

## الفصل السادس

نسورة شسعب



بعد ان رفضت الهند كل السبل السلمية لحل قضية كشمير إزاء تلك الجرائم البشَّعة التى يتعرض لها الشعب الكشميرى المسلم، كان على كشمير ان تعلن الجهاد المسلح لتحرير أرضها بالقوة من الإحتلال الهندى، وتقرير مصير شعبها بحرية كاملة وسيادة تامة.

وهكذا بدأت ثورة الجهاد في كشمير في يناير ١٩٩٠ وعلى اثر قيام هذه الانتفاضة التي شملت جميع افراد الشعب الكشميري، إتحدت جميع الحركات الجهادية تحت راية الاسلام باسم (حركة المقاومة الاسلامية في ولاية كشمير المسلمة) واصبح (على الجيلاني) هو رئيس الحركة وبعد ايام قليلة أعلنت السلطات الهندية ان هذا الاتحاد غير قانوني، وقامت على الفور باعتقال جميع رؤساء وقادة التنظيمات المشاركة فيه، وعلى رئسهم (على الجيلاني) الذي جرى تعذيبه بصورة وحشية!!

وفى أواخر عام ١٩٩١ م نقلت الحكومة الهندية (على الجيلاني) وبعض قادة الجهاد الاسلامى الى نيودلهى، وأخطرتهم بإنها ستعطى الشعب الكشميرى حريقه شريطة ان تكون السيطرة المباشرة والقوانين العامة في يد الهندوس. ورفض قادة الجهاد ذلك.

ويالحظ ان الجهاد الكشميرى لم يكن متوقفا قبل تاريخ يناير ١٩٩٠ لكنه كان موجوداً ومستمراً منذ عام ١٩٤٧ م وبصورة عديدة وشتى وإنما لم ياخذ شكله العملي والمنظم الافي ذلك التاريخ بعد ان تأكد للجميع ان الحل السلمى لن يجدى شيئا، وان المحادثات والاعتماد على الامم المتحدة لن يعطى الكشميريين حريتهم.

ادرك شعب كشمير المسلم ان الجهاد المسلح في الداخل ضد الاحتال الهندى، لايد أن يسانده دور سياسى وإعلامى في الخارج يعمل على ايصال القضية الى المحافل الاقليمية والدولية الشعبية والرسمية والاعلامية بل والخيرية.

ولهذا تقرر انشاء (حركة تحرير كشمير العالمية) في يوم ٢/٢/١٩٥ م اى بعد قيام الانتفاضة المسلحة بحوالى نصف عام لملء ذلك الفراغ السياسي على المستوى الدولى، ومن اجل مواجهة الدعاية الهندية والرد عليها في كافة وسائل الإعلام العالمية فهي تقدم تعبيرا صادقا عن أعمال وطموحات الشعب الكشميرى بما يتوافق مع أهداف الثورة وقرارات الامم المتحدة، وقد بدأت الحركة وفروعها في مختلف قارات العالم منذ العمل الاول لتأسيسها.

#### اهداف الحركة

تتمثل الاهداف الرئيسية لحركة تحرير كشمير العاليه ف:

السعى على المستوى الدولى لتمكين الشعب الكشميرى من ممارسة حقه في تقرير مصيره
 حسب القرارات الصادرة عن الامم المتحدة والخاصة بهذا الشأن.

٢ ـ توفير الدعم والتأييد السياسي وتعاطف الرأى العام العالمي للنضال التحرري في كشمير.

- ٣-حماية ومساندة حقوق الانسان لشعب كشمير.
- ٤ تـزويد الضحايا الكشميريين بالمساعدات الاغاثية عن طريق منظمة الاغاثة الكشميرية
  العالمية وبمساعدة لجان وهيئات الإغاثة العربية والإسلامية.
  - ه ـ تطوير الدراسات الاكاديمية حول قضية كشمىر.
  - ٦ ـ تشجيع أنشطة منظمة حقوق الإنسان عن طريق المعهد العالمي للدراسات الكشميرية.
- ∨ \_ كسب تعاطف الرأى العام الدول من خلال وسائل الاعلام والمنظمة العالمية للاعلام الكشمرى.

#### إنجازات الحركة

نجحت حركة تحرير كشمير العالمية في تحقيق الانجازات الاتية.

- ١ أدخال القضية الكشميرية في البرامج الانتاخبية للحزبين الرئيسيين في بريطانيا للمرة الاولى
  في تاريخ القضية.
  - ٢ ـ رغبة الحكومة البريطانية في بدء الحوار حول قضية كشمير في قمة دول الكومنولث.
- ٣ ادخال مشروع قرار (حرية كشمير) في الكونجرس الامريكي، وتقليص حجم للمساعدات الامريكية للهند بمقدار ٢٤ مليون دولار.
- ٤ توقيع اكثر من ١٥٠ عضوا برلمانيا على مشروع قرار يطالب البرلمان البريطاني باصدار قرار عاجل بشأن قضية كشمير.
- ٥ ـ قرار البرلمان الاوروبي الذي أدان انتهاكات حقوق الانسان التي ترتكبها الهند في كشمير المحتلة ومناشدته للامم المتحدة للعمل على إيجاد حل عاجل للمسألة الكشميرية.
- ٦ مشاركة وفد كشمير للمرة الأولى في مؤتمر وزراء منظمة المؤتمر الاسلامي في استانيول بتركيا
  وتبني المؤتمر قرارا بدعم القضية الشكميرية والتنديد بالجرائم الهندية في الولاية المحتلة.
- المشاركة وف كشمير للمرة الاولى في مؤتمر القمة لدول منظمة المؤتمر الاسلامي واصدار المؤتمر قدرارا يدين انتهاكات حقوق الانسان التي ترتكبها الهند في كشمير وحث الامم المتحدة على تنفيذ قراراتها بشأن كشمير.
  - $\Lambda$  المشاركة الاولى لوفد كشمير في موتمر دول عدم الانحياز في هراوى.
  - ٩ ـ تأييد ما يزيد على ١٠٠ سفير في هيئة الامم المتحدة للقضية كشمير.
- ١٠ تـوقيع ما يزيد على ٣٠٠ عضـو برلماني من جميع دول العالم على عريضـة قدمت الى أمين

عام الامم المتحدة من اجل تنفيذ قرارات الامم المتحدة المتعلقة بقضية كشمر.

١١ ـ قيام الحكومة الالمانية بتوجيه انذار للهند بأن بون قد توقف مساعداتها للهند اذا استمرت الهند في السعى لتطوير ترسانتها العسكرية.

١٢ - صدور العديد من التصريحات لرؤساء ووزراء خارجية دول مختلفة تأييداً للقضية الكشميرية وإستنكاراً للمارسات الهندية في كشمير المحتلة.

١٣ ـ انعقاد المؤتمر الدولى حول النضال التحررى لشعب كشمير ١٣ /٧/ ١٩٩١م بمدينة واشنطن.

١٠٠ نشر ما يزيد على ١٠٠ كتاب وكتيب ومنشور وتقرير لمنظمات حقوق الإنسان، اضافة الى
 التقرير الشهرى الذى تصدره الحركة حول القضية الكشميرية.

وبتلك الانجازات على الصعيد الخارجي يتضح أن الجهاد الكشميرى له اكثر من جانب، فهو ليس جهادا بالسلاح في الداخل فقط، لكنه أيضاً جهاد بالكلمة والرأى والطرح الموضوعي والعادل للقضية.

#### العالم الاسلامي وكشمير

كان لاعلان الجهاد المسلح في كشمير وقيام الانتفاضة في يناير ١٩٩٠ اثـر كبير في اتساع نطاق الاهتمام الاسلامي والعالمي بقضية كشمير وذلك لسببين هما.

ا من القوات الهندوسية قابلت الانتفاضة وما زالت تتعامل معها بوحشية بالغة القسوة والعنف مما سبب في الحاق اقصى درجات الضرر والدمار والموت لشعب كشمير وهذا الاسلوب الهندوسي البشع كان له الاثر المباشر في هياج مشاعر المسلمين في كافة انصاء العالم وايضا انتقادات كافة المنظمات الدولية والاقليمية المعنية بحقوق الانسان.

 ٢ - السبب الثانى في اتساع هامش الاهتمام العالمي بكشمير هو ان الكفاح المسلح في الداخل كان يوازية كفاح سياسي وأعلامي في الخارج.

وكانت اوضح المواقف الاسلامية حيال قضية كشمير متمثلة في المواقف الصادرة عن اجتماعات منظمة المؤتمر الاسلامي سواء كانت هذه الاجتماعات لوزراء الخارجية ام على مستوى القمة ويمكن رصد أهم هذه المواقف كما يلى:

أولا: تم أدراج قضية كشمير في جدول أعمال المؤتمر التاسع عشر لوزراء خارجية منظمة المؤتمر الاسلامي الذي انعقد في القاهرة في أغسطس ١٩٩٠ وتبنى هذا المؤتمر قرارا يدعو الى تسوية سلمية للقضية وذلك وفقا لقرارات الامم المتحدة بشأنها وعلى النحو المتفق عليه في إتفاقية (شملا).

ثانيا: تبنى وزراءخارجية المنظمة ذات القرار السابق وذلك في اجتماعهم التنسيقي الذي عقد في

نيويورك اول اكتـوبر ١٩٩١ ودعا الوزراءالى ضرورة احترام حقـوق الانسان وادانوا اعمال العنف ضد شعب كشمىر.

ثالثا: في أغسطس ١٩٩١ اصدر المؤتمر العشرون لوزراء خارجية المنظمة المنعقد في اسطنبول بتركيا قراره رقم ١١ / ٢٠ حول كشمير الذي ندد فيه بالانتهاكات الواسعة لحقوق الانسان للشعب الكشميري ودعا المؤتمر الى احترام هذه الحقوق ومن بينها الحق في تقرير المصير.

كما دعا الهند للسماح للجماعات الدولية لحقوق الانسان والمنظمات الانسانية بزيارة كشمير.. وطلب المؤتمر من الامين العام لمنظة المؤتمر الاسلامي تشكيل لجنة لتقصى الحقائق تقوم بزيارة كشمير.

رابعا: دعا مؤتمر القمة الاسلامي المنعقد في (داكار) في ديسمبر ١٩٩٢ الى تحقيق تسوية سلمية لقضية كشمير وفق قرارات الامم المتحدة. وندد زعماء العالم الاسلامي بالانتهاكات الرهيبة لحقوق الانسان التي ترتكبها الهند ضد شعب كشمير المسلم وطالب المؤتمر باحترام الحقوق التي من بينها حق تقرير المصير، ودعا الهند للسماح للجماعات الدولية لحقوق الانسان والمنظمات الانسانية بزيارة كشمير كما وافق مؤتمر القمة على القرارات الصادرة عن المؤتمر العشرين لوزراء الخارجية بشأن كشمير.

خامسا في مارس ١٩٩٢ اوفد مساعد الامين العام للشئون السياسية بمنظمة المؤتمر الاسلامي لزيارة باكستان لمناقشة مسألة كشمير وجمع المعلومات الحقيقة، وقام بالاجتماع مع المشردين واللاجئين من كشمير المحتلة وعاين على الطبيعة . حجم الفظائع التي ترتكبها قوات الامن الهندية، والتي اجبرت هؤلاء المشردين على القرار من بيوتهم واللجوء الى باكستان.

سادسا: اكدت منظمة المؤتمر الاسلامي في دورات عديدة قراراتها السابقة. واكدت ايضا القرار الخاص بإيفاً د بعثة للمساعي الحميده باشراف رئيس المؤتمر.

#### لجنة المساعى الحميده

اجرى رئيس المؤتمر العشرين لوزراء خارجية المؤتمر الاسلامي الاتصالات اللازمة مع حكومة الهند لعرض لجنة المساعي الحميده عليها وذلك طبقا لقرارات مؤتمر القمة الاسلامي السادس وقد قوبل هذا العرض بالرفض من الجانب الهندى. واعلنت الهند ان جامو وكشمير جزء لا يتجزأ منها وان لجنة المساعي الاسلامية هذه تعد تدخلا في الشئون الداخلية للهند!!!

وعندما طلبت الامانة العامـة للمؤتمر الاسلامي في ٢٣ ينايـر ١٩٩٣ موافقة حكومـة الهند على استقبـال بعثة تقصى الحقـائق الاسلاميـة وتمكينها من زيـارة جامـو وكشمير رفضت الهند هـذا الطلب!!

واعلن وزير الشئون الخارجية الهندى بعد هذا الرفض أن بالده رفضت طلب منظمة المؤتمر

الاسلامى و (ابلغناها ان التاشيرات لا تمنح لهذا الغرض)! فما كان من بعثة تقصى الحقائق المشكلة من قبل منظمة المؤتمر الاسلامى الا ان توجهت الى كشمير الحرة من اجل تقييم الاوضاع على الطبيعة وعلى اساس البيانات والاحصاءات الحقيقة، وقامت في الفترة من ١٤ الى ١٨ فبراير ١٩٩٢ بزيارات واسعة النطاق الى مختلق المناطق في كشمير الحرة.

#### ملاحظات البعثة

استطاعت بعثة تقصى الحقائق التابعة لمنظمة المؤتمر الاسلامي ان تستمع الى شهادات الضحايا الذين استطاعوا عبور خط التفتيش الى كشمير الحرة وتوصلت الى الملاحظات الاتية:

أولا: استطاع اكثر ممن ٧٠ الف كشميرى حتى الان خلال السنوات الثلاث الماضية الفرار والهروب الى كشمير الحرة تم إسكان هؤلاء في مخيمات ١١ معسكراً وتقوم حكومة كشمير الحرة برعايتهم ومن بين هؤلاء النازحين رجال ونساء متقدمات في العمر واطفال صغار، وكل هؤلاء اما ضحايا او شهود للجرائم التى ترتكبها القوات الهندية، وكذلك قوات امن الحدود وقوات الشرطة الاحتياطية المركزية.

ثانياً: شاهدت البعثة عدداً كبيراً من ضحايا التعذيب كان بعضهم قد فقد أعضاء من أجسامهم تم قطعها باشياء حادة خلال عملية الاستجواب في مراكز الشرطة.. كما رأت البعثة ايضاً بعض النازحين الذين احرقت اجسمهم بالحامض المركز على ايدى القوات الهندوسية.

ثالثا: اشارت جميع الاقوال الى ان القوات الهندوسية تقتل الشباب الكشميرى على الفور وتتبع في ذلك سياسة (اقبض واقتل) على الذكور ما بين عمر ٧و ٥٠ سنة وتهدف هذه السياسة الى محو وابادة جيل كامل من مسلمى كشمير.

رابعا: تـوصلت البعثة الى ادلة دامغة وبـراهين قاطعة على اتبـاع القوات الهندوسية لسيـاسة اغتصاب المسلمات كأداة من أدوات الترهيب والتخـويف والاهائة ولكى يتم فى نهاية الامـر تدنيس الاحسـاس بهوية كشمير المسلم.. وممـا يدعـو للدهشـة والاستهجـان هو ان مثل هـذه السياسـة الوحشية تتبع ضمن سياسة دولة وتقوم بتنفيذها قوات عسكرية نظامية.

خامسا: التقت البعثة ببعض الجنود الهنود الفارين الى كشمير الحرة وقد اعترفوا بكل جرائم الجيش الهندوسي في كشمير.

سادسا: هناك عدد كبير من الكشميريين المثقفين والنازحين الى كشمير الحرة وكانوا يعملون كمحاضرين واساتذة جامعات واطباء فى كشمير المحتلة، وقد اتحد هؤلاء المثقفون وشكلوا جمعية لحقوق الانسان تراقب وتوثق الادلة الخاصة بكل الجرائم الهندوسية التى ترتكب ضد شعب كشمير، وقد اجرت بعثة تقصى الحقائق مقابلات مع هؤلاء المثقفين، ورأت ادلة محصورة لاعمال القتل والتعذيب وتشوية اجساد المسلمين، ومن بين هذه الادلة روايات مفصلة بموقعها وتاريخها وبالصفات المميـزة للضحايا ، وتشمل هذه الأدلـة ايضا الصفات المميزة للنسـاء المسلمات اللاتى اصبحن ضحايا لعمليات الاغتصاب الجماعي المنظم على ايدى الجيش الهندوسي.

سابعا: ان الوسائل التكتيكية التى يستخدمها الجيش الهندى للقضاء على إنتفاضة شعب كشمير هي وسائل استبدادية تتم غالبا في الليل، ويشمل تطويق قرى بأكملها واجراء التفتيش من بيت الى اخر وجمع الذكور وقتلهم وعادة ما تتعرض النساء اثناء ذلك الى الاهائة والاغتصاب الجماعي على أيدى مجموعات من الجنود الهنادكة.

شامناً: توصلت البعثة ايضا الى ان هناك عدداً كبيراً من الحوادث التى وقعت في المساجد والمكتبات والبيوت التى اشعلت فيها النيران ثم اطلاق الرصاص على اهالى هذه البيوت دون تمييز اثناء هروبهم من الحريق وقد وقعت هذه الحوادث في سرينجار وكوبوارا وسوبور وعدة مدن وقرى اخرى في كشمير المحلتة.

تاسعاً: تـوصلت البعثة ايضا الى أدلة كثيرة على قتل الاطباء المسلمين في كشمير المحتلة، لإعاقة وصـول الدعم الطبى الى هـؤلاء المدنيين الكشميريين الـذين يصـابون بـالجروح بـرصاص قـوات الهنادكة كما يتعرض العـاملون في المستشفيات للعقـاب لمنعهم من القيام بـواجباتهم في كثير من الاحيان.

وإذا كان المعروف ان الهند تتبع سياسة القاء اللائمة على باكستان وتتهمها دائما بدعم المقاتلين الكشميريين فإن بعثة منظمة المؤتمر الاسلامي خلال زيارتها لكشمير الحرة لم تجد اى دليل يثبت هذه الادعاءات الهندية وأكدت حكومة باكستان للبعثة أنها تعتبر أن من واجبها المعنوى أن تقدم دعمها السياسي والدبلوماسي التام للنضال الكشميري من أجل الحرية، ولكنها في نفس الوقف لم تقدم السلاح او تقوم بتدريب المقاتلين الكشميريين.

وان موقف باكستان ازاء قضية كشمير قائم على اساس المبادىء المعترف بها دولياً، والمتضمنة ا ايضا قرارات مجلس الامن الدولى ذات الصلة وترغب باكستان في إيجاد تسوية سلمية لقضية كشمير وفقا لقرارات مجلس الامن ولإتفاقية شملا.

كما أفادت البعثة بان الهند رفضت العرض الذى تقدمت به باكستان بخصوص تسوية قضية كشمير المعلقة ولا تزال قيد البحث والتسوية، وان الادعاءات الهندية بوجود ارهاب في كشمير تدعمه باكستان لا أساس له من الصحة ولا يمكن اعتباره إلا تعبيراً عن الشعور بالذنب من قبل الهند

# الفصل السابع فتسالسوا

 في افتتاحية عددها الصادر أول يناير الماضي كتبت صحيفة «الخبر» ما يلي تحت عنوان: «محنة كشمير»

الجرائم البشعة التي تحدث في ولاية جامو وكشمير ذات الاغلبية المسلمة التي تحتلها الهند، امر لا يمكن قبوله او السكوت عليه.

وقد شهدت نهایه العام الماضی مذبحة مروعة ارتكبتها القوات الهندیة فی بلدة «سوبور» واستشهد خلالها مائة مسلم وأصیب مائتان اخرون كما تم إعتقال الالاف وتخریب الاف المنازل والمتاجر في البلده والقرى المحیطة بها!! وتلجأ سلطات الإحتلال الهندى الى قمع الغضب الشعبى الذى يندلع فور وقوع أمثال هذه المذابح بكل قسوة وضراوة.

ويتم فرض خطر التجوال في معظم المناطق لفترات طويلة كما تجرى عمليات الاعتقال العشوائي ومداهمة المساكن بصفة شبه يوميه، فضلاً عن إغتصاب المسلمات جماعياً. والتعذيب المبرى وإطلاق الرصاص على الاطفال والنساء والشيوخ لإرهاب المسلمين وإجبارهم على الاذعان للسلطات الهندوسية في الهروب الجماعي عبر الحدود الى دول أخرى مثل باكستان وبذلك يتم تفريغ المناطق المسلمة من ذويها!!

وهناك هدم وحصار المساجد الكبرى وأخرها مسجد «حضرت بال» الأثرية الشهير. فضلاً عن حصار المنطقة المحتلة باكثر من ٤٧٥ ألف جندى هندى.

وقد اعترفت الصحف الهندية الرسمية بمصرع وعدد من النعماء الدينيين المسلمين داخل السجون ونشرت الصحف ذاتها أن عدد القتلى والجرحى المسلمين خلال شهر ديسمبر الماضى وحده بلغ ٢٣٣ شخصا سقطوا برصاص القوات الهندية الغاشمة.

وما زالت الهند تفرض حصاراً حديدياً حول كشمير المحتلة بهدف منع جماعات حقوق الإنسان والصحفيين الاجانب من زيارة المنطقة وفضح الانتهاكات البشعة المتواصلة لحقوق الإنسان الكشميرى المسلم!! وقد فشلت جولة المباحثات التي جرت مؤخرا بين مسئولين باكستانيين واخرين من الهند حول سبل تسوية مشكلة كشمير التي يقطنها عشرة ملايين مسلم يمثلون أكثر من العدد سكانها.

وما زال المجتمع الدولى الظالم والشرعية الأمريكية المزعومة يتجاهلان أنين الضحايا المسلمين الذين يتعرضون للإبادة الجماعية بغير ذنب إلا أن يقولوا ربنا الله !!» «الخبر»

#### الليل والرعب في كشمير

بقلم الكاتب الكشميرى غلام رسول:

منذ أربعة وخمسون عاما بالتحديد، أصدرت الجمعية العامة للامم المتحدة في باريس باجماع الاعضاء الاعلان العالمي لحقوق الانسان، وكانت السحب القاتمة للوحشية الهتلرية ضد الانسانية قد انقشعث انداك ولكن ظل هناك خطر تكرارها مرة أخرى (في أي بقعة من العالم) يلوح في الافق بشكل كبير يقول الاعلان (١) لكل انسان الحق في الحياة والحرية والامن (٢) لن يعيش انسان تحت نير العبودية .

(٣) لن يتعرض اى انسان للتعذيب او لمعاملة أو عقوبة قاسية لا انسانية.

تكمن مشكلة جامو وكشمير في معاناة أجيال من شعب كشمير بسبب انكار حقهم الطبيعى في تقرير المصير وفي الانتهاكات الضخمة لحقوق الانسان في كشمير وفي ابادة حيقيقية لشعب محب للسلام.

لقد سجلت منظمات حقوق الإنسان غير الحكومية والتي تلقى احتراما كبير على المستوى الدولى الإعمال الوحشية التي ترتكبها قوات الاحتلال الهندية.

ومنذ عام ١٩٩٠م تصدر منظمة العفو الدولية تقارير عن الانتهاكات الضخمة لحقوق الانسان في كشمير على يد القوات الهندية وعن ممارسات السجن التعسفي وعن تعذيب وقتل الكشميرين المحتجزين بالسجون وعن سياسة ارتكاب جرائم الاغتصاب.

يقول السيد ب.م فندرجات المصاضر بجامعة أكسفورد الذي زار كشمير ١٩٩٢ لقد أصبح الاغتصاب أمراً شائعاً وهناك أدلة على استخدامه كوسيلة للترويع، وفي تقريره الذي نشره الاتحاد الدولى لجماعات حقوق الانسان في باريس يقول السيد فندرجات: ان الاغتصاب الجماعي المشين الذي ترتكبه قوات الجيش الهندي في كونان شوبورا والذي نشرت أخباره بشكل واسع في الصحف الهندية والعالمية ما زال حتى يومنا هذا الاكثر اثارة للغثيان من بين أمثله التجاوزات الوحشية للقوات الهندية ضد النساء . نعم انه أكثرها اثارة للغثيان ولكنه ليس الحدث الوحيد من نوعه.

كما شمل التقريس أيضا حالات اختفاء الناس وتعذيب الشباب في كشمير بشكل يـومي وحالات الاعدام غير القانونية والتي تتكرر بشكل مفزع.

حتى عناوين التقاريس التي تصدرها منظمات حقوق الانسان والصحف الشهيرة تصور الاوضاع الخطيرة في كشمير، وفيما يلي بيان ببعض التقارير التي صدرت خلال عام ١٩٩٣م.

«الجنة تحترق»: تقرير أعده تم جوسيل . بالانابة عن مجموعة البرلمان البريطاني.

«عار الهند:» تقرير نشرته جريدة لندن صنداي أوبزرفار يوم ١٧ يناير ١٩٩٣م.

الاجراءات الصارمة في كشمير (تعذيب المحتجزين والاعتداء على المجتمع الطبي) ، تقرير اعدته منظمة اسيا لحقوق الانسان.

حالات الاعدام دون محاكمة «الاغتصاب» الاعتقالات التعسفية حالات الاختفاء وانتهاكات أخرى لحقوق الانسان الاساسية على يد قوات الامن الهندية في كشمير التي تديرها الهند. تقرير اعده اتحاد المحامين الدولى لحقوق الانسان.

انتهاكات حقوق الانسان التي ترتكبها قوات الامن الهندية في جامو وكشمير تقرير أعده اتحاد المحامين الدولي لحقوق الانسان.

الاغتصاب في كشمير: جريمة من جرائم الحرب، تقرير أعدت منظمة اسيا لمراقبة حقوق الانسان ومنظمة الاطباء لحقوق الانسان.

ويستخلص التقرير أعدته منظمة اسيا لمراقبة حقوق الانسان وفرع من منظمة حقوق الانسان (ف نيويورك وواشنطن) ومنظمة الاطباء لحقوق الانسان في (بوسطن) والذي صدر في يونيو ١٩٩٣ م الاتي.

في اطار جهودها لسحق حركة الانفصالين المسلحين في كشمير، تنتهك قوات الحكومة الهندية حقوق الانسان الدولية والقانون الانساني بشكل منتظم، ومن أسوأ تلك الانتهاكات أعدام مئات من الذين تحتجزهم قوات الامن الهندية في كشمير بعد محاكمات صورية وقد أصبحت مثل هذه الحالات من القتل سياسة ثابتة يتم تنفيذها.

وتتضمن أساليب التعذيب اللجوء الى الضرب العنيف واستخدام الصدمات الكهربية والتعليق من الارجل أو الايدى وحرق الاجسام والتحررشات الجنسية والاذلال النفسى كما انه من بين الاساليب الشائعة للتعذيب سحق عضلات الارجل عن طريق استخدام بكرات خشبية ثقيلة.

لقد لقى عشرات الالاف من سكان كشمير مصرعهم على ايدى القوات الهندية خلال أربع سنوات تقريبا منذ أن بدأت الهند حملتها القعمية في يناير ١٩٩٠ م، والتي اسفرت عن اصابة اعداد كبيرة بحالات مختلفة من العجز الكامل وبتر الاعضاء . هذا وليست هناك احصائيات محددة عما أسفرت عنه حملة القمع الهندية من خسائر في الارواح والممتلكات غير أن الاحصائيات المتوافرة توضح مدى اصرار شعب كشمير على إستعادة حقوقه.. والان وبعد مرور أربعة أعوام يتواصل كفاح شعب كشمير بعزيمة قوية بما لا يدع مجالا للشك في أن شعب كشمير لم يذعن للاحتلال الهندى ولم ولن يقبل الحكم الهندى.

ولقد قامت السيده بى نظير بوت و رئيس وزراء باكستان في خطابها الى الامة عبر الاذاعة والتليفزيون بمطالبة شعب كشمير الحره وشعب كشمير المحتلة وشعب باكستان بتأييد دعوة تنظيم اضراب عام في الخامس من فبراير والذى دعت اليه لجنة كشمير للتجمع القومى. وقالت

السيده بى نظير بوتو ان هذا الاضراب سيثبت للعالم ان شعب كشمير يريد حلا للمشكلة من خلال الجراء استفتاء عام طبقا لقرارات الامم المتحدة الصادرة في هذا الشأن.

وقد حث الـزعماء البـارزين والمنظمات الكبرى في جـامــو وكشمير شعب كشمير على ارسـال الخطـابات والتلغـرافات ورسـائل الفاكسيملى الى لجنـه حقوق الانسـان في جنيف موضحين فيهـا محنتهم المؤسفة.

وفى لاهبور قامت لجنة كشمير في البرلمان الباكستاني بمراجعة الترتيبات الخاصة بتنظيم الاضراب العام في البلاد يوم السبت ه فبراير تعبيرا عن التضامن مع شعب كشمير الذي يناضل من أجل الحصول على حقه في تقرير المصير، ورأس اجتماع اللجنة السيد / نواب زاده نصر الله خان.

وقد أصدر المجلس المحلى لبلوتستان بساجماع الاعضاء قراراً يدعـو فيه حكومـة الهند الى وقف الاعمال الوحشيـة اللا انسانية ضد شعب كشمير ويدعو أهالى بلـوتستان الى المشاركة الكـاملة في الاضراب المقرر تنظيمه يوم الخامس من فبراير للاعراب عن تضامنهم مع شعب كشمير الشقيق.

#### السكوت عار على الامة.

وقال إمام الحرم المكى الشريف الشيخ السديس في إحدى خطبه « أصحبكم اليوم من مهبط الوحى والرسالة حيث تنعمون بالأمن والأمان الى أقصى شبه القارة الهندية حيث تقع كشمير.. قطعة من الجمال الخلاب والحدائق والغابات.. والبحيرات والأنهار.. معالم كشمير الأمس تغيرت اليوم وتبدلت واستحالت ناراً مستمره.. كانت بالأمس نضرة ضاحكة .. ولكنها اليوم تبدو باكية.. وكيف لا نبكى وقد قتل رجالها وعذب شيوخها ورملت نساؤها وثكلت أمهاتها ويتمت أطفالها وانتهكت أعراض نساؤها ، وهدمت منازلها ومساجدها ، وذبلت نضارتها وتحولت جحيما مستعراً ومسرحا للعدوان وميداناً للظلم والوحشية على يد حثالة من أسافل البشر يكفى من خساستهم أنهم ومسرحا للعدون وميداناً للظلم والوحشية على يد حثالة من أسافل البشر يكفى من خساستهم أنهم يعبدون البقر.. في حقد أعمى وتنكر لكل ما يمت للإسلام بصلة يمارسون حرب إبادة جماعية للشعب الكشميرى المسلم، ولكن لماذا؟ والإجابة «وما نقموا منهم إلا أن يـؤمنوا بالله العزيز الحمد».

كشمير أنين لا يسمع .. وجـرح ينـزف. ودم يجرى . ودمع لا يجفف. شغل عنهـا جمع كبير. وتجاهلها الاعلام العالمي. وخذلها الاعلام الاسلامي، فأصبحت قضية تكاد تكون منسية . وفي ثنايا الاحداث مغمورة.

كم من أم وتكلى أفقدوها زوجها ووليدها ؟ وكم من طفل برىء يحتاج لمسة حنان ووقفة عطف وشفقة أفقدوه أبوته الحانية؟ إن كشمير تقف على فوهه بركان بوشك أن ينفجر.. فيقضى على الأخضر واليابس.. الوضع في حالة غليان مروع.. الشارع الكشميرى تغيرت معالمه فأصبح مسرحاً للكمائن.. المنازل تحولت الى ثكنات عسكرية ، ووصلت انتهاكات حقوق الإنسان الى درجة مذهلة ،

تعطل النظام وإنهار الاقتصاد، ومنع وصول المواد الغذائية والطبية. وفرض حظر التجوال.. كل ذلك من أجل إخفاء المأساة عن الرأى العام العالمي والإنساني وتتحدث اخر الاحصاءات الموثقة عن أرقام لولا أنها حقائق ثابتة لعدت من درب الخيال .. فقد بلغ عدد الضحايا ٤٠,٠٠٠ مسلم، وقد أعتقل ضعف ذلك .. وشردت ٣,٠٠٠، أسرة.. وانتهك عرض أكثر من ألف أمرأة.. وبقرت بطون أكثر من من المساجد وغير ذلك مما يقشعر من هوله الابدان.

فيالخزى الأمة وياللعار الذي حل بها .. اين الغيرة والحمية ؟ اين النخوة والمروءة؟..»

أن مأساة كشمير ليست وليدة اليـوم ولكن دخلت عقدها الخامس، والوثنيـون الحاقدون عبده البقر يمارسـون أبشع وسائل القمع الـوحشى ضد الشعب الكشميرى المسلم دون ذنب جناه ومن غير جريمـة اقترفها سـوى إصراره على عقيدته وكـرامته والعيش فـوق أرضه في سـلام ولكن اعداء الاسلام والانسانية لم يرقبوا فيهم ولا ذمة فلجأوا الى لغة الحديد والنار لابتلاع بلاد كشمير الوادعة وتصفية شعبها المسلم الابى.. ارتكبوا جرائم وحشية يـأباها الدين والشرف ونصبـوا المجازر في ابشع صورة لانتهاكات حقوق الانسان.

لقد وقف العالم كله بهيئاته ومؤسساته ووسائل إعلامه ووكالات أنبائه في صمت محير وتخاذل رهيب.

إن مأساة كشمير تمثل صفحة من ماسى أمتنا. فيا أيها السادة والقادة.. يا أيها العلماء والمصلحون.. يا أيها الغلماء والمصلحون.. يا أيها الإعلاميون.. ما لكم صامتون وعن نصرة أخوانكم محجمون؟! إن الوضع الماساوي هناك يتطلب حلولاً عاجلة من الهيئات العالمية والحكومات الاسلامية والمنظمات الاغاثية.. فهل من غضبة لله على دينه ووقفة عند حدوده؟

إن كل الغيورين من أبناء المسلمين يستنكرون الوسائل القمعية الوثنية. ويهيبون بحكومات الدول الاسلامية أن يهبوا لنصرة الشعب الكشميرى المضطهد، ويقفوا الى جوار إخوانهم في كشمير.

حتى يعود للشعب الكشميرى حقه المشروع، ويسلم من القمع والاحتلال الهندوسي.. (والله غالب على أمره) ولكن أكثر الناس لا يعلمون)..

تعطال النظام و إنهار الاقتصاد، ومنه يؤسول المواد الغذائية والطبية، وفيرض خطار النبوال.. كل ذلك من اجل إنهار الاقتصاد، ومنه يؤسول المواد الغذائية والطبية، وفيرض خطار النبوال.. كل ذلك من اجل إنفظه الماساة عن الرأى العام العالمي والانساني ويتحدث اخر الاحتسادات الموقق عن ارقام لذلا الخياصة أمانة العدت من المواقد بالح عدد الخدمات المان الموقد وفي الكثر من القد المساقد، ويقرت بالموت الكثر من ١٠٠٠ الموقد عن المساعد و تمع ذلك عدا يقشم من المعروت والمنازل ودمو كني من المساعد وتمع ذلك عدا يقشم من هواله الإدوان.

غيالخ**رى الإنة وب**النشار البذي عاريها ساير المشورة والجديلة ؛ اون النخوة والمروهة؛ ..»

ان مادماة كشمع لدست رابيد اليبود ولك دخلت عقدها الخاص والوثايين الداندون عبدم البخر بماوسون أبشح بسائل النام الدوهدس خبد الشعب الكشمري المسلم دون ناسب جناء ومن غير بماوسون أبشح بالمسروى المراره على عقيدانه وكبراهته والديش فيوق ارضاع في المراوع على عقيدانه وكبراهته والديش فيوق ارضاع في المراوع على عقيدانه وكبراهته والديش فيوق ارضاع في المراوع على المواوعة الاسلام والناسانية لم ورقبوا أبيم ولا فيه المجاورة وحناية بالماط الدون والشراء ونصبوا المجازر في ابشاء عبورة الانتهائات حدّو ق الانتهان.

لقد وقف الجالم كنت بجدااته وعرَّفسساته و وسيانا إعلامته ووننالات النبيانة في حسن فحز وشفانال رديب

إن مأساة كشمر قسل ما فحسة من سأسي النظاء فينا اليها السنادة والقبادة.. و بالبيا العلماء والمسادة والقبادة.. و بالبيا العلماء والمحسون و عن نصرة والمحلصون. بنا لكم مناصبون و عن نصرة الخيارات مناجعة من الهيئات الحسابات المسادي هذاك يقولك حلون عباجلة من الهيئات الحسابات المسادي هن المحتولة المحتولة و يقوله عن حدودة والمحتولة الاعالادة من المحتولة المحتولة المحتولة و يقوله عن حدودة المحتولة المحتولة

إن تنا الخبورين من أبناء المعلمين يستنفك عن الوسائل القصية الوشنية. ويهييس ن بادكوبات الدول ألاسانمية أن يهبوا المدرد الشاهب الكشميري المضاهد، ويقفوا إلى جوار إخوانهم في كشمي.

حتى يعود للأنبعد. الخشمين حقه الخروع، ويسلم عن الغمع والاحتال الهندوسي.. (والله غالب على أمره) ولدن أكنر الغاس لا يسامون)..

## خاتمة

إن مصير عشرة ملايين مسلم كشميرى مرهون بما سيفعله العالم الاسلامي إزاء هذه المحنة التي أكملت عامها السابع والاربعين.. وما زال الضحايا يتساقطون بالعشرات كل يوم.. ومن لم يقتله رصاص الاحتلال الغاشم، يقتله الذل لإغتصاب إمرأته أو إبنته أو أمه أمام عينيه.. ويا لها من حياه أرحم منها الموت تحت سيأط الجلادين!!

فريق ثالث من مسلمي كشمير يفتك بهم البرد في المخيمات الواقعة بمنطقة جبلية تغطيها الثلوج طيلة الشتاء، وتتفشى فيها الأمراض والمجاعة لقلة ما يصلها من إمدادات طبية وغذائية.

لقد ضرب الإحتلال الغاشم إقتصاد كشمير بلا رحمة، وأهلك كثيراً من الحرث والنسل.. حتى الثروات الطبيعية في الغابات بددها المخربون الهندوس كيلا ينتفع بها الثوار الأحرار من أبناء كشمير البواسل، الذين يصابرون ويجاهدون باقل الإمكانيات لتحرير الأرض والعرض وبكل صراحة فإن موقف الدول الإسلامية تجاه قضية كشمير المسلمة يتسم بالتخاذل والفتور.. ومن المؤسف أن معظم الدول الإسلامية ما زالت ترتبط بعلاقات وطيدة مع النظام الحاكم في نيودلهي رغم جرائمة البشعة المستمرة في كشمير المسلمة!

إن مجرد مصافحة بعض حكام المسلمين لحكام نيودلهى ذوى الأيدى القذرة الملطخة بدماء الأشقاء من أبناء كشمير البائسة ، لهى مصيبة كبرى لو كانوا يعملون!! وقد حان الوقت لكى يتدخل هؤلاء لدى أصدقائهم في نيودلهى لمطالبتهم بوضع حد لمعاناة شعب مسكين لا ذنب له وهناك المنابر الدولية إذا عجزت الإتصالات الثنائية عن كبح جماح المعتدين ويمكن ممارسة ضغوط فعالة على الهند بإعادة النظر في العلاقات معها سواء الاقتصادية أو التجارية أو العلمية أو الثقافية وغيرها وربطها بشرط منطقى هو وقف الممارسات القمعية وإنتهاكات حقوق الانسان الحالية في كشمير..

وأضعف الإيمان هـو إن تبادر الـدول والهيئات الإسلامية بإرسال الإمدادات الطبية ومواد الإغاثة الضرورية الى مئات الألوف في مخيمات اللاجئين البائسين بكشمير المحررة لإنقاذ ما يمكن إنقاذه من هـنه الأرواح المعذبة بغير جريرة (إلا إن يقولوا ربنا الله).. صحيح أن بعض لجان الإغاثة العربية تقوم بجهد مشكور في مجال تقديم بعض المساعدات، إلا أنها ما زالت أقل بكثير من القدر المطلوب، ويتمثل في الحد الأدنى الضرورى للحفاظ على أرواح هؤلاء اللاجئين، وتوفير بعض الرعاية الصحية والمعيشية لهم في المخيمات.. ومن الضرورى كذلك ان تستخدم الدول الاسلامية ما لها من نفوذ وتأثير في المحافل الدولية لحث الهيئات والمنظمات الانسانية العالمية على المشاركة في إغاثة شعب كشمير، وتقديم كل المساعدات المكنة للمشردين واللاجئين، وخاصة النساء والأطفال والشيوخ.. وعلى أجهزة الإعلام في الدول الإسلامية أن تتولى توعية الرأى العام العالمي

والإسلامى بأبعاد القضية، وتفنيد مزاعم الهند، والمطالبة بإنهاء معاناة شعب كشمير المسلم، وإحترام حقه المشروع في تقرير المصير عبر إستفتاء حر مستقل طبقاً لقرارات الشرعية الدولية.. «والله غالب على أمره ولكن أكثر الناس لا يعلمون» صدق الله العظيم.

ألا هل بلغت.. اللهم فاشهد.

حمدى شفيق القاهرة في أول نوفمبر ١٩٩٤م

#### الفصل الثامن

## جرائم الهندوس بالصور

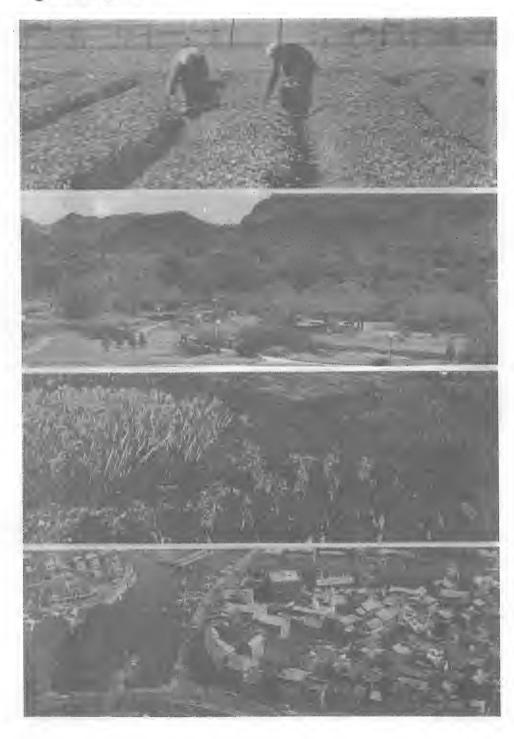
الكاميرا لا تكذب.. والصورة الحيه أقوى من ألف كلمة وألف طلقة.. والصورة المعبرة لا تحتاج إلى تعليق.. وفي هذا الفصل الأخير نعرض مجموعة حية من الصور التي تظهر بشاعة ممارسات قوات الأحتلال الهندى لكشمير البائسة. بعضها لحثث القتلى التي شوهتها حراب وأسلحة الوحوش وبعضها لأهالى الضحايا المنكوبين وأمهاتهم الثكالى واطفالهم الأيتام.. وبعضها لأنقاض البيوت والمزارع والمتاجر ... وأخرى لجنود يضربون المتظاهرين بكل قسوة .. ولم نجد داعياً لكتابة تعليق خاص بكل صورة.. بل تركنا التعليق للقارىء والحكم للتاريخ.

## 

## 

الكاميرا لا تتهذب والصورة المدينة اقوي من الفيانات وانف خالالة .. والاصورة المعيرة لا تحتاج الاستهامة من الصورة المدينة الفجيل النامج تصرفي حجد وعة سوة من المدور اللتي تتغليل بشامة منارسات قدوات الاستادل المهندي له تتمير البالدية . ويضد المالات المتهورية ويتخدينا لامالا الفيدية بين الاتلال الذي تلا عتهما حراب والمالمنة الموجون ويتخدينا لامالا الفيدية المناوية والمزارع والمساجر ... واماناه الأوالية الأوقاد .. ويحد ين الاتقاض البيوت والمزارع والمساجر ... فإذ را ما أجد ما مينا الكالينة بالمارة خاص والمراب والمانتانية بالمارة المنافية المناوية .. وأماناه ما مراب بالمنافية بالمارة المنافية المنافية الكالم المنافية الكالم به والمحكم المالويخ ...

### كشمير الأمس



#### كشمير اليسوم

















































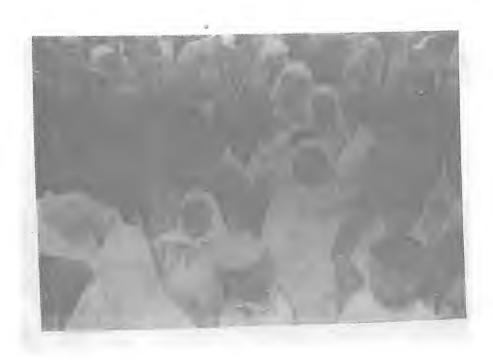


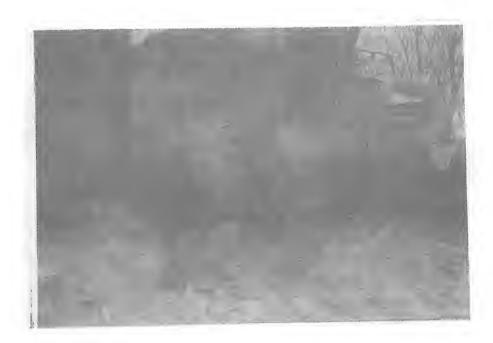






























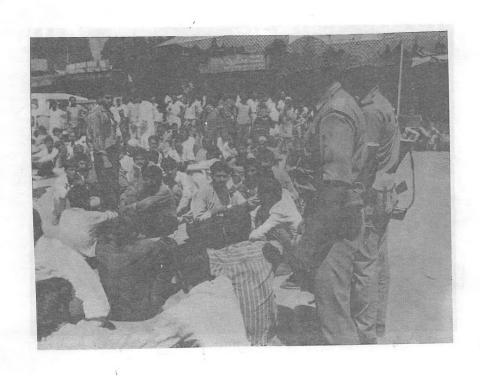








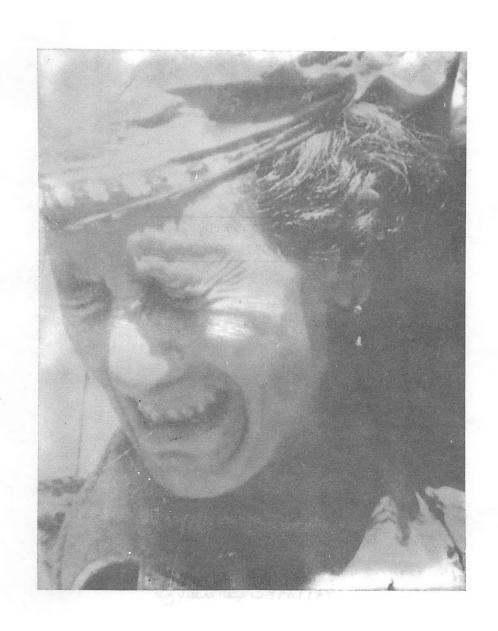












رقم الإيداع ١٠٤٦٦ / ٩٤ I. S. B. N 977 - 00 - 7969 - 3